

## OBJETIVO DE NIXON Y SU EQUIPO

# ENFRIAR

# ORIENTE MEDIO

### VIETNAM:

«Dimos ya el primer paso. La otra parte tiene la palabra»

### CHINA:

«Le cerraremos el paso a la ONU si no cambia de actitud»

● El Presidente, tranquilo y flexible en su primer contacto con la Prensa

# PUEBLO

Director: Emilio Romero

### CULLERA

La playa más próxima a Madrid  
Venta directa de apartamentos. Entrega inicial. 20.000 pesetas. Resto, facilidades. Magnífica ocasión para inversionistas.

#### VENTAS

En Madrid-13: CONSTRUCCIONES GOMEZ SAEZ  
Avenida José Antonio, 54, 6.º, 4.ª puerta  
Teléfono 2473294 - En Cullera, ATA, S. L.  
Avenida Peris Mencheta, 2 - Teléfono 525

### PISOS JUNTO AL RETIRO

Terminados, confortables, renta libre

Desde 200.000 ptas. entrada  
Resto, facilidades

TELEFONO 252-29-00

Edita: Ediciones y Publicaciones Populares ● Madrid ● Depósito legal: M. 16-1958  
Apartado 517 ● Teléfono 227-39-91 ● Redacción, oficinas y talleres: Huertas, 73

Año XXX - Núm. 9.149 - Madrid, martes 28 de enero de 1969 - 32 págs. - Precio: tres pesetas

(Página 7)



## EJECUTADOS ANTE 200.000 PERSONAS

Del 12 al 15 de este mes de enero, veintidós individuos comparecieron en Bagdad ante un tribunal revolucionario, compuesto por tres jueces, acusados de espionaje en favor de Israel. El tribunal dictó dieciséis sentencias de muerte, una de las cuales fue conmutada posteriormente por la de cadena perpetua. (En la fotografía, varios de los acusados en un momento del juicio.) La ejecución de los quince condenados tuvo lugar ayer en la plaza de la Liberación de la capital iraquí. Una multitud de unas doscientas mil personas acudieron a presenciar el macabro espectáculo. Entre los ahorcados figuraban nueve iraquíes, uno de ellos, según parece, hijo del jefe de los rabinos del Iraq. (Upi-Cifra.)

### SON YEMENITAS

## LOS LADRONES DE BRILLANTES, DETENIDOS EN TERUEL

◆ Sospecha: Se tragaron las piedras preciosas al ser descubiertos

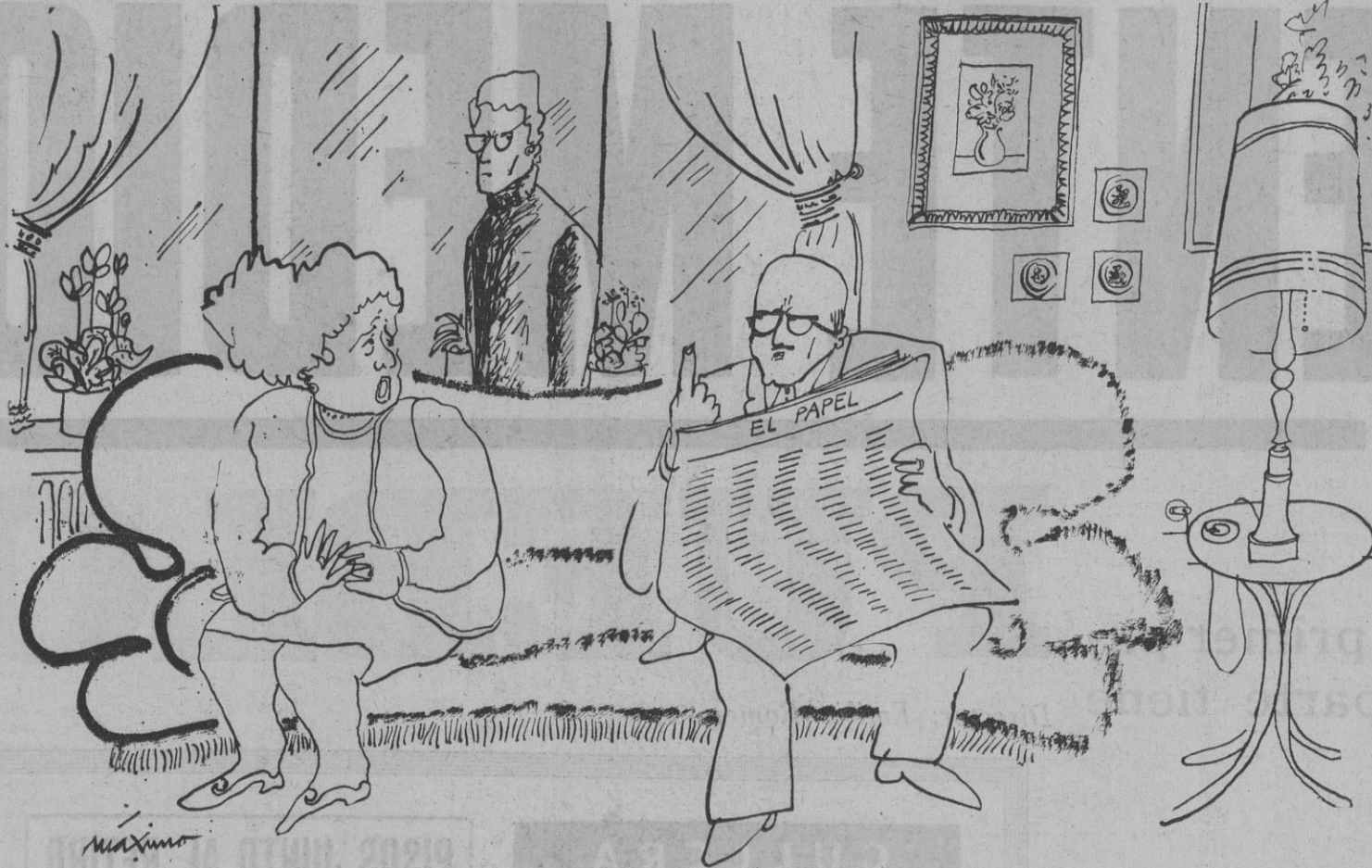
(Página 32)



# Mesa de Redacción



**MAXIMO**



—CALLA LA BOCA, POR DIOS. NO VAYAS A DECIR ALGO REACCIONARIO.

el tiempo atmosférico

**VUELVE EL FRIO**



(Foto Llorente.)

Trabajo les está costando a las bajas presiones meterse en España. Lo espectacular en cambios atmosféricos ocurre pocas veces. Es más frecuente la lentitud, porque la atmósfera tiene una gran inercia y así como cuando el tiempo está de lluvias, cualquier cosita hace llover; después de una sequía le cuesta empezar el camino de la lluvia. El anticiclón tiene su centro ya lejos de nosotros; pero los frentes de lluvia se están mostrando indecisos, avanzando y retrocediendo. Las temperaturas máximas van bajando, pero despacio y únicamente porque la nubosidad impide o dificulta la acción solar, no porque nos entre aire frío, ya que éste también se muestra reacio. En conjunto, el tiempo sigue evolucionando hacia lo que suele llamarse empeoramiento progresivamente más acusado, pero con lentitud. Creemos que ello es el preludio de algo más rápido y efectivo hacia lo que estamos abocados.

**EXTREMOS DE MADRID:** 4 y 8 grados.

**TEMPERATURAS MEDIAS.**—Barcelona, 11; San Sebastián, 15; Pontevedra, 13; Valencia, 13; Zaragoza, 8; Valladolid, 8; Badajoz, 11; Córdoba, 11; Almería, 13.

**EN EL MUNDO.**—Roma: bueno, fresco. Londres: nuboso, algún chubasco, fresco. París: nuboso, fresco. Lisboa: nuboso, intervalos de chubasco, temperatura suave. Argel: nubosidad variable, intervalos de niebla, algo fresco. Brasilia: nuboso, intervalos de chubascos, caluroso. Montreal: despejado, frío.

## LAS COSAS QUE SE DICEN

### GIBRALTAR



«Nadie puede dominar el estrecho de Gibraltar sin contar con España», ha dicho el ministro del Ejército, teniente general don Camilo Menéndez Tolosa, en unas declaraciones que publica el diario «Primera Pá-gina», de Alicante. «Si contra sus propios intereses Inglaterra se resiste a una justa descolonización, sólo puede atribuirse a una errónea política nacional», ha agregado el ministro del Ejército.

### FUTURO

«El que en estos momentos —ha dicho S. L. Mansholt en «Comunidad Europea»— se niegue a dar forma al futuro, no encontrará tampoco en el futuro una sociedad en la que él mismo pueda vivir.»

### DUREZA Y TERNURA

«Hay que endurecerse —dijo una vez en las guerrillas el «Che» Guevara a Regis Debray, y la frase es recogida por «Indice»—, pero sin perder nunca la ternura.»

### PLAN

«Que a España —ha escrito Gonzalo Fernández en «SP»— le queda todavía mucho por recorrer en el plano económico no cabe la menor duda. No obstante, par-

ticularmente pienso que dentro de todas las limitaciones con que puede ser considerado el Plan de Desarrollo, éste constituye una aportación importante a la política económica española. Ahora, una vez terminadas las deliberaciones y los comentarios, votamos a favor del Plan. Porque preferimos una España con Plan, con mé-todo, aunque sea deficiente, que una España regida por la "genial improvisación".»

### DE MAURA

«Economía Mundial» recuerda en un editorial la frase de don Antonio Maura: «En España, el contribuyente y el Fisco sólo se saludan para agraviarse.» Luego añade: «En términos generales, la Administración no invita: conmina, amenaza.»

### FISICOS

Las Facultades de Ciencias Físicas han graduado, en diecinueve promociones, 2.372 físicos. Cuarenta y dos trabajan en la industria privada. Veinte, en la investigación. ¿Y los otros 2.310? Casi las dos terceras partes trabajan en el extranjero, colaborando al esplendor de unas empresas que nos venden sus patentes. La otra tercera parte se ocupa en España de actividades ajenas a su especialidad. ¿Para qué sirve ser físico en nuestro país?, se pregunta el semanario «Avanzada».



### «NO» A LA VIOLENCIA

«Apruebo la inquietud moral de la juventud —ha dicho recientemente el canciller de la República federal alemana, Kiesinger—, pero condeno la violencia.»

## Tribuna pública

### EL HUEVO Y LA GALLINA

Los titulares de las cartillas de ahorro-vivienda tienen derecho a un crédito, que puede llegar hasta el 200 por 100 de sus imposiciones. Pero, al solicitar el préstamo, la Caja de Ahorros exige la certificación del Registro de la Propiedad con el nombre del propietario. El problema se plantea cuando la empresa constructora se niega a hacer la escritura hasta que el piso no esté pagado o avalado por una entidad bancaria.

Don A. R. S., de Madrid, nos comunica esta incompatibilidad temporal, que sólo se relaja por condescendencias personales. No hay préstamo si previamente no hay escritura ni puede haber escritura si antes no hay préstamo para pagar la vivienda.

Sin huevo no hay gallina y sin gallina no hay huevo. Es un viejo problema que la Humanidad no ha resuelto en teoría, pero que ha sido reducido en la práctica para tener gallinas y huevos.

### RESTITUCION

El secretario del Ayuntamiento de La Coronada (Badajoz) nos escribe en relación con el hallazgo de un cuadro de Ribera —«El martirio de San Bartolomé»— adquirido recientemente sin conocimiento de su valor real y que ahora parece cotizarse en doce millones de pesetas.

Un «Martirio de San Bartolomé», de Ribera, que presidía el retablo de la

parroquia de La Coronada, desapareció en febrero de 1938, durante la ocupación del pueblo por la XII Brigada Internacional. De esta pérdida se dió cuenta al fiscal instructor de la Causa General, con documentos que obran en el archivo municipal y descripción minuciosa de la pintura y su tamaño.

Según don Miguel Guisado Maldonado, si el cuadro encontrado es el de La Coronada, debe volver a la parroquia, que lo posee como un tesoro inestimable.

**EL PROCURADOR DEL PUEBLO**

**Mariano MEDINA**

## Refranero popular

- Ni café recalentado, ni árbitro requetecomprado.
- Arbitro nos dé Dios, que el boxear no importa nada.
- Dime ante quién bailas y te dire qué Salomé eres.
- Unos cardan la lana y Salomé se lleva la fama.
- Cuentas claras hacen buenos árbitros.
- Más vale árbitro en mano que campeón golpeando.
- El que no sabe es como el que compra gasolina.
- Mal de muchos, consuelo de gasolineras.
- Quien bien te hiere, te hará matar.
- El que roba a un ladrón se gana más de un millón.
- Una de cal y otra de arena hacen la coexistencia más amena.
- Ni una golondrina hace verano, ni una mesa redonda hace la paz.
- Perro que ladra, no duerme.

**Luciano de SAMOSAIA**



## ZONA TEMPLADA

### LA MEDIDA DE LA NORMALIDAD

Son muchos los que, para conservar el peso normal, han de someterse a duras dietas alimenticias y no son pocos los que, para mantener la normalidad de su tensión arterial, han de ingerir medicamentos que modifican su metabolismo espontáneo. La normalidad es la salud para los individuos y las sociedades. Basta que una gripe benigna afecte a una parte del organismo para que todo el ritmo fisiológico se altere y decaigan las energías del doliente. Entonces, a esta anomalía enfermiza hay que oponerle los antibióticos y los sudoríficos que restablezcan el equilibrio amenazado.

La vida política española ha perdido ahora su normalidad, con la declaración del estado de excepción. La retención de unos cuantos derechos puede pasar desapercibida a la mayoría de los ciudadanos. Son tantos los derechos que nos reconocen los códigos que una vida no basta para ejercitarlos. Los juristas más insignes se encuentran a veces sorprendidos cuando les advierten que tienen derecho a aparcar en un paraje que creían vedado o a recibir indemnización por algún perjuicio o molestia. Pero la conciencia de que el estado de excepción mutila temporalmente nuestros fueros políticos legales origina una inevitable inquietud. Pese a que no le perturbe la restricción del *habeas corpus*, el ciudadano desea la vuelta a la normalidad, como un síntoma de la recuperación y la salud social alterada.

Pero la anomalía del estado de excepción es la medicina contra la anomalía del orden público y la seguridad, que afecta a mayorías mucho más amplias. La inmensa clase neutra y apolítica —que nos proporciona las cosechas, las ciudades, los servicios y los elementos mínimos del progreso— sólo exige la garantía política de la normalidad pública. Es éste un sector ciudadano que nunca encontró en nuestro país intérpretes elocuentes, pero que se contrae y amedrenta con la anomalía de cualquier orden. Por eso es inútil esperar reacciones cívicas de esta base vital de la vida española, que es precisamente el núcleo más directamente atacado por el reflejo de cualquier alteración de la normalidad.

Desde hace treinta y tantos años, la normalidad de la vida española ha sido tan perfecta que pocos se acordaban ya de que no hay bien temporal que sea invulnerable. Quizá por ello la estructura de las libertades y garantías, ahora aplazadas, se construyó como esos trajes confeccionados sobre perfectos maniqués, que luego no se adaptan bien a los movimientos imprevistos del usuario. Por eso, sin duda, el Gobierno ha considerado imprescindible medicinar las anomalías de la vida ciudadana con la suspensión temporal de la normalidad jurídica. Pero hay una pregunta que queda en el aire: ¿serán compatibles las dos normalidades cuando expire el trimestre de excepción? ¿Garantizará nuestro sistema normal de libertades el orden normal que requiere el progreso de nuestro pueblo?

Es una experiencia delicada, porque las libertades sólo son duraderas si se ajustan a las medidas del orden, pero de tal modo que no sólo lo revistan, sino que le concedan el margen de movimientos que reclama la sociedad de nuestros días. Porque si produce vida ordenada el orden obligado ni se traducen en libre ciudadanía las libertades impuestas.

José María BUGELIA



### REALISMO TREMENDO

El escritor tremendamente realista se sentó a la máquina y escribió: «La acción se desarrolla en un país imaginario.»

Me preguntarán ustedes si este escritor era español. Y yo, después de pensarlo un rato, sólo puedo decirles que a este escritor tremendamente realista podemos situarlo en un país imaginario.

### CUENTOS INFANTILES

El escritor de cuentos infantiles, después de planear durante unos segundos con su pluma de ave sobre la virginal cuartilla de papel, escribió con elegantes caracteres: «Erase una vez un rey que tenía tres hijos.»

Pero algo debió interponerse entre su inspiración y la pulquérrima escritura del cuentista, ya que el escritor de cuentos arrugó entre sus afables manos la hoja empezada y, tomando otra de su buró, comenzó de nuevo: «Cuentan que una vez una arduilla muy gordiflona y muy astuta...»

### EDITORIALES

El escritor de editoriales cargó su estilográfica en el sudor que fluía de su frente y decidió escribir el artículo de nuevo, volviendo de los argumentos al revés. Tampoco le dejó totalmente satisfecho el nuevo editorial. Y bien puede asegurarse que el asendereado editorialista habría terminado presa de

fiebres malignas, de no haber mediado, lúcidamente, el último redactor fichado por el periódico: «¿Y por qué no manda usted que le busquen en el archivo el editorial que escribió tal día como hoy, hace diez años?»

### GUIONES DE CINE

El escritor de guiones de cine, de vuelta de la clínica de reposo neurológico donde acababa de ser dado de alta con todos los pronunciamientos favorables, se armó de valor y, tras suspirar como dicen que lo hizo Santa Gúdula en ocasión bastante dispar, se sentó en su despacho y comenzó de nuevo a escribir su famoso guión con la ilusión puesta en la Junta de Lectura Profiláctica y con la esperanza de que a la quinta fuese la vencida.

### GLOSAS LIRICAS

El escritor de «Glosas Líricas» se ha reunido a cenar con el escritor de «Fotos comentadas», con el escritor de «Miscelánea del día» y con el escritor de «Mundos curiosos». No sé de qué han hablado estos ilustres escritores, ya que no he sido invitado a tan literaria reunión. Pero sé de buena tinta que se ha brindado con champán.

### PURISMO

El escritor puro se fué desnudando poco a poco. Se colocó armoniosamente ante el espejo. Y en la más excelsa y esquisita de las indiferencias hacia el entorno, se complació, durante breves horas, en mirarse el ombligo.

MAXIMO

## viento de los tiempos

### Partidos políticos

EN un brillante coloquio ante las cámaras de la Televisión los profesores Fernández Miranda y Muñoz Alonso plantearon, hace unos días, el tema de los partidos políticos ante la opinión española. No hubo acuerdo entre los dos porque, aunque el punto de partida —inviabilidad de los partidos en España— era coincidente, el objetivo de llegada de ambos planteamientos me pareció discordante. Para Fernández Miranda la recusación de los partidos tiene su raíz en su colisión con el orden constitucional, lo que los reduce, en el caso español, a ser una especie de fermentos corrosivos de la sociedad. Muñoz Alonso va más lejos, ya que les encuentra una perversión esencial, intrínseca, se postulan o no en contra de la constitucionalidad e independientemente de sus intenciones hacia ella.

SIN pretender rectificar ni un ápice el planteamiento filosófico-político de ambos profesores, creo, como humilde aficionado a la sociología, que no todo quedó dicho y que tal vez no sea tan difícil encontrar la clave de lo que les ha ocurrido a los partidos políticos españoles. Yo no sé si son o no intrínsecamente malos, porque una de las cosas de que me guardo muy bien es de aplicar axiología alguna a lo que forma parte de la realidad social. Tampoco creo que nunca haya habido en la historia política española partidos favorables al orden o al «consenso» social y constitucional. Lo que sé, simplemente, es que los partidos políticos siempre han terminado desastrosamente en el fracaso y en la frustración, y este hecho, ante el que está fuera de lugar que me plantee siquiera si me es o no agradable, a lo que me obliga es a encontrarle explicación.

EN primer lugar distingamos que cuando decimos partidos políticos podemos referirnos a dos realidades muy diferentes entre sí. O bien nos referimos a articulaciones políticas en torno a una persona, o bien nos referimos a articulaciones políticas en torno a una ideología. En general, cada una de estas concreciones se corresponde con una fase temporal de la historia política, aunque nunca lleguen a excluirse una a otra de modo absoluto en cada momento histórico. Pero la historia política contemporánea lo que generalmente conoce como partido político es el fraguado en torno a una ideología. Esta clase de partidos supone siempre una adecuación de las personales ideologías de sus miembros a la ideología del partido, que viene a ser como una media simbólica de la de todos, una abstracción aceptada por todos los miembros, en una transacción voluntaria, que así pasa a ser común de todos los reunidos en aquella «filia».

PIENSO que aquí está la clave del fracaso de los partidos políticos españoles. Nuestro realismo y nuestro individualismo son raíces psicológicas que nos incapacitan para esta transacción y esta abstracción. Nadie está aquí dispuesto a plegarse a ideologías medias y abstractas. Así los partidos políticos españoles han terminado siempre su vida por atomización. Las escisiones interiores han sido su muerte natural a lo largo de nuestra historia política, acabando por convertirse en partidos de los que citábamos en primer lugar, es decir, agrupaciones personalistas, que eso sí que lo entendemos bien los españoles, aunque a mí por supuesto tal regresión al feudalismo —no es otra cosa, al fin y al cabo— no me haga muy feliz.

PIENSENSE las evidentes dificultades que siempre hemos tenido los españoles para ser liberales, socialistas, conservadores, republicanos, monárquicos o lo que se quiera, mientras con cuánta facilidad hemos sido mauristas, alfonsinos, carlistas, azaristas o gilroblistas. Siempre igual. Así los partidos políticos españoles han quedado reducidos a su pura hilaza personalista. Yo no sé si eso es bueno o malo, pero es así. Y no creo en que de momento pueda pensarse que pudiera ser de otro modo.

José BUGEDA

## CLARA CON LIMON

### CEREBROS ABURRIDOS

ESPECULASE, frecuentemente, sobre los peligros que encierra la «evasión de cerebros». Gran parte de nuestras mentes más poderosas emigran con los pasaportes puestos para investigar mejor, escribir con más tranquilidad, conferenciar con mayor soltura. Algunos acusan de «vil materialismo» a cuantos así proceden, ya que salen contratados en bonísimas condiciones y cobrando excelentes sueldos.

PERO se olvida un posible factor determinante del éxodo: la crisis de espacio vital para colocar estatuas. Nadie

ignora que debido a los problemas circulatorios el país se está quedando sin plazas, sin jardines, sin bulevares. Las estatuas en ellos colocadas desaparecen misteriosamente y van a dar con su cobre y con sus yesos a burocráticos almacenes, sin más finalidad futura que cubrirse de polvo y telarañas. Esto hiera profundamente al investigador, al intelectual, al artista. Un país sin estatuas es un país que se vuelve de espaldas a la fama, la posteridad, la gloria...

AS estatuas, con su voz opaca de piedra o bronce, transmitían de genera-

ción en generación el recuerdo del famoso científico Menganín, que se fabricó un microscopio con tres canutos y cinco pares de gafas viejas que compró en el Rastro, debido a que nadie le ayudaba en sus investigaciones; del insigne literato Fulánez, que compuso obras soberbias utilizando el dorso de todas las facturas que tenía sin pagar... Menganín y Fulánez aguantaban la miseria, las guardillas y la indiferencia de sus contemporáneos, pensando que algún día se les haría justicia, se les elevaría una estatua, se reconocerían sus méritos. Y tuvieron la estatua. Y sus méritos fueron reconocidos. Malo fué su presente, pero glorioso su futuro. La posteridad les recompensó.

AS cosas han cambiado. Vamos hacia un futuro sin monumentos. ¿Qué alicientes tienen los intelectuales de hoy para sacrificarse y pasar privaciones si en el año 2000 no quedará sitio libre en las grandes ciudades ni para colocar el más enanito monumento al pirulí?

Nadie se molestará en reproducir sus efigies. Ningún niño tendrá ocasión de preguntar a su padre: «Papá, ¿qué hizo el señor de esta estatua?» Olvidado para siempre, los posibles sacrificios y privaciones del investigador, del poeta, del pintor, resultarán inútiles, perdiendo su ejemplo aleccionador.

ENTRE todos estamos saboteando los alicientes, los estímulos. Y los intelectuales procuran triunfar en vida. «Que se sacrifique otro —piensan—. ¡Para que luego no hable de mí ni Rita...!» Quizá la «evasión de cerebros» esté motivada por esa «evasión de la fama», que simbolizan las estatuas que desaparecen y se convierten en vil chatarra, entre la indiferencia colectiva. Desilusionados, nuestros cerebros se aburren. Y se ponen al servicio del que pague mejor. ¿Qué otra cosa pueden hacer...?

Evaristo AQUEVEDO



CARNET de PUEBLO

**FOTOGRAFIA INDUSTRIAL**  
CATALOGOS NEGRO Y COLOR  
PUBLICITARIA - COMERCIAL  
DIAPOSITIVAS - MURALES  
RETOCADO ESPECIAL PARA ARTES  
GRAFICAS 231-57-51  
231-74-32  
**Gama**  
MONTERA, 43 MADRID-14

**TELEVISORES**  
175 ptas. semanales  
Sin recargo. sin entrada,  
sin fiador; regalamos antena, mesa y elevador  
Lláme y le visitaremos  
Teléfono 256-79-20

**ACADEMIA POLITECNICA**  
CURSO DE PROGRAMADORES Y PERFORISTAS  
**IBM**

ASSEMBLER-COBOL-FORTRAN  
PLAZAS LIMITADAS  
Información y matrícula:  
MADERA, 10, 1.  
Teléfono 222 38 99

**PISOS**  
MUY CENTRICOS  
TOTALMENTE TERMINADOS  
CASA DE LUJO A PRECIOS DE COMUNIDAD  
● 2-3 y 4 dormitorios, salón comedor-estar.  
● Terraza suelo de parquet de roble.  
● Baño completo Roca 1.º más otro servicio.  
● Cocina amueblada. Gas ciudad.  
● Calefacción y agua caliente centrales.  
● Antena colectiva de TV Instalación teléfono.  
● 6 ascensores de subida y bajada.  
● Portal de lujo todo mármol.  
Entregamos llaves desde 100.000 pesetas de entrada. Precio total desde 680.000 pesetas. Resto, muchas facilidades, a convenir  
Información y venta en la finca  
PASEO IMPERIAL, 31

**NO PIERDA EL TIEMPO**  
NOSOTROS VENDEMOS MAS BARATO  
relojes de señora, caballero y niño, a precios popularísimos. Tenemos un gran surtido de relojes de marca en acero, chapados y oro. Pulseras de pedida, alianzas, sortijas, pendientes y brazaletes en oro 18 quilates, con y sin brillantes. JOYERIA Y RELOJERIA ROXI PRIMA, de la calle de Espoz y Mina, 1. Suministros especiales a industrias, laboratorios y comercios para venta y propaganda  
Espoz y Mina, 1, planta 2.ª  
MADRID-12

AL BUEN COMER LLAMAN  
**Sixto**  
J. Ortega y Gasset, 83 - Tel. 256 01 47  
**Sixto GRAN MESON**  
Cervantes, 28 - Tel. 239 41 06

Invitado por Silva Muñoz

## EL MINISTRO PORTUGUES DE OBRAS PUBLICAS, EN MADRID

◆ Para tratar el aprovechamiento de los ríos comunes

El ministro de Obras Públicas de Portugal, señor Ruis Alves de Silva Sanchez, llegó ayer a las siete de la tarde por vía aérea a Madrid, procedente de Lisboa, en viaje oficial, especialmente invitado por su colega español al objeto de celebrar conversaciones sobre temas relacionados con el aprovechamiento hidráulico de los ríos internacionales que son comunes a ambos países. Asimismo, durante su estancia oficial de cuatro días, el ministro portugués visitará diversas realizaciones españolas de carreteras y obras hidráulicas.— (Cifra.)



PREPARAN EL TEMARIO DEL PLENO

## REUNION DE LA COMISION PERMANENTE EPISCOPAL

◆ Probable: la asamblea, el 25 de febrero

Con el fin de preparar el temario de estudio de la novena Asamblea de la Conferencia Plenaria del Episcopado Español, señalada, en principio, para el día 25 del próximo mes de febrero, se reunió ayer la Comisión Permanente de dicha asamblea.

Preside esta reunión el cardenal Quiroga Palacios, arzobispo de Santiago de Compostela y presidente de la Conferencia Episcopal española. Asisten a la misma el obispo secretario monseñor Guerra Campos; arzobispo de Madrid, monseñor Morcillo y González; de Oviedo, don Vicente Enrique y Tarancón; de Zaragoza, don Pedro Cantero Cuadrado; de Burgos, don Segundo García de Sierra; de Barcelona, don Marcelo González Martín; obispo de Tuy-Vigo, don José López Ortiz; de Gerona, don Narciso Jubany Arnáiz; de Huelva, don José García Lahiguera; de Orense, don Angel Temino Sáez; de Ciudad Real, don Juan Hervás Benet; de Sigüenza (Guadalajara), don Laureano Castán Lacoma; arzobispo coadjutor de Granada, don Emilio Benavent Escuin; obispo de Coria (Cáceres), don Manuel Llopis Ibarra, en representación del presidente de la Comisión Episcopal de Migración; obispo de Córdoba, don Manuel Fernández Conde, en representación del presidente de la Comisión Episcopal de Seminarios; y monseñor Lecona, presidente de la Comisión Episcopal de Misiones.

Estas reuniones, que tienen carácter ordinario, se celebrarán los días 27, 28 y 29 de este mes. Por el carácter de la reunión, que es simplemente preparatoria para la conferencia plenaria, no se espera que haya comunicado oficial de lo tratado en ella. (Cifra.)

CARTAGENA

## ENTREGA DE ACCIONES A LOS EMPLEADOS DE ESCOMBRERAS PRESIDIO LOPEZ BRAVO

Suponen un cuatro por ciento del capital

CARTAGENA (Murcia), 28. — La entrega simbólica de 140.000 acciones nominales de 500 pesetas cada una, al personal de Refinería de Petróleos de Escombreras, S. A. y la imposición de 42 medallas de plata y 52 de bronce, como recompensa del Instituto Nacional de Industria al personal de Repesa que lleva trabajando más de veinte años en dicha empresa, se celebró a mediodía de ayer, en esta ciudad, en un acto que tuvo lugar en la sede de la empresa y estuvo presidido por el ministro de Industria, don Gregorio López Bravo; el capitán general de este Departamento marítimo, don Alvaro Guitián Vieito; el presidente del I. N. I., don José Sirvent; el presidente de Repesa don Luis Valero Bermejo, y otras personalidades.

El acto se abrió con unas palabras del señor Valero Bermejo, quien señaló cómo en la asamblea general de la empresa del pasado año se ideó una nueva estructuración de la misma introduciendo una característica muy importante: que el personal de la empresa pudiese suscribir acciones de la misma. La idea ya se ha convertido en realidad y, así, contando con la colaboración de la Caja de Ahorros del Sureste de España, que ha financiado la operación un 4 por 100 del capital de la empresa ha podido ser repartido en acciones entre un 98,9 por 100 de los empleados de Repesa.

Después de las palabras del señor Valero, el presidente del Instituto Nacional de Industria, don José Sirvent, manifestó, por su parte, que su presencia en el acto obedecía al hecho de que en él

se iban a imponer las medallas de constancia en el trabajo en la empresa, que ya tiene la suficiente veteranía para en este año haber alcanzado la séptima promoción de obreros que llevan más de veinte años en Repesa y la segunda promoción que ahora cumple los veinticinco años. Antes de efectuarse las imposiciones, el señor Sirvent terminó señalando que estos obreros venían a incorporarse a los 14.000 empleados, de diversas empresas del I. N. I., que con su constancia en el trabajo ya han alcanzado esta recompensa.

Por último y una vez que se hubo hecho entrega simbólica de las acciones e impuesto las medallas, el ministro de Industria cerró el acto manifestando que el mismo obedecía a dos razones: la materialización de unas ilusiones, con la imposición de las medallas, y la condición de accionistas que desde este momento tomaban todos los empleados de la factoría Repesa: «que es—dijo—un ejemplo de lo que puede conseguirse en la vida económica si se trabaja con seriedad y espíritu de concordia. Aunque, sin embargo—agregó—en estos momentos hay que tener la mirada fija en dos aspectos, para hacer que la empresa sea todo lo pujante posible: el aspecto tecnológico y el logro de una madurez de la comercialización.

Las acciones de empleados y obreros se han sindicado entre sí con otro grupo que supone el 4 por 100 del capital total de la empresa: es decir, que las 140.000 acciones compradas han supuesto aproximadamente 154 millones de pesetas, obtenidos de las cajas de ahorro y avalado por la empresa. (Cifra.)

## Adhesiones al Jefe del Estado y al Gobierno

Numerosos testimonios de adhesión a la persona del Jefe del Estado y a su Gobierno continúan recibiendo en la casa civil de Su Excelencia. Así han cursado mensajes el gobernador civil de Huelva, las autoridades provinciales y locales sevillanas, gobernador, Ayuntamiento y Diputación de Guadalajara, autoridades de Santa Cruz de Tenerife, de Zamora, de Málaga, Asociación de Padres de Alumnos de Gerona,

Rectorado de la Universidad de Santiago de Compostela y entidades sindicales, industriales y mercantiles. También en el Ministerio de Información y Turismo se han recibido telegramas de los presidentes de las Asociaciones de la Prensa, de las distintas provincias españolas, reiterando la decisión de los profesionales del periodismo de servir a los supremos intereses de la nación. (Resumen de Cifra.)

## NORMALIDAD EN LA UNIVERSIDAD AUTONOMA

La Universidad Autónoma de Madrid no se ha visto afectada por el orden de suspensión de actividades académicas en la Universidad de Madrid, y también de las Escuelas Técnicas Especiales.

En la citada Universidad Autónoma, las actividades académicas siguen su marcha normal. Según círculos bien informados, ello se debe a que en dicho centro no se produjo ninguna alteración, y en consecuencia,

su Junta de gobierno no ha estimado necesario el adoptar tal medida.

De otro lado, en medios allegados a la Universidad de Madrid, se ha dicho que continúan realizándose, con toda normalidad, los trámites administrativos para la matrícula de los exámenes extraordinarios de preuniversitario. Dichos círculos estiman que los referidos exámenes no se verán afectados por las medidas de suspensión y cierre en la Universidad de Madrid. (Cifra.)

de suspensión y cierre en la Universidad de Madrid. (Cifra.)

### ● Matrícula en la Universidad de Barcelona

BARCELONA, 28.—Abierto el plazo de matrícula para los exámenes extraordinarios de enero y febrero, numerosos alumnos han acudido al edificio central de la Universidad, para formalizar su inscripción al respecto, de acuerdo con las instrucciones emanadas de la Junta de gobierno. (Cifra.)

### ● Monumento a la bandera nacional

Un monumento a la bandera nacional podría ser levantado en la Ciudad Universitaria de Madrid, costeado por la Hermandad de Alféreces Provisionales. La Junta directiva de la Hermandad de Madrid, en reciente reunión, ha acordado abrir una suscripción entre sus miembros, con el fin de costear la construcción de este monumento. (Fiel.)

## CIEN CAMIONES ESPANOLES, VENDIDOS A LA ARABIA SAUDITA

Otros cien serán enviados en febrero

TARRAGONA, 28. — Se han embarcado en el mercante saudí «Star of Orri», surto en el puerto de esta ciudad, cien camiones Barreiros, modelo Panter III, 68, todo terreno, con tracción en los tres ejes. El diseño y fabricación de estos vehículos militares es totalmente español. Todos están especialmente preparados para soportar condiciones extremas del servicio en el Oriente Medio.

Se trata, por lo demás, del primer embarque de un pedido de doscientos camiones para el Ministerio de Defensa y Aviación de Arabia Saudita; las cien unidades restantes se embarcarán en la primera semana de febrero. El valor de esta operación es de alrededor de los cinco millones de dólares.

Se envían también partidas de repuesto para el mantenimiento de estos vehículos durante cinco años. Un equipo técnico de la empresa española recibirá los camiones en el puerto de Yeddah y permanecerá en el país durante un año. Previamente han estado en Barreiros, durante dos meses, tres técnicos cualificados saudíes. (Europa Press.)



# ESPAÑA PUEDE SEGUIR AYUDANDO A HISPANOAMERICA

- ◆ Ayer se inauguró el seminario de América latina
- ◆ Asisten destacados periodistas iberoamericanos

El seminario de América Latina y España abrió ayer sus sesiones, a las 18,30, en el gran salón del Instituto de Cultura Hispánica, con asistencia de todos los asambleístas, observadores, representantes de organismos, miembros del Cuerpo Diplomático acreditado en Madrid y periodistas nacionales y extranjeros.

Abrió el acto el director del Instituto, don Gregorio Marañón Moya, quien explicó el sentido de este seminario y dió la bienvenida a las personalidades asistentes.

A continuación hizo uso de la palabra don Felipe Herrera, presidente del Banco Interamericano de Desarrollo, que hizo un breve resumen histórico del paralelismo entre Iberoamérica y España. Refiriéndose a las exportaciones y al proceso de integración económica, aseguró que, desde 1960, la marcha hacia la integración iberoamericana ha progresado decisivamente. Puso a España como ejemplo, al referirse a su proceso de planificación, y trató de las relaciones entre España y el Banco Iberoamericano de Desarrollo. Finalmente se habló de Iberoamérica ha participado en la expansión del comercio exterior de España.

## “Década de desarrollo”

Seguidamente habló el ingeniero don Carlos Sanz de Santamaría, presidente del Comité Interamericano de la Alianza para el Progreso. «Esperamos —dijo— contribuir en este seminario a estimular una política de acción en favor de Iberoamérica y estudiar modalidades de una cooperación más estrecha con España.» Añadió que la «década de desarrollo», proclamada por las Naciones Unidas, está llegando a su fin sin que hayan cristalizado los anhelos de los países en vías de desarrollo. Opinó que, a su juicio, el problema fundamental es la dificultad de Iberoamérica de colocar sus exportaciones en los mercados mundiales, en es-

pecial las de los productos básicos de manufacturas y algunos productos industriales terminados.

## ● Crecimiento económico español

Analizó luego el crecimiento económico de España y afirmó que una amplia gama de productos iberoamericanos, no sólo primarios, sino también manufacturados y semimanufacturados, pueden ser interesantes para España y, al mismo tiempo, al robustecerse la industrialización española, una serie más amplia de productos será objeto de una demanda dinámica por parte de Iberoamérica. «Este proceso —agregó— sería acelerado por el crecimiento en España de empresas que podrían combinar capitales españoles y de otros países de Europa occidental.

## ● Cooperación con Hispanoamérica

Cerró el acto el ministro de Hacienda, don Juan José Espinosa San Martín, quien agradeció a los organismos iberoamericanos y al Instituto de Cultura Hispánica la organización del seminario. Señaló que las relaciones entre España e Hispanoamérica presentan un signo deficitario para el primer país. Por ello apuntó que España puede exportar determinados bienes de equipo y, aunque no se trata de un país inversor en el extranjero, ha concedido créditos bilaterales a algunos países iberoamericanos y, de una manera muy general, ha contribuido con su ayuda mediante la colaboración del Banco Interamericano de Desarrollo.

Expresó después su esperanza porque en el seminario se estudien soluciones para aprovechar al máximo la ayuda que España puede seguir concediendo.

También señaló el ministro las inversiones que empresas españolas están realizando en Iberoamérica

ca y auguró una intensificación de las relaciones comerciales, al mismo tiempo que las culturales.

Trató, igualmente, de la asistencia técnica que, dado el actual nivel tecnológico español y la identidad de lenguas, nos coloca en una óptima situación para prestar una valiosa ayuda. Terminó deseando el mayor éxito a los participantes.

Acompañaron al ministro de Hacienda, señor Espinosa San Martín, en el estrado presidencial, el subsecretario de Comercio, don José Joaquín Ysasi Isasmendi y Adaro; el embajador de El Salvador, don Ernesto Trigueros Alcaine; el marqués de Nerva, director general de Cooperación y Relaciones Económicas Internacionales; además de las personalidades que habían intervenido en el acto.

## ● Periodistas invitados

Invitados especialmente por el Instituto de Cultura Hispánica para participar en el Seminario, asistió un grupo de destacados periodistas iberoamericanos que informarán sobre el desarrollo de la Asamblea. Entre los mismos se encuentran don Guillermo Gutiérrez, director del Centro Técnico de la Sociedad Iberoamericana de Prensa y antiguo embajador; don Jorge Fernández, embajador del Ecuador ante el Consejo de la O. E. A. y editorialista de «El Comercio», de Quito; don Alejandro Miro Quesada, director de «El Comercio», de Lima; don Alberto R. Cellario, director de la revista, en español, «Life»; don Alfredo Alexandre, director de «Ultima Hora», de La Paz (Bolivia) y antiguo embajador de su país en España; don Enrique Altamirano, director de «Hoy», de San Salvador; don Horacio Aguirre, director de «Las Américas», de Miami (Florida); don Felipe Sanjuanes, director de la revista «Ciencia Interamericana», y don Héctor Dávalos, redactor-jefe del diario «Novedades», de Méjico. (Cifra.)

## EXTREMISTAS ALEMANES

### ASALTAN EL CONSULADO ESPAÑOL EN FRANCFORT

BONN, 28.—Un centenar, aproximadamente, de personas han invadido el Consulado de España en Francfort, en el que causaron desperfectos.

Aunque en principio, determinadas agencias extranjeras habían atribuido el hecho a trabajadores españoles empleados en Alemania, la Policía ha podido precisar que la invasión se llevó a cabo por elementos pertenecientes a organizaciones revolucionarias, de nacionalidad alemana.

En la Embajada de España en Bonn y en el propio Consulado General de Francfort, se están recibiendo numerosos telegramas y llamadas telefónicas en la que se protesta contra el vandálico acto. Por otro lado, comisiones de los trabajadores españoles que se encuentran en Alemania han expresado, asimismo, su repulsa contra los responsables del asalto.—(Efe.)

## EN VIAJE PRIVADO

### JUAN CARLOS Y SOFIA, EN PARÍS

PARIS, 28.—Procedente de Bruselas, llegó ayer a París, por vía aérea, el príncipe Juan Carlos, acompañado de su esposa, la princesa Sofía. Acudieron al aeropuerto de Orly a recibirlos el embajador de España en París, Pedro Cortina Mauri y el ministro consejero Luis Villegas.

Los príncipes efectúan un viaje de carácter privado a París, donde se hospedan en un céntrico hotel.—(Efe.)

## ESTUDIARON LOS ASUNTOS POLITICOS PENDIENTES

### EL SECRETARIO DE ESTADO RECIBE A NUESTRO EMBAJADOR

WASHINGTON, 28.—El secretario de Estado norteamericano, William Rogers, y el embajador de España en Washington, marqués de Merry del Val se entrevistaron ayer en el Departamento de Estado durante una media hora.

La reunión ha sido calificada de cordial en estos medios y en el transcurso de la misma se intercambiaron informaciones sobre los asuntos políticos pendientes entre ambos países. No se ha dado ningún comunicado oficial de la entrevista que tuvo carácter de saludo y presentación al nuevo titular de la Secretaría de Estado norteamericano. (Efe.)

# Folies

PAZ, 11  
TELEFONO 231 24 40

PRESENTA HOY  
TARDE Y NOCHE

La voz más importante de la canción española

# jaime morey

¡6 UNICOS DIAS!

LA ESCULTURAL

## NAYMA CHERKY mincha

¡¡GRANDES BALLETS!! ¡¡MAGNIFICAS ORQUESTAS!!

**Urbis s.a.**

construye un gran plan de

VIVIENDAS PARA ALQUILER en el BARRIO de la ESTRELLA

- Cuatrocientos siete mil metros cuadrados entre las grandes avenidas del Doctor Esquerdo y de la Paz.
- Extensos jardines, instalaciones deportivas, colegios, supermercados; líneas de autobuses 20, 30 y 32, microbús número 9.
- Pisos con cuatro dormitorios, tres cuartos de baño, calefacción y agua caliente centrales, etc.
- Rentas mensuales de 8.500 a 9.500 pesetas incluidos servicios.
- Información y contratación: Menéndez Pelayo, 71. De 9 a 1,30 y de 4 a 6,30. Festivos de 11 a 1,30 y de 4 a 6,30.

¡¡ GANE DINERO !!

es un negocio rentable y seguro

CRIE CHINCHILLAS  
joyas que se multiplican

THEY CHINCHILLA AMERICANA SL.

GARANTIZA \* compra de crías  
BAJO \* seguro de fecundidad  
CONTRATO: \* seguro de vida  
\* asistencia técnica

PIDA  
INFORMES

THEY CHINCHILLA AMERICANA  
General Aranda, 20-Bajo-VIGO

Nombre \_\_\_\_\_  
Dirección \_\_\_\_\_  
Provincia \_\_\_\_\_





# TAMBIEN

## CHASYR 1879

CENTRAL: P.º CASTELLANA, 100 — SUCURSAL: CARRERA SAN JERONIMO, 35

adoptó la música funcional de  
**MUZAK**

Consúltenos:  
María de Molina, 22-4.º  
Tels. 261 84 30 - 262 16 62

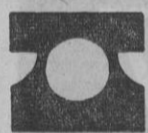
Desde 1936  
ESPECIALISTAS  
EN LA APLICACION  
PSICO-FISIOLOGICA  
DE LA MUSICA

Una leve  
presencia musical  
que anima el movimiento  
de toda empresa

“Sólo  
**MUZAK**  
es música funcional”

Teléfono de PUEBLO  
227 39 91

## FINANZAS



### COMPañIA TELEFONICA NACIONAL DE ESPAÑA

## APLAZAMIENTO DE LA JUNTA GENERAL

No habiéndose solicitado tarjetas de asistencia en número suficiente para alcanzar el quórum que en primera convocatoria determina el artículo 51 de la vigente ley de Sociedades Anónimas y artículo 18 de los estatutos, el Consejo de Administración advierte a los señores accionistas que, tal como se prevé en la convocatoria, la Junta general se celebrará el próximo día 1 de febrero, a las 12 de la mañana, en segunda convocatoria, en los locales del pabellón de deportes de la Ciudad Deportiva del Real Madrid, sitos en la avenida del Generalísimo, número 173.

Madrid, 27 de enero de 1969.—El Consejo de Administración.

**MEDIOS DE TRANSPORTE.**—Metro (estación Plaza de Castilla). Autobuses número 27 (de Embajadores a plaza de Castilla) y número 42 (de Cuatro Caminos al barrio del Pilar). Microbús M-6A (Atocha-plaza de Castilla). Tranvías: línea 78 (Estrecho-Fuencarral), línea 74 (Colón-Fuencarral) y línea 70 (San Blas-Plaza de Castilla). Enlace ferroviario desde Atocha, Recoletos y Nuevos Ministerios.

**APARCAMIENTO.**—En el lateral derecho de la Ciudad Deportiva y frente a la misma existen espacios para aparcamientos de coches.

**ACCESO.**—Por las puertas del pabellón de deportes de avenida del Generalísimo número 173, desde las 11 horas.

**INFORMACION.**—Para cualquier detalle complementario sobre la Junta, los señores accionistas pueden dirigirse a la Oficina de Accionistas, avenida de José Antonio, núm. 28, teléfono 2219381. Madrid-13.



## HERIDO ANTE EL KREMLIN

# HA MUERTO EL CHOFER DE LOS COSMONAUTAS

MOSCU, 28. — El conductor del vehículo que fué tiroteado durante el atentado registrado ante el Kremlin, murió el día 25, a consecuencia de las heridas recibidas, sin haber recuperado el conocimiento, según se informa de fuente autorizada.

Desde que se produjo el atentado, estuvo sometido

a diversas operaciones y en una de ellas le fué extraída una bala de la cabeza.

El agente de Policía Motorizada herido en el mismo atentado se encuentra fuera de peligro, según añade la misma fuente informativa. El policía fué herido en un brazo. (Afp-Efe.)

## POR LAS EJECUCIONES DE BAGDAD

# LOS ISRAELIES PIDEN VENGANZA

● *Entre los ajusticiados figuraba un ex primer ministro iraquí*

LONDRES, 28. (Por teléfono, de nuestro corresponsal, Felipe Mellizo).—La ejecución pública de quince espías en Iraq ha producido enorme emoción en los medios políticos y periodísticos de Londres. La Prensa publicó la noticia en sus páginas frontales y con titulares dramáticos. Algunos corresponsales destacados en Tel Aviv y Jerusalén informan de la tremenda reacción de Israel al conocer la noticia, así como de los comentarios oficiales y no oficiales que han circulado durante todo el día. Al parecer, la opinión pública israelí pide una venganza inmediata, que bien pudiera recaer sobre alguno de los mil quinientos árabes que cumplen condena en Israel por actividades guerrilleras. El «Evening Standard», que mantiene siempre una estricta actitud pro israelí, dice textualmente: «Nadie espera que Israel deje pasar el asunto sin una respuesta. Israel nunca ha permitido, ni aparentemente permitirá, que un crimen pase sin castigo.» También se menciona el discurso pronunciado ayer por el señor Levi Eshkol ante el Parlamento, durante el cual el primer ministro israelí se ha referido al Iraq con el viejo y maldito nombre de Babilonia, lleno de resonancias históricas para el pueblo hebreo.

Se encuentra en Londres, desde hace varias semanas, el Rey Hussein de Jordania, que sigue aquí tratamiento médico. Los informadores han intentado acercarse al monarca para conocer su opinión, pero hasta ahora no ha sido posible. A última hora de la tarde se ha corrido el rumor de que Hussein regresaría a su país inmediatamente, preocupado por las consecuencias que un incidente grave podría tener para Jordania. Al parecer las tropas iraquíes estacionadas en territorio jordano se han concentrado, en los dos últimos días, en torno a las ciudades de Irbid y Mafraq. En Bagdad ha sido declarado el estado de sitio. Otros movimientos de tropas se han registrado en territorio iraquí, algunos de ellos difíciles de interpretar. El tono de las informaciones británicas es siempre antiárabe, por lo que no se puede saber lo que hay de cierto en una denuncia que se desprende de los comentarios hechos sobre un posible conflicto interior del Iraq entre los «blandos» y los «duros».

En cierto modo, Londres está implicado en el drama. Uno de los ciudadanos iraquíes condenados a muerte es el ex primer ministro Abdul Bazzaz, que fué embajador en Londres. El comentarista Jon Kimche, que es judío, dice esta noche en el «Standard» que

en el expediente judicial seguido contra Bazzaz por delitos de espionaje y traición, se acusa al ex «premier» de haber estado en contacto con el embajador de Israel y con altos jefes de la C. I. A. cuando presidía la misión diplomática iraquí en la capital británica. Al parecer, fué el ministro de la Commonwealth, George Thomson, quien arregló los supuestos contactos. Sea verdad o no lo sea, el dato es embarazoso para el Gobierno de Wilson, empeñado en re-

mandar lo mejor posible sus relaciones con los árabes. A la hora en que transmito ha sido imposible conseguir que la Embajada iraquí informase sobre la suerte de Abdul Bazzaz.

Por último, todos los comentaristas y portavoces oficiales se preguntan cuál es la actitud del Presidente Nasser, del que, a última hora del lunes, no se conoció comentario alguno sobre los trágicos sucesos de Bagdad.

### SENTIMIENTO EN LA O. N. U.

NACIONES UNIDAS, 28.—El secretario general de las Naciones Unidas, U Thant, «lamenta y se halla preocupado» por las sentencias, y ejecución, de quince personas acusadas de espionaje—nueve de ellas judíos—, en Iraq, reveló hoy un vocero de la organización internacional.

El secretario general teme —añadió el vocero— «que las repercusiones de este infeliz suceso ayudarán a impedir los esfuerzos hacia un acuerdo pacífico en la difícil situación existente en el Oriente Medio».

«De acuerdo con el sentir

del secretario general —continuó—, los procesos y ejecuciones en masa son siempre deplorables y pueden ser peligrosos cuando se realizan de tal manera que podrían despertar fuertes emociones en la muchedumbre. Tan pronto como supo que los procesos se realizaban en Iraq, el secretario general —con fecha 13 de enero— solicitó del representante permanente del Iraq hacer conocer a su Gobierno su preocupación sobre ellos y, particularmente, sobre el impacto que los mismos tendrían en la opinión pública, tanto dentro como fuera del Iraq.» (Efe.)

París: Couve de Murville habla a Francia

## «El deber del Gobierno es mantener el orden»

“Otra aventura como la de 1968 haría imposible nuestra recuperación”

PARIS, 28.—«Francia ha conseguido nuevamente una situación estable, esta estabilidad de la cual el general De Gaulle es y será durante mucho tiempo todavía el símbolo y garantía», ha declarado Couve de Murville en su alocución, que ha sido radiotelevisada al país.

Refiriéndose a los problemas de educación nacional, el primer ministro ha dicho que «el deber del Gobierno es mantener el orden, y no dejará de hacerlo. Aplicaremos sin desfallecer las medidas disciplinarias que las razones o las leyes nos autoricen adoptar».

Couve de Murville añadió que «la aplicación de

las reformas en las empresas nacionales, ferrocarriles, industrias del carbón, electricidad, etc., será difícil y dolorosa, pero habrá que superarlas con resolución, quedando bien entendido, naturalmente, que no es cuestión de prestar atención a los principios de las nacionalizaciones más que a los derechos nacionales.»

El primer ministro francés se refirió a los incidentes del año pasado, y dijo que «si tenemos que vivir en 1969 la aventura de 1968, no será posible lograr nuestra recuperación. Para seguir adelante en nuestra recuperación es indispensable la participación de todos.» (Afp-Efe.)



OBJETIVO DE NIXON  
Y SU EQUIPO

# ENFRIAR ORIENTE MEDIO

## VIETNAM:

«DIMOS YA EL PRIMER PASO. LA OTRA PARTE TIENE LA PALABRA»

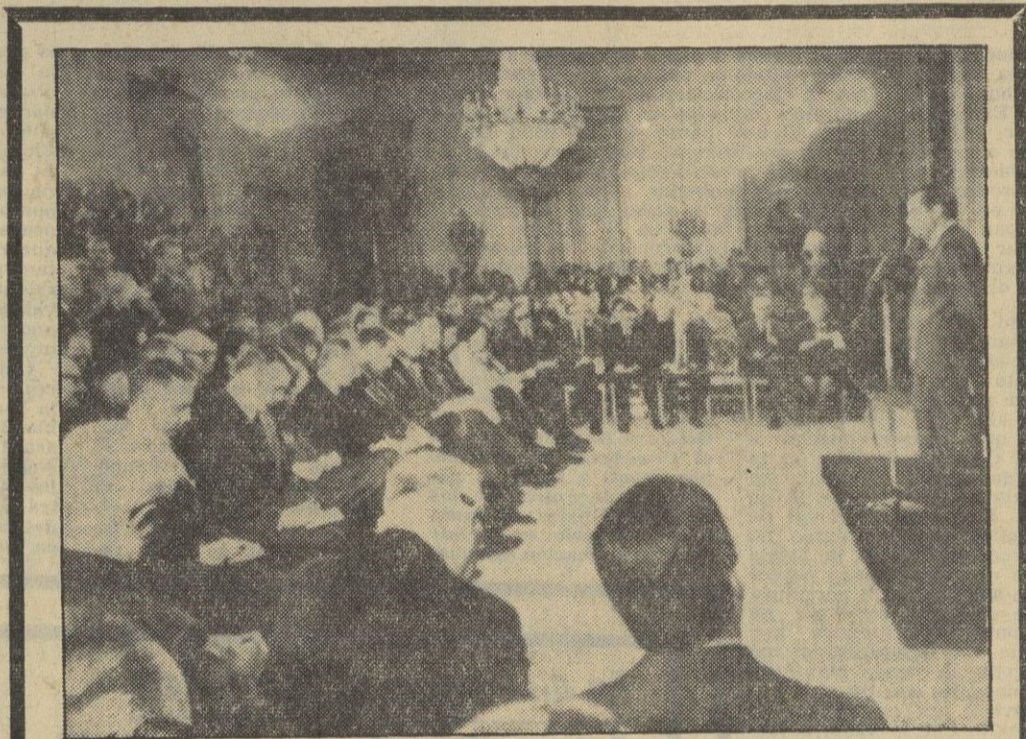
## CHINA:

«LE CERRAREMOS EL PASO A LA O. N. U. SI NO CAMBIA DE ACTITUD»

**N**UEVA YORK, 28. (Por telex, de nuestro corresponsal, José María Carrascal.) — «Estamos examinando todas las ideas que nos llegan del Senado, del Congreso, de los periódicos, en este momento en que ponemos en marcha la máquina de nuestro Gobierno.» Va a resultar que Nixon nos sale más abierto que todos los demócratas liberales que le precedieron. En su primera conferencia de Prensa en la Casa Blanca, al menos, dió una impresión de solidez y flexibilidad insospechadas. Se presentó vestido de la forma más tradicional —traje gris, corbata azul, zapatos como espejos—, pero ya de entrada había quitado el pupitre con el signo del Presidente tras el que se escondían de los periodistas sus predcesores. Empezó nervioso, como demostraban sus manos crispadas a la espalda, pero fue serenándose y terminó con la izquierda en el bolsillo del pantalón, sereno y exacto. No se trajo, como Johnson, a su esposa. No desplegó, como Kennedy, ironía y humor, ni destrozó, como Eisenhower, la sintaxis. Respondió serio, concentrado, para terminar con una sonrisa, que no era afán de hacerse simpático ni gracioso. Y, sobre todo, contestó a todo. Sin escudarse ni una vez en el asunto delicado. Nada lo muestra mejor que dos ejemplos:

**VIETNAM** — «Creo que hemos tenido un buen comienzo en París. Hemos propuesto algo específico, que puede ser el próximo paso: neutralizar realmente la zona desmilitarizada. No creo que puedan hacerse allí planes a largo plazo. Sólo caben los hechos concretos: neutralizar la zona, intercambiar prisioneros, retirarse mutuamente. ¿Cómo acabará? Depende de la otra parte. Ahora es ella quien tiene la palabra.»

**CHINA** — «He oído a algunos senadores que desean su entrada en la O. N. U. También sé que Italia quiere cambiar su política al respecto; pero la nuestra, por ahora, es oponerse a la entrada de la China comunista en las Naciones



● **El Presidente, tranquilo y flexible en su primer contacto con la Prensa**

Unidas; primero, porque ella lo desea; segundo, porque no está dispuesta a cumplir la carta, y tercero, porque sigue pidiendo la expulsión de la China nacionalista. Ahora bien, el 20 de febrero se entrevistarán nuestros diplomáticos con los chinos en Varsovia y no sabemos lo que allí puede ocurrir. Nuestros observadores nos dirán si hay cambio.»

### ● ESTRATEGIA DEFENSIVA

Un análisis de esas respuestas nos da el estilo de Nixon como gobernante:

1. Antidogmatismo.
2. Calma.
3. Estrategia defensiva.

Antidogmatismo, porque no está dispuesto a mantenerse eternamente en una postura, sino que variará su línea según las circunstancias. Calma, porque, pese a la urgencia de los problemas pendientes, no trata de solucionarlos inmediatamente, sino que se conforma con resolver sus consecuencias inmediatas, dejando lo fundamental para luego. Y estrategia defensiva, porque no se aventura, como en el fútbol moderno, hacia la meta contraria. No trata de meter goles, sino de que no se los metan. En esta táctica del cerrojo, Nixon mete no uno, sino dos defensas en el

área: Kissinger y Moynihan, que deben barrer todos los balones peligrosos.

### ● ORIENTE MEDIO

Con esta táctica van a ser difícil tropezones como los de la bahía de los Cochinos, el apresamiento del «Pueblo», la escalada en Vietnam o la entrada de la flota soviética en el Mediterráneo. Por cierto, que el Oriente Medio pre-ocupa a Nixon, que va a dedicar todo el próximo sábado a estudiar la crisis con su equipo. Pero ya adelanta que «necesitamos nuevas iniciativas norteamericanas

para enfriar aquel conflicto antes de que degeneren en conflicto mundial».

Todo indica que Nixon no está satisfecho con la forma cómo Johnson manejó aquel asunto y quiere hacer cambios. Y cualquier cambio americano en el Oriente Medio no puede ser más que una política menos pro israelí.

### ● VIETNAM DE NUEVO

Volviendo a Vietnam, ya hemos dicho que nos habló de los primeros pasos. Sobre los últimos objetivos se le escapó sólo que «perseguiamos la autodeterminación de Vietnam del Sur sin injerencias extrañas». Esto, aparte de haberlo perseguido ya Johnson, es una respuesta de oráculo de Delfos, que no aclara nada. ¿Se considera al Vietcong, como hasta ahora, un agente de Hanoi o se le considera una fuerza autóctona del Sur?

Esa es, como dicen los castizos, la madre del cordero, pero ningún periodista pidió a Nixon puntualizaciones sobre ella. Por lo que se filtra de la Casa Blanca, sin embargo, parece ser que la tendencia es reconocer al Vietcong un cierto estatuto en el Sur. De confirmarse esta sospecha, lo que el nuevo Gobierno americano persigue es conseguir una retirada simultánea de sus tropas y de las nortvietnamitas y dejar solos a todos los sudvietnamitas, para que los distintos bandos de muerte tren quien es más fuerte. Repito que esto es sólo una suposición y que lo único concreto hoy en la Casa Blanca son los primeros pasos.

### ● CAUTELA Y FLEXIBILIDAD

Es una actitud pragmática la que de allí emerge, tan distinta de la dureza como de la blandura. Nixon no empieza como cruzado anticomunista, ni como apóstol de la distensión. Empieza como hombre cauto y flexible, conciliador con los dispuestos al diálogo, firme con los que lo rechazan. Creo que, con ello, ha desilusionado tanto a los «chalcones» como a los «primeros».

Mañana, «DÍA DEL PERIODISTA»  
En El Corte Inglés, «Un año de noticias a través del escaparate»

Con motivo de celebrarse mañana la festividad de San Francisco de Sales, Patrón de los periodistas, EL CORTE INGLÉS dedica un escaparate en cada uno de sus centros comerciales para destacar las noticias más sobresalientes que se han producido en el transcurso del año.

Con ello, EL CORTE INGLÉS desea rendir público homenaje de adhesión y admiración a todos cuantos desempeñan la noble y trascendental profesión del periodismo.

La figura del periodista merece especial atención, pues no en vano sirve incansablemente a la causa de la verdad y de la buena información.

Gracias a él, a sus desvelos en pos de la noticia, podemos estar al día de cuanto acontece dentro y fuera de nuestras fronteras.

EL CORTE INGLÉS quiere unirse, con estas realizaciones a la celebración de tan emotiva jornada para el periodismo español.

**SOLO 30 PLAZAS PARA TECNICOS DE VENTAS Y JEFES DE VENTAS Y MARKETING**  
**CENTRO DE INSTRUCCION COMERCIAL E INDUSTRIAL**

- Esuela de Ventas
- CURSO INTENSIVO DE FORMACION Y PERFECCIONAMIENTO DE TECNICOS DE VENTAS**  
Un mes de duración (lunes, miércoles y viernes, de 8,30 a 10,30 tarde)
- CURSO ESPECIALIZADO PARA PROMOCION A JEFES DE VENTAS Y MARKETING**  
Un mes de duración (clases diarias, de 8,30 a 10,30, excepto sábados)

Profesores especializados: Profesionales de Ventas, Marketing, Publicidad, Psicología e Investigación de Mercados  
Grupos restringidos de 30 únicos alumnos por curso  
Matriculas, hasta el día 3 de febrero en la Secretaría del Centro. Conde de Plasencia, número 2. Teléfonos 231 60 70 y 222 71 75 - MADRID

**ULTIMO PISO TERMINADO 100.000,00 PTS.**

Resto, facilidades. Parquet, ascensor subida y bajada, excelente construcción

P.º de las Acacias, 20  
Teléfono 223 00 49

**Kelvinator**  
LAVADORAS AUTOMATICAS LAVAPLATOS  
Vea funcionando los últimos modelos y después decida su compra

**EKOMA, S. A.**  
SALON DE DEMOSTRACIONES  
Lagasca, 83  
Avenida Generalísimo, 43  
Vallhermoso, 5

INGLESES Y AMERICANOS

## DAN LARGAS A LA REUNION EN LA CUMBRE

(De nuestro Servicio de Documentación.) — Las reacciones israelíes ante la ejecución de los 15 individuos acusados de espionaje en Iraq — de las que nos informa nuestro corresponsal en Londres, Felipe Mellizo — han tenido especial dureza, sobre todo si se tiene en cuenta que nueve de ellos eran judíos iraquíes, entre los que se hallaba al parecer el hijo del jefe de los rabinos del Iraq, Naim Kaduri.

Bagdad, la capital iraquí que tantas veces se ha teñido de sangre al correr de los siglos, vivió ayer una nueva jornada de horror, toda vez que la ejecución de los condenados fue pública y la radio había invitado a los ciudadanos a presenciar el macabro espectáculo. Unos 200.000 individuos acudieron a la plaza de la Liberación para asistir a la ejecución.

### ● TENSION

La ejecución de esos espías pro israelíes en Iraq viene pocas semanas después del ataque que los israelíes lanzaron sobre Jordania y en el que castigaron severamente a las unidades iraquíes que se hallan estacionadas en territorio jordano desde la «guerra de los seis días», en junio de 1967.

De producirse algún acto de represalia israelí por las ejecuciones de Bagdad, nos hallaríamos de nuevo en otra fase violenta de la escalada que se registra en el Medio Oriente entre árabes y judíos.

No parece que, de momento, prospere la iniciativa francesa, secundada por la U. R. S. S., de reunir en una conferencia en la cumbre a las cuatro potencias principales que figuran en el Con-

sejo de Seguridad; es decir, Estados Unidos, la U. R. S. S., Inglaterra y Francia. Las respuestas enviadas por los ingleses y por los norteamericanos no demuestran ningún entusiasmo por la fórmula propuesta, lo cual parece indicar que tendrá que buscarse una solución por otros derroteros, si es que se desea efectivamente llegar a una paz negociada.

La actitud británica y norteamericana ha causado satisfacción en Tel Aviv, donde los judíos no ocultaban sus temores ante la posibilidad de que se les impusiera un programa preparado por las grandes potencias. Israel insiste en la negociación directa con los árabes, negándose sistemáticamente a dar cumplimiento a la resolución de la O. N. U., en la que se le pedía la retirada urgente de sus tropas de

los territorios ocupados durante la última campaña militar.

Los árabes, por su parte, se niegan a entablar negociaciones directas con Israel y piden la retirada de los israelíes, de acuerdo con lo decidido por las Naciones Unidas. En vista de las posturas antagonicas en presencia, sólo dos caminos quedan ante el futuro de esa zona: o la guerra de nuevo o el mantenimiento del precario «status quo» actual.

Es poco probable que los árabes se lancen a una guerra en las presentes circunstancias, a menos que la política de Israel les fuerce a ello.

En cuanto a Israel, los dirigentes no tienen prisa en modificar la situación actual que se esfuerzan en mantener a base de atemorizar a sus vecinos por la violencia de sus represalias.



# FINANZAS

UNION  
ELECTRICA  
MADRILEÑA, S. A.

PAGO DE INTERESES A  
OBLIGACIONES

A partir del día 6 del próximo mes de febrero se iniciará el pago de los intereses a las obligaciones de la emisión de 6 de febrero de 1964, cupón núm. 10, importe neto de 34,60 pesetas.

Dicho pago se realizará en los Bancos Urquijo, Hispano Americano y Aragón y en sus sucursales y agencias.

Madrid, 21 de enero de 1969.

# TERRENO

15 PTAS. M.<sup>2</sup>

A 35 kilómetros de Madrid. Mínimo 25.000 m<sup>2</sup>. También amplias facilidades, desde 30.000 pesetas, y resto hasta 60 meses

Teléfono 239 41 67

# PELETERIA



FACILIDADES

Preciados, 16, 1.º - Tel. 2319232

# PISOS

POLIGONO DE SANTA MARCA  
(Prolongación General  
Mola)

Calle Prieto Ureña, n.º 16  
Autobús 29. Renta libre  
Próxima entrega

Informes en la obra y en

**FERSA, S. A.**

Calle Orense, número 7  
Teléfono 234 05 00

# PISOS USERA

TERMINADOS

3 dormitorios, calefacción, cocina con muebles. Precio total, 550.000. Entrada, 250.000; resto, 5 años

VERLOS:

Dolores Barranco, 57

# NIXON

## HA FORMULADO YA SUS RESERVAS

# NENNI QUIERE RECONOCER A PEKIN

## Ni Mao ni Chang Kai-Chek aceptan la teoría de las "dos Chinas"

ROMA, 28. (Por telex, de nuestra corresponsal, María Francisca Ruiz.)— La presencia de Pietro Nenni en el Ministerio de Asuntos Exteriores imprime a la política exterior italiana, aunque otra cosa se haya dicho a raíz de la constitución del nuevo Gobierno, un rumbo muy particular. Por lo pronto, hoy martes, los embajadores de Italia en Washington, Londres y Moscú estampan su firma al pie del tratado antinuclear, porque, según explicó Nenni en el Parlamento, es una manera de contribuir a la distensión.

Italia estaba a punto de aceptar dicho tratado cuando se produjo la agresión soviética a Checoslovaquia. El senador Medici, entonces ministro de Asuntos Exteriores, anunció una pausa de reflexión cerrada ahora, precisamente ahora, cuando la presión rusa sobre Praga alcanza oscuros y tenebrosos presagios.

Pero quizá la señal más elocuente de este nuevo norte de la política exterior italiana sea ese propósito de reconocer a Pekín, declarado por Nenni el pasado viernes ante el Senado.

a la República Nacional de China. Y no parece, por otra parte, que Washington piense tampoco en entablar relaciones «a pleno derecho» con la agresiva China de la revolución cultural, aunque tampoco se niegue al diálogo distensivo de Varsovia, que a la larga —muy a la larga, y si no sobreviene una hecatombe nuclear— podrá hacer cambiar de opinión a Norteamérica.

Así las cosas, quizá Italia, a pesar de haber dicho Nenni, que «el cuándo» estaba resuelto, y que era sólo cuestión de «cómo», dejará dormir el asunto por algún tiempo, aunque el final sea... el previsto.

Que algo de cuanto ha dicho Nixon se sabía ya,

lo prueba el hecho de que la conferencia de Prensa dispuesta para ayer tarde por el embajador de Taipeh en Roma, Hsu Chao-Chang, se aplazó, quizá para dar tiempo a que obrara, por su lógico peso, la opinión de Washington, pensando que Roma no querrá enfrentarse resueltamente con el nuevo Presidente americano, en esta vidriosa cuestión del reconocimiento de la China comunista.

Con todo, no faltan voces —y no ciertamente en la farnesina, donde se habla lo menos posible del asunto— que aseguren que Nenni hará caso omiso de las palabras de Nixon, e irá a la rápida resolución del caso. La presión política puede ser decisiva.

### Protesta de Taipeh

El Gobierno de Chang Kai-Chek ha enviado una enérgica protesta, a través de su embajador en Roma, Hsu Shao-Chang, ante el anuncio hecho por Nenni. No acepta la República Nacional de China el menor compromiso. Y si Italia reconoce a Pekín, automáticamente el embajador de Taipeh ante el Quirinal puede hacer las maletas y marcharse, sin esperar a que el Gobierno italiano le despida.

El ministro de Asuntos Exteriores de Formosa, Weu Tao-Ming, aparte de rechazar la tesis de «las dos Chinas», ha celebrado, durante los últimos días de la pasada semana, reuniones con diversos representantes diplomáticos acreditados en Taipeh para ponerlos al corriente de la decisión del Gobierno de la República Nacional de China.

Por parte del Gobierno italiano no hubo, hasta ahora, réplica oficial alguna, pero en los ambientes bien informados se asegura que Italia seguirá adelante en su propósito, manteniéndose en contacto con los países aliados. Ahora se ha sabido que en la reciente visita de Pierre Harmel, ministro belga de Asuntos Exteriores, se habló también de esta cuestión, con vistas a provocar dentro de la N. A. T. O. una reacción en cadena que lleva a la ruptura casi colectiva con Taipeh. Quizá esa especie de confabulación dentro del Pacto Atlántico sea lo que más preocupe en estos momentos en Washington.

### Las "dos Chinas"

Cuando Amintore Fan-

fani fué presidente de la Asamblea de las Naciones Unidas se habló ya —de esto hace tres años—, de un plan que contaba con el alto patrocinio de aquél, y que buscaba instalar a la China comunista en la organización mundial, sin cancelar la presidencia de la República Nacional de China. Aquel designio no prosperó, y hoy la teoría de «las dos Chinas» carece de ambiente. Un periodista de Taipeh, residente en Roma, me asegura hoy que «el Generalísimo» no aceptaría jamás mantener relaciones con un país que tuviese un embajador de Pekín. Por lo visto, a juzgar por noticias llegadas de Tokio, que a su vez son eco de opiniones oficiosas recogidas en Pekín, Mao Tse-Tung tampoco admitiría un embajador de Italia, si antes ésta no rompiera con Taipeh. En suma, si el Gobierno de Roma quiere llevar adelante su anuncio tendrá que despedir al representante de Chang Kai-Chek.

En el cuadro de las relaciones económicas, la ruptura con la China nacionalista significa poco. El volumen de los intercambios comerciales con Formosa es mínimo —14 millones de dólares, frente a los 100 millones que alcanza el tráfico comercial con Pekín—, pero políticamente empeña bastante. Significa complacer, dentro de casa, a los comunistas y a sus socios, y fuera a quienes vienen reprochando a Norteamérica su hostilidad a la entrada en las Naciones Unidas a la agresiva China de Mao.

### REACCION EN WASHINGTON

La alusión hecha por Richard Nixon en su prime-

ra conferencia de Prensa, al anuncio de Italia de reconocer, en un próximo futuro a la China Comunista, no juega, ciertamente, a favor del propósito del Gobierno de Roma. Porque el Presidente ha cerrado, por ahora, a Pekín la posibilidad de entrar en las Naciones Unidas, en tanto Mao se empeñe en excluir de la organización mundial

### En discurso a la Sacra Rota

## Pablo VI afirma la autoridad de la Iglesia

ROMA, 28. (Por telex, de nuestra corresponsal, María F. Ruiz.)— La estampa de don Mazzi, el ex párroco del Isolotto de Florencia, con un altavoz de vendedor ambulante de específicos leyendo la Biblia a la asamblea reunida a las puertas —cerradas— de la iglesia, no es ciertamente ejemplar. Todos los indudables méritos de su apostolado, en favor de los pobres y de los enfermos, quiebran ante esta imagen protigada en los periódicos.

Como una respuesta a tanto desatino —y cuando cunde el mal ejemplo, y hasta el propio cardenal Colombo, arzobispo de Milán, se ve «protestado» por jóvenes que enarbolan el Evangelio, con la cómica insistencia con que los chinos de la revolución cultural exhiben el «catecismo de Mao»—, han sonado ayer, en el Vaticano, las

palabras del Papa a los miembros de la Sacra Rota romana, que acudían, como es tradicional, en la apertura del año judicial, a saludarle. Pablo VI dedicó su discurso a justificar «la autoridad que guía el pueblo de Dios» y que, como se lee en un titular a cuatro columnas en la primera página de «L'Osservatore Romano», «deriva su fuente del Derecho divino». Si estos relieves tipográficos dicen algo —y todo el mundo sabe que «L'Osservatore» es un periódico donde tales detalles deben valorarse «al milímetro»—, habrá que convenir que el Santo Padre no debe estar conforme con aquellos que siguen hablando de la comunidad como fuente de la autoridad eclesial. Hay un párrafo en el discurso del Papa que no tiene desperdicio: «Una Iglesia en la cual un Derecho canónico, exterior y formalístico,

prescinde del espíritu del Evangelio, o prevaleciese sobre la especulación teológica, o sofocase la formación de la conciencia iluminada, o retardase el desarrollo de la vida ascética y propiamente religiosa, no respondería a las orientaciones renovadoras del Concilio, ni menos a las nuestras. Pero el Concilio no sólo no repudia el Derecho canónico, es decir, la norma que precisa los deberes y defiende los derechos de los miembros de la Iglesia, sino que la auspicia y la quiere, como consecuencia de la potestad dejada por Cristo a su Iglesia, como exigencia de su naturaleza social y visible, comunitaria y jerárquica («Lumen gentium»), como guía de la vida religiosa y de la perfección cristiana («Lumen gentium») y «Perfectae caritatis»), y como tutela jurídica de la misma libertad («Dignitatis humanae»).

# INFANTAS

MAÑANA MIERCOLES, 10,45 NOCHE  
**ESTRENO**

SALA DE ARTE Y ENSAYO

SOLO BERGMAN ES CAPAZ DE CREAR EN LA PANTALLA PERSONAJES TAN HUMANOS, TAN INGENIOSOS Y CINICOS

RADIO PRESENTA UN FILM DE INGMAR BERGMAN  
**SOMMARNATTENS LEBNDE**  
(SONRISAS DE UNA NOCHE DE VERANO)  
(VERSION ORIGINAL SUBTITULADA EN ESPAÑOL)  
PREMIO EN EL FESTIVAL DE CANNES

ULLA JACOBSSON  
HARRIET ANDERSSON  
EVA DARLBECK



¿QUE OCURRE CUANDO UN HOMBRE PIDE CONSEJO A UNA MUJER... SOBRE COMO HACER FELIZ A SU JOVEN ESPOSA... Y LA «CONSEJERA» ES SU ANTIGUA AMANTE?

V.O.

V.O.

V.O.

V.O.

V.O.

V.O.

¡EL TITULO QUE DEJARA EN LA TEMPORADA  
UNA MARCA DE FUEGO!

## la Semilla del Diablo

(ROSEMARY'S BABY)

Un film de ROMAN POLANSKI

¡LA PELICULA QUE HA APASIONADO  
A LOS PUBLICOS DE NUEVA YORK, DE LONDRES,  
DE ROMA Y DE PARIS!





# IRLANDA DEL NORTE



El reverendo Paisley, inquisidor anticatólico de Irlanda del Norte, abandona la sala del Tribunal que le ha condenado a tres meses de prisión. (Telefoto Upi-Cifra.)

## El reverendo Paisley, a la cárcel (CONDENADO A TRES MESES DE PRISION)

★ Por participar en reuniones ilegales durante los últimos disturbios

ARMAGH (Irlanda del Norte), 28.—El reverendo Ian Paisley, moderador de la Iglesia libre presbiteriana de Ulster, fué condenado hoy a tres meses de prisión, por participar en reuniones ilegales durante los últimos disturbios en Irlanda del Norte, desafiando el decreto gubernamental que prohibió esta clase de mítines.

Paisley deberá pagar 100 libras de multa y observar buena conducta durante dos años al término de su condena. Si esto no se cumpliera deberá ir nuevamente a la cárcel por un mes.

Paisley es el primer dirigente importante de los bandos en pugna, católicos y protestantes, que es condenado a prisión en la lucha en pro de derechos civiles

en Irlanda del Norte desde que comenzaron los disturbios, en octubre último.

El Gobierno de Ulster nombró una comisión independiente, dirigida por el juez de la Suprema Corte de Justicia escocesa, lord Cameron, para investigar la situación en el país.

El reverendo Ian Paisley vino a Londres la semana pasada para participar en una manifestación contra el cardenal Heenan, que predicó en la catedral de San Pablo, como parte del programa de la Semana Mundial de Plegarias para la Unidad Cristiana.

Opositores del discutido moderador de la Iglesia libre presbiteriana de Ulster lo recibieron con abucheos y huevos podridos en la escalinata de San Pablo. (Efe.)

# TORMENTA SOBRE EL FESTIVAL DE SAN REMO

ROMA, 28. (Por telex, de nuestra corresponsal, Maria Francisca Ruiz.) — A pocas horas de iniciarse la diecinueve edición del Festival de San Remo, la atmósfera que rodea la manifestación canora es, desde luego, tormentosa. Centenares de agentes del orden público se hallan apostados en los rincones-clave que conducen al Casino —marco del Festival—, y una nube de detectives secretos, expertos del espionaje y del contraespionaje, contratados en forma privada por los ídolos participantes —que temen ser raptados o heridos— prestan a la frívola celebración sanremense un clima de inquietud y disgusto que, sin duda, no se traducirá en beneficio para sus organizadores, ni, en definitiva, para la bella ciudad ligure, que siempre inició con este festival de la música ligera su «temporada», siendo, como es, el turismo, la fuente principal de sustento de San Remo. Pero el tranquilo rincón, cuajado de palmeras, geranios, claveles tempranos y villas de cimonónicas —en otros años refugio tibio de reyes, príncipes y aristócratas gotosos o reumáticos—, es hoy, también, víctima de la «protesta». Una «protesta» a gran escala, ya que los agitadores comunistas —decididamente metidos a «espachurrar» todo espectáculo artístico o divertido que no cuente con el visto bueno del Partido, y tenga fines propagandísticos—, han decretado que el Festival de San Remo es «un producto de la burguesía que adormece la conciencia de los trabajadores», y nada mejor para «despertarla», que encargar a los más jóvenes y aguerridos afiliados, que se llenen los bolsillos de tomates, cebollas, nueces y huevos, para lanzarlos sobre los cantantes que acuden al Casino en las veladas del Festival, y, por supuesto, sobre los espectadores que vayan al Casino, de «tiros largos». Y no queda ahí la cosa, porque los «pacíficos» secuaces de la «protesta» han amenazado con apoderarse y mantener encerrados, mientras dure el Festival, a los cinco periodistas enviados de los diarios o revistas de mayor tirada o de más nombre en el extranjero, y a otros tantos «divos» canoros, para restar todo interés a la manifestación y hundir las arcas

de los «patrones» de las firmas discográficas, olvidándose que esas mismas arcas procuran a «sus» cantantes, como Sergio Endrigo, sin ir más lejos, la posibilidad de vivir como millonarios, con villas fabulosas y «mercedes» sport, ciertamente nada proletarios... Como idea genial, en fin, han

realizar a gusto de todos eso de «yo te doy una cosa a ti, tú me das una cosa a mí». Luego los cantantes, celosos de que glorias de otras tierras vengan a «robarles» la fama, han hecho imposible la amplia participación de figuras extranjeras: así el Festival ha quedado demasiado «casero»,

- ◆ Amenazas, «contrafestival» rojo, crisis de estrellas y guerra entre las casas de discos
- ◆ Centenares de agentes de orden público protegen el casino

montado el «contrafestival» rojo. Dario Fo y Franca Rame —artistas «empeñados» como es lógico—, serán los organizadores de la manifestación «protestataria», a celebrar en los jardines del parque Villa Ormond —un kilómetro y medio más allá del Casino—, bajo el título de «Pantomima». Programa: Discursos, enardecidas proclamas, arengas propagandísticas y rememoraciones revolucionarias, todo ello «mimificado», sólo Mao sabe cómo, para dar al público —la entrada es gratuita—, la sensación de asistir a un espectáculo y no a un comicio político.

### ● LLUVIA DE DESGRACIAS

Como si un hada maligna se empeñase en hacer llover desgracias sobre la que fué, hasta hace poco, principal atracción turística de San Remo, la crisis más negra se ha enseñoreado de las mismas entrañas del Festival. Las casas discográficas no se ponen de acuerdo —en las secretas candelillas del certamen— para repartirse el botín de las canciones «premiadas» (esta es una competición, antes que nada, comercial, que tiene poco en cuenta el arte), porque cada vez resulta más difícil

y esto resulta antieconómico para organizadores —que cuentan con la venta de discos más allá de las fronteras— e industriales sanremeses, que siempre han sacado pingües ganancias del movimiento turístico creado en torno al Festival. Pero aún hay más: los «dioses» nacionales sufren en su mayoría lo que se dice la «negra». Milva, con su crisis conyugal y su agotamiento nervioso, que, dicen, ha estado a punto de conducirla al suicidio; Don Backy, preocupadísimo el hombre porque su mujer está en una clínica temiendo perder el hijo que estaban esperando; Claudio Villa, sin saber cómo defenderse de las acusaciones que una antigua compañera de teatro le ha endosado por vía judicial, la paternidad de sus dos hijos, a los que tiene abandonados, según ella; Rita Pavone, preocupadísima, y no se sabe bien si pensando renunciar al Festival, porque su embarazo no marcha satisfactoriamente y los médicos le han ordenado reposo; Patty Pravo, con su médico particular pegado a las faldas —perdón, a los pantalones—, porque su garganta está enferma y su voz, a dar crédito de quienes han presenciado los últimos ensayos, semeja más al violento arrastre de una silla por un suelo de cemento que a cualquier otra cosa

## Conmoción en el mundo francés de las finanzas

# LA BATALLA DEL VIDRIO

- ◆ Guerra a muerte entre dos empresas gigantes
- ◆ La B. S. N. trata de atraerse a los accionistas de la Saint-Gobain

PARIS, 28. (Por telex, de nuestra corresponsal, Pilar Narvián.) — Significativo signo de nuestro tiempo, entre la oleada de noticias de todo tipo que asaltan las páginas de la Prensa francesa, un tema ha mantenido la «vedette» en las tres últimas semanas y ha embarcado a la opinión pública como si se tratase de una competición deportiva: la batalla del vidrio.

La batalla del vidrio ha terminado ayer en la Bolsa de París, pero la complicación del «match» no permitirá conocer el resultado exacto hasta los primeros días del próximo mes. La originalidad del encuentro reside en que esta es la primera vez en la historia de Francia en que una guerra a muerte entre dos empresas gigantes, entre dos Consejos de administración, entre dos presidentes directores generales, que normalmente se lleva a cabo en el secreto de los confortables despachos de los grandes financieros y sin que nadie tenga noticia del asunto, esta vez se ha desarrollado en la arena pública, delante de los ojos de la opinión, a golpes de fabulosas campañas de publicidad que han ido al copo de las páginas de los periódicos, de las ondas de la radio, de las pantallas de la televisión y de los muros de «affiches» más caros de París. La opinión ha terminado contagiada, y el país entero —aun quienes no han soñado jamás con tener una acción o una obligación— se ha lanzado al «Hala Saint-Gobain» o al «Hala B. S. N.», como si se tratase del final del campeonato de Liga.

Que un país entero lleve quince días pen-

diente de las cotizaciones en Bolsa de las acciones de Saint-Gobain, reconocerá el lector que es un bien singular signo de nuestro tiempo, y una prueba irrefutable de que con revolucionarios en la sociedad de consumo, con algaradas por parte de los hijos de papá de la sociedad burguesa y con el resto del cortejo, la realidad es que la Europa occidental ha entrado de bruces en el sistema capitalista. Saint-Gobain está aparentemente en manos del aristocrático Arnaud de Vogue, hijo y nieto de una gran familia, símbolo del gran señor industrial, distante, discreto hasta en las marcas de sus automóviles. B. S. N. —el otro gigante del vidrio francés— está aparentemente controlado por Antoine Riboud, sin ninguna tradición de poder financiero en la familia, ejemplo del hombre «que se ha hecho a sí mismo» a la manera americana, aficionado a los automóviles de superlujo, que le dan un signo exterior de poder que no anuncia su apellido.

Ambicioso, seguro de sí, Antoine Riboud se ha lanzado a dar la batalla a Arnaud de Vogue. Primero comenzó proponiéndole una fusión. En vista de que el viejo imperio Saint-Gobain no aceptaba las proposiciones del joven «arrivista», Antoine Riboud, en lugar de recurrir para la operación a los grandes despachos confortables de los grandes financieros, a los almuerzos gastronómicos con los grandes banqueros, a la tradicional batalla secreta entre los Consejos de administración, puso el problema en la calle, lo situó a la altura de la plaza pública y lanzó la primera operación O. P. A. —oferta pública de com-

pra— de la historia de la Bolsa francesa. Antoine Riboud recurrió a los pequeños en lugar de recurrir a los grandes, se dirigió al pequeño ahorro, que tenía en su poder la mayor parte de las acciones de Saint-Gobain, y le ofreció a cambio de sus Saint-Gobain, que se cotizaban en Bolsa alrededor de los 200 francos, obligaciones de la B. S. N. al 4,5 por 100, pagando las Saint-Gobain a 2.305 francos. El plazo para cambiar las acciones Saint-Gobain por las obligaciones B. S. N. terminaba ayer lunes.

La batalla ha sido épica y ha dado lugar a verdaderas revoluciones en las costumbres de las sociedades anónimas. La misteriosa Saint-Gobain, que jamás había tenido contacto alguno con sus accionistas, abrió de par en par las puertas de sus fábricas y de sus instalaciones y montó un gigantesco servicio de información en el que cada accionista grande o pequeño tenía derecho a todo tipo de aclaraciones sobre la marcha del negocio. A golpe de publicidad pagada los dos gigantes del vidrio han explicado hasta la mínima tónica los engranajes de sus técnicas y todas las razones de su optimismo financiero. Saint-Gobain ha puesto en la plaza pública todas las razones que pueden incitar a sus accionistas a no vender, y B. S. N. ha seguido el mismo procedimiento para convencerlos de lo contrario. Resumen, se calcula en más de mil millones la cifra que las dos empresas han gastado en publicidad. La Bolsa se ha convertido en la última semana, en lo que se refiere a las Saint-Gobain y a las B. S. N., en una especie de grandes almacenes en competencia a golpe de publicidad. Sólo en la

jornada del viernes 800.000 acciones de Saint-Gobain cambiaron de mano, sin que nadie sepa hoy quién es el gigante financiero que las ha adquirido.

Como era de esperar, no han sido los Sindicatos los que han seguido con menos interés este lance público entre dos grandes empresas decididas a conservar sus accionistas —sus pequeños accionistas— a golpe de concesiones y ventajas financieras. La «explicación» ante los accionistas ha demostrado que la situación financiera de las dos empresas era mucho más optimista de lo que dejaban entender los señores del Consejo de administración y que, en realidad, no había ninguna razón para mantener, en nombre de la «solidaridad con la empresa», una dura congelación de salarios. Los Sindicatos han reaccionado ya y el lance público les servirá de excelente argumento en sus reivindicaciones en favor de una asociación capital-trabajo en las responsabilidades de la gestión.

Al lector no escapará todo el significado que «la batalla del vidrio» francés tiene como indicio y signo de una implantación sólida del capitalismo en la Europa occidental, pero no le escapará tampoco toda la evolución que puede imprimir al capitalismo en cuestión la aparición del pequeño capitalismo representado por el ahorro de las clases medias, masa de accionistas que una buena organización puede llevar a desmistificar a los santones de la alta finanza. Para nadie es un secreto que una de las mayores fuerzas del sindicalismo americano radica en su poderosa capacidad de presión en la Bolsa a través de su cartera de valores.



JULIO CHAMORRO,  
MEDIO SIGLO EN LA  
SIERRA DE GREDOS

# EL HOMBRE QUE ACOMPAÑA A LOS ILUSTRES EN SUS CACERIAS

Ha cortado trofeos de piezas cobradas por Alfonso XIII, Franco, Martín Artajo, Fraga, López Bravo, Juan Carlos...

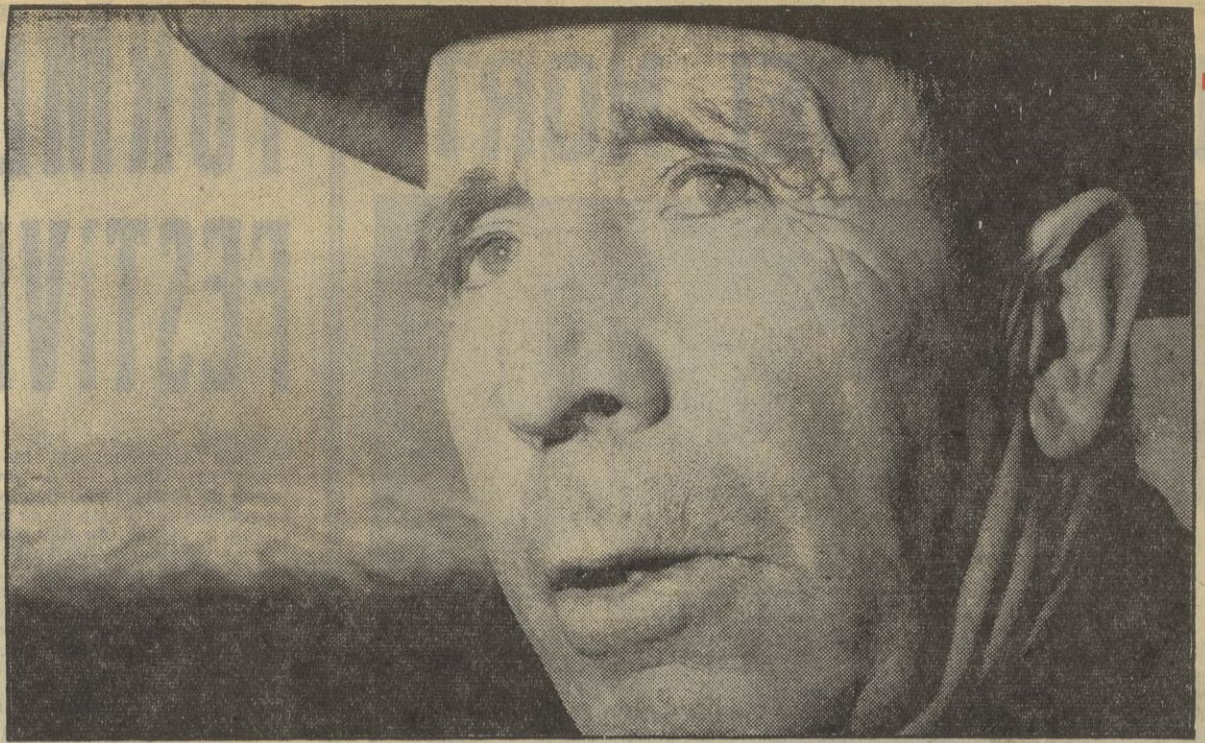


Foto Verdugo.

CUANDO se lleva más de medio siglo entre los riscos serranos aguantando la nieve y el sol, persiguiendo y cuidando las especies más cotizadas por los cazadores de postín, se tiene la cara arrugada y curtida, y el cuerpo hecho a la montaña.

Julio Chamorro González lleva cincuenta y tres años por los barrancos de Gredos. Su cuchillo montero ha hecho que miles de cabras salvajes se desangraran y que miles de pares de cuernos fueran cargados en los coches de los cazadores como preciadísimos trofeos.

Julio Chamorro González es un hombre al que miman quienes acuden en primavera a Gredos tras la huella de la capra hispánica.

—Dicen que hasta los ministros le dan coba, Chamorro. —No hay que exagerar, hombre, no hay que exagerar. El guarda oficial de la sierra de Gredos, en Avila, ha estrechado la mano de muchos personajes que unos pocos días al año abandonan los despachos y acuden al monte en busca del trofeo más preciado para el aficionado al arte noble de la caza.

Alfonso XIII, Francisco Franco, Martín Artajo, Fraga, López Bravo, un hermano del rey Faruk, de Egipto; un antiguo presidente del Consejo de Ministros de Alemania.

—Nombres, dígame nombres. Julio Chamorro no tiene memoria para recordar nombres escritos en idiomas extranjeros. Sólo recuerda los españoles.

Y sigue enumerando: Rein Segura, el que fué ministro de Agricultura; Primo de Rivera, que fué embajador en Londres; el conde de Mayalde, un rey de Nepal...

—Tampoco recuerdo el nombre del monarca asiático.

Chamorro es hombre de confianza y amigo de todas estas gentes importantes que acuden a Gredos en busca de la pieza más cotizada por los monteras. Y Chamorro sabe muchas anécdotas... Quién es el mejor con ojo el puesto en el punto de mira, quién tiene los nervios más templados en momentos de emoción. Ha escuchado muchas conversaciones.

—Los políticos hablan mucho en los descansos de las cacerías, mientras toman «el taco», pero yo de eso no puedo decir ni una palabra.

El viejo guía de Gredos es discreto hasta la exageración y no quiere soltar prenda que pueda molestar a alguien.

—¿Qué quiere usted que haga? Yo soy un profesional de la sierra y, en este trabajo también hay secretos.

El año pasado estuvo cazando don Juan Carlos de Borbón. El Caudillo no viene desde hace diez años.

—El Caudillo es un gran cazador, ¿verdad Chamorro?

—Es un gran tirador. Es un hombre de nervios muy templados y donde pone el ojo, pone la bala.

Cuentan en el pueblo, en Hoyos del Espino, que la primera vez que vino a cazar el Jefe del Estado hacia un tiempo infernal. La sierra estaba muy peligrosa por la nieve y el hielo.

—Chamorro —me dice un vecino— se arrojó al suelo, rodando por un nevero, para impedir que el Generalísimo sufriera un serio accidente, tras haber resbalado en el hielo.

—Los acompañantes de Su Excelencia se dieron un gran susto... pero no pasó nada, gracias a Dios.

Julio Chamorro recibe muchas felicitaciones cuando llegan las Navidades de cada año. Tiene cartas de agradecimiento por sus servicios de las más diversas personalidades, un puro que le regaló Alfonso XIII, una caja de habanos, regalo del actual ministro de Información y Turismo, un cuchillo de monte que le trajo desde Finlandia un hombre importante de aquel país... y muchas más cosas que llenan su pequeño despacho en la casa de pueblo que habita.

Fuó alcalde de Hoyos del Espino, «en los años difíciles —como dice él—, del treinta y ocho al cuarenta y dos».

El hombre que lleva en la sierra más de medio siglo tiene que saber cuál es la pieza más difícil de cobrar...

—La capra hispánica.

—¿Más que el rebeco?

—Sí. La capra hispánica es más difícil que el rebeco. Sucede que el rebeco hace huidas más largas, pero la capra, amigo la capra hay que cazarla...

Chamorro sabe que Franco es un gran cazador y lo dice. También habla muy bien de la habilidad de Alfonso XIII con el arma de caza al hombro. Dice que el príncipe Juan Carlos ha heredado las virtudes cinegéticas de su abuelo. Pero Chamorro, que sabe mucho, no quiere decir quién es el ministro del actual Gobierno que peor tira.

—Eso no se lo digo. Yo, ante todo, soy discreto.



Junto a don Juan Carlos de Borbón

El guía oficial de Gredos, que subió a la sierra por primera vez cuando tenía seis años, que acompañó a su padre en las cacerías porque su padre era cocinero de las partidas, que tomó posesión oficial de su cargo en los años diez, que tiene ya sesenta y cinco de edad y una gran afición a la montaña, está en posesión de la medalla al Mérito Turístico, y de la que concede, en circunstancias especiales, la Federación Española de Montañismo.

Cela se ha ocupado de él en sus «Judíos, moros y cristianos». Le dedica unos párrafos, pero...

—Estoy enfadado con él. No me ha mandado el libro.

Chamorro disfruta lo mismo con unos esquís en las cumbres nevadas de Gredos que apostado en una peña esperando la entrada de un macho.

—Ahora prefiero ver entrar al macho. Sesenta y cinco años pesan mucho para esquiar.

Cientos de cartas de agradecimiento, muchas docenas de regalos. Julio Chamorro conserva varios álbumes de fotografías donde aparece con los más grandes personajes contemporáneos que se han acercado a Gredos en persecución de la capra salvaje.

—Su Excelencia ha cobrado muy buenos ejemplares en esta sierra, ¡Lástima que los españoles le demos tanto trabajo y no le permitamos venir con más frecuencia a disfrutar de este paisaje, que le entusiasma!

—¿Quién mató el mejor ejemplar en Gredos?

—Un hijo de Rein Segura. Consiguó un macho de catorce años. Es difícil cobrar otro parecido.

Chamorro me cuenta antes de despedirnos la anécdota de aquella chica noruega que quiso subir hasta la laguna en traje de baño y murió abrasada por el sol de Gredos. Y la de aquel periodista italiano que se empeñó en subir hasta la cumbre en un día de ventisca y, a poco más, se muere de frío.

—Hay que tener cuidado con la sierra. Hay que conocerla muy bien para que no dé disgustos.

A este hombre, la sierra no le da disgustos, porque la conoce, pero de vez en cuando se encorajina si aparece algún furtivo que trata de llevarse, utilizando malas artes, uno de los dos mil quinientos ejemplares de capra hispánica que hay en la montaña.

Una foto que supone los mejores recuerdos para Julio Chamorro. Durante un descanso en una cacería, Franco se retrata con los guardas jurados de Gredos.



UN REPORTAJE DE JOSE LUIS NAVAS



Manuel Marañón Grande (subdirector de Efe), premio Rodríguez Santamaría



## Concesión de los premios de teatro El Espectador y la Crítica 1968

Según acta autorizada por el notario de Madrid, don Manuel Amorós Gozábez, de fecha 24 de enero de 1969, los premios de teatro El Espectador y la Crítica, 1968, instituidos por don Francisco Alvaro y patrocinados por la Asociación de la Prensa de Madrid, han sido concedidos en la forma siguiente:

b) Mejor obra de autor extranjero estrenada en Madrid durante el año: «Marat-Sade», de Peter Weiss.

c) Mejor dirección escénica: Adolfo Marsillach, por la de «Marat-Sade».

d) Mejor interpretación femenina: Julia Gutiérrez Caba, en «Una noche de lluvia», de Joaquín Calvo Sotelo.

e) Mejor interpretación masculina: Fernando Fernández-Gómez, en «La pereza», de Ricardo Talesnik.

f) Mejor escenografía: Francisco Nieve, por la de «Marat-Sade».

g) Mejor programación durante el año por empresa comercial: teatro de la Comedia, de Hermanos García Escudero.

h) Mejor conjunto extranjero con actuación en Madrid durante el año: teatro Negro de Praga.

El jurado de estos premios estuvo integrado por los críticos siguientes: don Juan Emilio Aragonés, de «La Estafeta Literaria»; don Arcadio Baquero de «El Alcázar» y «Nuevo Diario»; don José María Claver, de «Ya»; don Manuel Díez Crespo, de «España Semanal»; don Federico Galindo, de «Digame»; don Gabriel García Espina, de «Hoja del Lunes»; don Lorenzo López Sancho, de «ABC»; don Alfredo Marquerie, de PUEBLO; don José Monleón, de «Primer Acto»; don Juan Pla, de «Diario SP»; don Antonio Valencia, de «Marca»; y don Francisco Alvaro, de «El Espectador».

La entrega de estos premios —medallas de oro y diplomas— se efectuará en un acto organizado por la entidad patrocinadora.

## REPRESENTANTES ESPAÑOLAS EN LA O.N.U.

Designadas por el Ministerio de Asuntos Exteriores, han partido para la sede de la O. N. U., en Nueva York, Carmen Salinas, titular de la Asesoría Jurídica de la Sección Femenina, y Carolina Ribed de Valcárcel, regidora central de Servicio Exterior de la misma organización.

Ambas tomarán parte, como representante y alternante españolas, respectivamente, en las sesiones del XII Período de la Comisión sobre la Condición Jurídica y Social de la Mujer. Dichas sesiones se celebrarán entre el 27 de enero y el 12 de febrero próximos y en ellas se tratarán temas de tanto interés como «La participación de la mujer en el desarrollo de la comunidad», «Los progresos realizados en materia de derechos políticos», «Participación de la mujer en la vida económica», «Acceso de las mujeres a la enseñanza» y «Aplicación de la recomendación sobre el consentimiento para el matrimonio, la edad para contraerlo y el registro de los matrimonios», entre otros muchos.

## FELIX MORALES, DIRECTOR TECNICO DE LA PRENSA DEL MOVIMIENTO

Por el delegado nacional de Prensa, Propaganda y Radio del Movimiento ha sido nombrado director técnico de la Prensa del Movimiento don Félix Morales, quien ha tomado posesión en el día de hoy.

Félix Morales, graduado en la Escuela Oficial de Periodis-

mo, en su segunda promoción, ha sido redactor, redactor-jefe y director de «Diario Español» de Tarragona, y ha dirigido también los periódicos «Proa», de León, y «El Pueblo Gallego», de Vigo, y en la actualidad estaba al frente de «Información», de Alicante. (Pyresa.)

## ALMUERZO DE LOS PUBLICITARIOS A FRAGA IRIBARNE

Con motivo de la entrega de títulos concedidos por el Instituto Nacional de Publicidad a los técnicos de la especialidad, el Grupo Nacional de Agencias de Publicidad, encuadrado en el Sindicato Nacional de Prensa, Radio, Televisión y Publicidad, ha ofrecido un almuerzo al ministro de Información y Turismo, al que acompañaron en la presidencia del acto el subsecretario del Departamento, señor Cabanillas Gallas; el secretario general de la Organización Sindical, señor Espinosa Poveda; el presidente del Sindicato Nacional, señor Ramos, y otras personalidades.

A los postres, el señor Fraga Iribarne expresó la satisfacción de su Departamento por haber podido estructurar los organismos que regulan la publicidad española, que ha quedado —dijo— institucionalizada desde que en 1964 se promulgó el estatuto de la publicidad, «en el que quedó dignificada la profesión». (Cifra.)

## CONVENIO COLECTIVO DE STANDARD ELECTRICA

En la C. N. S. madrileña se han reunido los enlaces sindicales y vocales del Jurado de empresa de Standard Eléctrica, al objeto de estudiar la conveniencia de recabar de la Organización Sindical, la oportuna autorización para iniciar los trámites para negociar un convenio colectivo, de acuerdo con la propuesta formulada en su día.

Después de largas deliberaciones se acordó mantener la citada propuesta inicial del convenio y se decidió, por tanto, dirigirse a la Delegación Provincial de Sindicatos, recabando la autorización oportuna para la tramitación del referido convenio colectivo, esperándose que las deliberaciones se inicien en fecha inminente.

Pese a la suspensión universitaria

## Los exámenes de "preu" no se verán afectados

En medios relacionados con la Universidad se informa de que se siguen realizando con normalidad los trámites de matriculación para los exámenes extraordinarios de preuniversitario y que, según se prevé, dichos exámenes no se verán afectados por las medidas de suspensión universitaria. Respecto a la convocatoria de febrero para la Universidad, se dice en dichos medios que, de momento, están afectados por el cierre universitario y que su realización estaría en función de una vuelta a la normalidad. (Fiel.)

## JEFE DE COMPRAS

Precisa importantes almacenes de lujo de la calle Serrano, de artículos de señora, caballero, niños, bebés, deportes, juguetes, etc.

### SE REQUIERE:

- Elevada formación profesional.
- Edad comprendida entre 30 y 40 años.
- Amplios conocimientos del mercado.
- Experiencia mínima de cinco años en puesto similar.
- Capacidad de organización, dotes de mando y buen gusto.

### SE OFRECE:

- Remuneración elevada en función de la categoría del puesto, valía de la persona elegida.
- Puesto de máxima responsabilidad.
- Residencia en Madrid y viajes por toda España y el extranjero.
- Amplias posibilidades por tratarse de empresa en plena expansión.
- Absoluta reserva.
- Incorporación inmediata.

Escribir, enviando «currículum vitae» detallado, al apartado de Correos 6.181, MADRID, indicando en el sobre «Jefe de compras»

## NATALICIO

En la clínica de La Milagrosa ha dado a luz una preciosa niña la señora de Félix Herrero, de soltera María Isabel Hermida. Tanto la madre como la recién nacida se encuentran perfectamente. A la niña, segundo hijo del matrimonio, se le impondrá el nombre de Margarita.

## ATICOS

Exteriores, soleados amplias terrazas, dos ascensores subida y bajada calefacción central (fuel-oil)

Dos y tres dormitorios Ventas según ley 57/1968 en tidad durante Banesco Avenida: Alhambra, venta especial: 564€

Calle Gandia, núm. 6 (Pacífico)

Visitar de 10 a 2 y de 4 a 7 Teléfs 2520861 y 2523488

LOCAL PRIMERA PLANTA 140 M<sup>2</sup>

600.000 Plas.

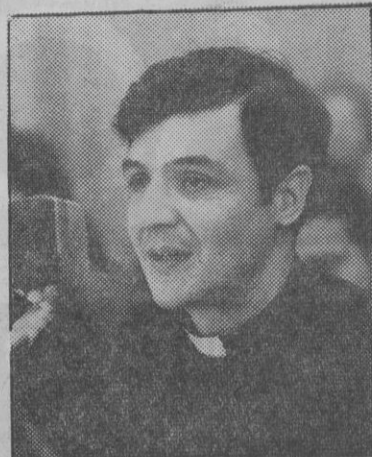
Arquitectura, 11

Teléf. 223 00 49

Club PUEBLO

Mañana miércoles: CONFERENCIA DEL PADRE ARIAS

«El cristiano en el futuro de la Iglesia»



La figura del padre Arias —treinta y seis años— representa una de las vocaciones más firmes y nítidas de la Iglesia católica española en el mundo contemporáneo. Realizó el bachillerato y la filosofía en España y fue enviado por sus superiores a estudiar teología en la Pontificia Universidad Gregoriana de Roma, donde se licenció en Teología Dogmática, amén de especializarse en otros estudios bíblicos. Colaboró después con el catedrático de semíticas de la Universidad de Barcelona, doctor Díez Macho, en el descubrimiento del famoso Pentateuco, escrito en el dialecto de Cristo. Después de recibir esta preparación científica se dedicó a la misión apostólica entre las gentes más apartadas de la Iglesia, creando en la Ciudad Condal el movimiento Ciudad de la Inmaculada. Nombrado en Madrid rector del santuario de Nuestra Señora, fundó la revista «Madre y Maestra». Su voz se dio a conocer en toda España a través de la radio en las famosas emisiones de Bobby Deglané, y entonces fue llamado a nuestro periódico como editorialista de la «Tercera Página». En 1964 obtuvo el premio de la popularidad por estos trabajos. Enviado especial de PUEBLO al Concilio se hicieron famosas sus crónicas, y entonces fue nombrado secretario general de la Congregación de Misioneros del Sagrado Corazón, a que pertenece, y ha seguido colaborando en estas páginas como corresponsal en el Vaticano. En el último Congreso universitario de Asís le fué encomendada una importantísima ponencia. Viene a nosotros el padre Arias, tan audaz en su apostolado como afirmado al prestigio de la Silla de Pedro, para hablarnos, mañana miércoles, en la tribuna del Club PUEBLO, con el tema de «El cristiano en el futuro de la Iglesia». El acto tendrá lugar a las ocho de la noche y estamos seguros que constituirá un verdadero acontecimiento.

## Un televisor único, para una recepción perfecta



Nuestro último modelo de Televisor se caracteriza por su elegancia de líneas, por la más extraordinaria calidad de imagen y sonido, y por su visión perfecta desde cualquier ángulo. El mueble es una joya en nogal mate y brillo lo que conjuga la más elegante combinación.

MAS DE 40 AÑOS AL SERVICIO DE LA ELECTRONICA SON LA MAYOR GARANTIA PARA VD.

**taunus**



DOCTOR ESQUERDO, 8 - MADRID-2

DELEGADO: JARILLO, S. L., ALBERTO AGUILERA, 17.

P.V.P. (incluido impuestos) 23": 16.910 ptas.

19": 14.996 ptas.

Lleva incorporado en el precio el mando a distancia



# EL CURSO

Una sección de PEDRO ORIVE

El clima de estos días es favorable y en el Informe del Sindicato Nacional de Enseñanza hay unanimidad

## «Incorporación a la Universidad de las Escuelas Técnicas Superiores»

### LA EDUCACION ES NOTICIA

#### INGENIERIA

● El Consejo de Estado evacuó el pasado jueves su informe sobre los textos legales que van a regular la ingeniería técnica de grado medio. Se espera que, para el viernes, las cien mil personas afectadas vean resuelta su situación profesional.

#### POSGRADUADOS

● En la Facultad de Ciencias de Madrid se iniciaron unos cursos de posgraduados con gran alcance, que están poniendo de relieve ciertas iniciativas muy interesantes de la Universidad madrileña.

#### A. T. S., PERDIERON

● Aquellos A. T. S., carentes de otro título profesional, continuarán sin tener acceso a las facultades de Medicina (estudios universitarios), según una sentencia sobre el recurso interpuesto por el presidente del Consejo Nacional de Auxiliares Sanitarios.

#### NORMALES

● Del 10 al 15 de febrero próximo quedará abierto el período de matrícula para los exámenes extraordinarios del mencionado mes, dispuestos por la Dirección General de Enseñanza Primaria.

### OPOSICIONES

● Quince vacantes en el Cuerpo Nacional Veterinario. La convocatoria será efectuada por la Dirección General de Sanidad.

● Diecinueve plazas a concurso-oposición de médicos puericultores y matronas del Estado.

● Siete vacantes de taquimecanógrafos del Servicio Nacional de Concentración Parcelaria y Ordenación Rural.

● Tres plazas, en concurso restringido, de auxiliares administrativos del Servicio Nacional de Concentración Parcelaria y Ordenación Rural.

● Se ha hecho pública en el «Boletín Oficial del Estado», del 23 de enero, la convocatoria de plazas en el Cuerpo General Subalterno de la Administración Civil del Estado.

El ambiente parece ser más propicio que antes. La incorporación de las Escuelas Técnicas a la Universidad es algo que se empieza a notar. En varios colegios profesionales se nos habla de que éste podría ser uno de los muchos temas que han de figurar en el «Libro blanco» de la enseñanza, que un día de estos será presentado por el Ministerio de Educación y Ciencia al país.

En la sesión extraordinaria, celebrada por la Real Academia de Bellas Artes en la pasada semana, el pleno aprobó por unanimidad el informe de la sección de arquitectura, que abría una brecha en la línea que estamos destacando.

«Enterados del proyecto de reforma de las enseñanzas de ingeniería y arquitectura, la academia expresa su disconformidad con dicho plan de estudios, que reduce hasta extremos increíbles la formación artística, sociológica y humanística, fundamental para el arquitecto, lo que hace pensar en la conveniencia de separar la Escuela de Arquitectura de las enseñanzas técnicas, incorporándola a la Universidad.»

#### FLEXIBILIDAD

Es ésta una cuestión capital y trascendente, sobre la que el Sindicato Nacional de Enseñanza ya se había fijado al planificar el «Informe-consulta» para las bases de la nueva ordenación universitaria.

«Es indudable que tiene que haber mucha flexibilidad en institutos, facultades y planes de estudio —se dice en el resumen— para dar paso a especialidades y títulos nuevos. La Universidad española sigue exclusivamente aferrada a las facultades clásicas, con una enorme rigidez en los planes. La flexibilidad que se pide no impide que las facultades deban seguir siendo los institutos centrales de la Universidad.» (Sindicato de Navarra.)

#### BINOMIO A DESPEJAR

En lo que afecta al binomio «Universidad-Escuelas Técnicas», existe unanimidad sobre la incorporación de las últimas a la primera. «No hay ninguna duda de que las Escuelas Técnicas Superiores, por el nivel y el carácter de sus estudios pueden integrarse en la Universidad. La formación que en ellas se da es básica y es fuerte la profundización en las distintas materias.» (Sindicato de Barcelona.)

—¿Debe realizarse dicha integración? —se pregunta en el resumen.

—Nos parece que por lo menos dicha integración es muy conveniente —se añade—, no sólo por una mayor unificación, sino también porque de ello se beneficiarían tanto las escuelas superiores como la propia Universidad.

—¿Cómo se traduciría?

—En que las Escuelas Técnicas comunicarían más fácilmente a la Universidad una mayor preocupación por lo profesional, especialmente en el vertiente técnico, tan importante hoy, y al mismo tiempo la Universidad, casi por ósmosis, comunicaría a las Escuelas Técnicas una preocupación por la investigación básica, tan indispensable hoy incluso al ingeniero, pues cada vez se difumina más la distinción entre investigación básica y aplicada.

#### UNIFICACION DEL TITULO

Al final del párrafo que plantea estas cuestiones se encuentra una sugerencia en lo que afecta a la unificación con el nombre exclusivo de licenciatura, tanto del grado alcanzado en la Facultad como en la Escuela Técnica Superior, lo que «supondría un paso de interés positivo, apareciendo licenciaturas tecnológicas en física, en letras...».

Pocas jornadas hemos de esperar hasta el alumbramiento del «Libro blanco». Estamos seguros de que con el mismo se han de disparar centenares de problemas, aspiraciones y conquistas que hoy nos rodean por doquier. Un sistema educativo como el que en el mismo se ha de contener tendrá fuerza para ello.

## CARTAS A «EL CURSO»

Juan Marcos García  
Comandante de Caballería  
Grupo José Antonio, 9, 3.  
BADAJOZ

#### Exámenes de «preu» para bachilleres elementales

«El bachiller superior sólo sirve para pagar unos derechos»

«Leyendo la convocatoria que con fecha 2 de los corrientes publica el «B. O. E.», si no hace uno más que leerlo, no se entera de nada; pero si está en el secreto del sumario, y en lugar de leer estudia, se convencerá de algo que importa a miles de padres.

A «preu» se va por varios caminos; nos vamos a ocupar sólo de dos; uno, siendo bachiller superior, con tres grupos de reválida y un curso de preparación de «preu» aprobado en

un centro oficial y otro, no siendo bachiller superior, únicamente elemental y un curso de preparación de «preu» en un centro oficial.

A los primeros se les exigen dos pruebas —común y específica—, a los segundos, tres (hago mucho hincapié en ellas: común, específica y la tercera especial por no ser bachilleres superiores).

#### PROXIMOS EXAMENES

Ahora resulta que se convocan exámenes extraordinarios en febrero para quienes les quede una sola prueba, y aquí es donde está el problema. Resulta que los que no son bachilleres superiores —y deban examinarse de la prueba común— se les concede derecho a examinarse; olvidando que a todos éstos no solamente les queda tal prueba, sino también la especial (por no ser bachilleres superiores); es decir, les quedan dos y a los bachilleres superiores, que les quedan dos, no se les permite examinarse.

Luego resulta que el bachiller superior sólo sirve para abonar unos derechos de expedición de título. Se quedan sin el regalo que se va a hacer a los que no quisieron o no pudieron ser bachilleres superiores.

De entre la nutrida correspondencia que nos ha llegado los últimos días hacemos una selección de la que entraña contenidos con repercusión general y que viene a captar singulares estados de opinión:

María José Montero  
Colegio de Enfermeras  
MADRID

No pretendemos ser ATS ni nos interesa

1.º «Las enfermeras no pretendemos usurpar nada a nadie ni cometer ningún fraude, que esto es precisamente lo que se pretende hacer con nuestro título oficial.»

«Estamos muy contentas y encariadas con nuestro título, que es por el que se nos reconocen en todas las naciones; no pretendemos ser A. T. S., ni nos interesa. Somos "enfermeras".»

«Somos personal técnico de grado medio por poseer un título de las Facultades de Medicina de España.»

2.º «Sepan los señores A. T. S. que también en los antiguos practicantes sólo se les exigía tres años de bachiller y la fisiología de cuarto y no por eso son menos practicantes que los actuales.»

«Que antes, para ser enfermera, sólo exigían un examen de cultura, otro escrito, un oral y un práctico con el certificado de dos años de prácticas en un hospital, de acuerdo. También había escuelas de enfermeras — Cruz Roja y Valdecilla — donde cursábamos tres años de carrera y después el examen final en la Facultad.»

En un punto estamos de acuerdo: «Que hay muchas personas que tienen un diploma de guerra o un cursillo de tres meses, pero estas señoritas no son enfermeras de Facultad. Por tanto, está de más discutir sobre este punto. Esto se soluciona fácilmente haciendo una revisión de títulos.»

—¿Por qué en vez de atarnos a las enfermeras no nos ocupamos todos para luchar a brazo partido contra el intrusismo? Sería mucho más correcto y saldríamos todos beneficiados.

Manuel Montero Romero  
Sindicato Provincial de Enseñanza  
SEVILLA

La marginación (En las normas) del profesorado de Educación Física

No envía la moción sobre la enseñanza de educación física, presentada por el Sindicato de Sevilla, a la segunda Junta general del Sindicato Nacional.

«Hoy, autoridades, educadores, padres y alumnos cantan los beneficios de la Educación Física como uno de los factores fundamentales para la salud física y mental de los pueblos. La pedagogía moderna en el plano teórico y los planes de estudio en el práctico, le conceden un lugar importante.»

«En el capítulo 2.º de la ley de Enseñanza Primaria se recoge su importancia. En el 4.º divide a las materias en instrumentales, formativas (la educación física) y complementarias (música, dibujo, trabajos manuales y labores).»

«Pero se ha marginado a este profesorado y en las disposiciones transitorias se dice: «Los actuales profesores especiales de dibujo, idiomas, música, labores y enseñanza del hogar... pasarán a formar parte del cuerpo de catedráticos.»

—¿Por qué estas cosas? —nos dicen.

Un día de estos saldrán las de profesores agregados

## Se convocan 136 cátedras de institutos

HAN sido convocadas 136 cátedras para los institutos nacionales de Enseñanza Media («Boletín Oficial del Estado» del 20 de enero). La distribución de las mismas, por asignaturas, es la siguiente: filosofía (10), griego (10), latín (12), lengua y literatura (18), geografía e historia (18), matemáticas (10), física y química (12), ciencias naturales (8), dibujo (12), francés (12), inglés (10), alemán (2) e italiano (2).

Se incluye la novedad de que habrá que presentar la partida de nacimiento, legitimada y legalizada (cuando el Registro Civil que la expida no pertenezca a la Audiencia Territorial de Madrid), en el momento de presentar la instancia, cuyo plazo estará abierto hasta el 21 de febrero próximo.

Tenemos referencias de que, dentro de esta semana, saldrá la convocatoria de las plazas de profesores agregados en los mencionados institutos. En estas últimas no hace falta acreditar años de docencia o investigación, ya que con la licenciatura se puede ir directamente a ellas.

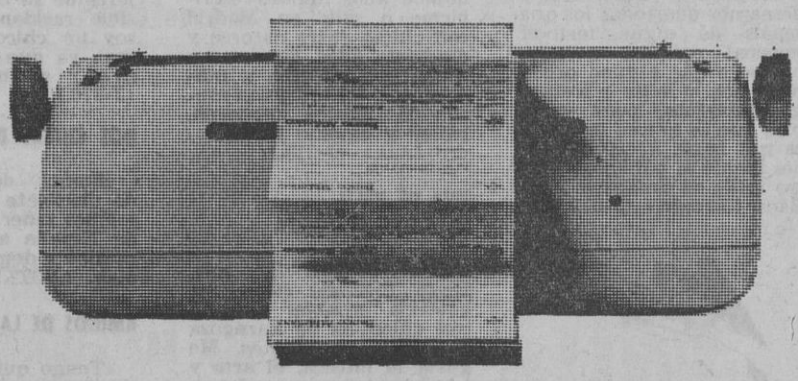





***imprima velocidad a su empresa  
con el nuevo talonario continuo del Banco Atlántico***

**GOCE "RAPIDAMENTE" DE TODAS ESTAS VENTAJAS**

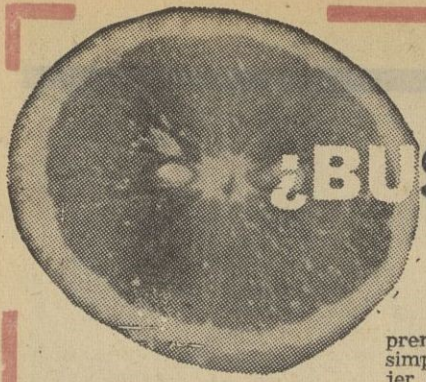
- CONTROL: Por su sistema de calco, deja una copia idéntica al original.
- COMODIDAD DE ARCHIVO: Por sus dimensiones y formato.
- RAPIDEZ: Ahorran un 25% de tiempo.
- PRODUCTIVIDAD: Adecuados para ser cumplimentados a máquina.



**EL TALONARIO-CONTINUO ES UNA INICIATIVA MAS DE  Banco Atlántico**

*Aprobado por el Banco de España con el nº 7325/1*





## ¿BUSCA USTED SU OTRA MITAD?

### UNA MUJER EDUCADA Y SINCERA

«Con el único propósito de compartir una verdadera amistad sólida y estable, en procura de paz, com-



preñión, afinidad y mutua simpatía, busco una mujer educada y sincera. Físicamente, que no sea ni delgada ni nerviosa. Mejor si reside en Madrid o cercanías y goza de independencia. Creo soy hombre agradable en cuanto a físico y carácter. Tengo cuarenta y tres años, soy más bien alto. Apartado número 39015. Madrid.» (M-595.)

### CABALLERO RESIDENTE EN MADRID

«Soy una señorita que desearía relacionarse con caballeros de cuarenta a cuarenta y cinco años, solteros o viudos pero cultos, serios y formales, a ser posible que residan en Madrid o Castilla. Ana.» (M-596.)

### SERIEDAD Y ESTATURA MASCULINAS

«Deseo correspondencia con chicos formales, altos

y que no tengan ni más de treinta años ni menos de veinticuatro. Soy moderna pero formal. Estatura, bien. Estudio bachillerato y pienso hacer alguna carrera. Tengo veinticuatro años y no soy bonita ni fea; posición clase media. Mati.» (M-597.)

### VIUDA CON FINES MATRIMONIALES

«Deseo tener correspondencia con solteras o viudas con fines matrimoniales, entre treinta y cinco y cuarenta y tres años. Soy soltero, de cuarenta y cinco, con buen grado de cultura y sólida posición; situación física, 1,74; peso, 80 kilos; pelo negro, bien parecido. Francisco.» (M-598.)

### DE SEÑORITAS AMABLES

«Somos dos compañeros de cuarenta y cuarenta y tres años que deseamos conocer a señoritas de edad parecida a la nuestra, amables, amantes del hogar y, sobre todo, simpáticas y formales, solteras o viudas sin hijos. Somos físicamente normales y desempeñamos un buen cargo. Francisco.» (M-599.)



### PARA UNA SEÑORA SINCERA

«Soy viuda desde los veintitrés años. Hasta ahora no he sentido la soledad. Busco un ser que armonice conmigo, de cincuenta a cincuenta y siete años, inteligente y seguro de sí mismo. No busco una aventura. He vivido sola, y pocas veces sentí la soledad. Que tenga riqueza de espíritu y material, las dos fuertes y seguras. Soy sencilla, sincera e íntegra. Buena presencia y deseos de amar y ser correspondida. A.» (M-600.)

### UNA MUJER DE BUENA PRESENCIA

«Señor de cuarenta y dos años, soltero, con carrera y buena colocación, destinado recientemente en Madrid, se encuentra solo y desea encontrar su otra mitad, no importa edad, ni que sea blanca o de color, viuda o soltera, pero sí que tenga buena presencia y sea culta, contestaré a todas. Luis.» (M-601.)



## SE NECESITA

OFICIALES, AYUDANTES Y APRENDIZAS PARA CASA DE ALTA COSTURA

«Nos urge encontrar para nuestra casa de alta costura oficiales, ayudantes y aprendizas; estas últimas no mayores de diecisiete años. Ofrecemos buena remuneración con seguros sociales cubiertos.» (235-B-1.)

### VENDEDORES

«Necesitamos varios vendedores (con o sin coche), introducidos en papelerías, tiendas de escritorios y objetos de regalo, para venta en Madrid, de artículos en exclusiva y de importación.» (235-B-2.)

## ¿TIENE USTED UN TRABAJO PARA...?

### UNA JOVEN OFICINISTA

«En la actualidad tengo veinte años; he cursado los estudios de bachillerato y secretariado comercial. Tengo cinco años de experiencia en trabajos de oficina, donde he desempeñado hasta hace poco tiempo los siguientes trabajos: primeramente he trabajado de telefonista-recepcionista; después, auxiliar administrativo, y últimamente, cajera de la misma empresa. También tengo el título de perforista, pero sin experiencia, trabajo que me gustaría desempeñar, aunque por mi parte no existe ningún inconveniente en seguir desempeñando cualquier puesto de trabajo de los que he venido desempeñando hasta ahora; lo que sí deseo es que, por favor, me ayuden a conseguirlo. María.» (268-C-14.)

### UN PERITO INDUSTRIAL

«Perito industrial joven, carrera recién terminada, servicio militar cumplido, conocimientos grandes de los idiomas inglés y francés, desearía trabajar en empresas o fábricas en cualquier punto de España. Casimiro.» (268-C-15.)

### UN UNIVERSITARIO

«Soy un joven de veintitrés años que por dificultades económicas he tenido que dejar mis estudios de Medicina. Me gustaría poder trabajar en cualquier cosa, lo que sea, aunque no tenga ninguna relación con mis estudios, con tal de ganar algún dinero para, poco a poco, poder reanudar mis estudios. Repito que no me importa hacer cualquier trabajo. Tengo conocimientos de contabilidad, francés y mecanografía y creo que me adapto bien a cualquier tipo de trabajo. Si alguien puede ofrecerme una colocación, creo que no le defraudaré. Francisco.» (268-C-16.)

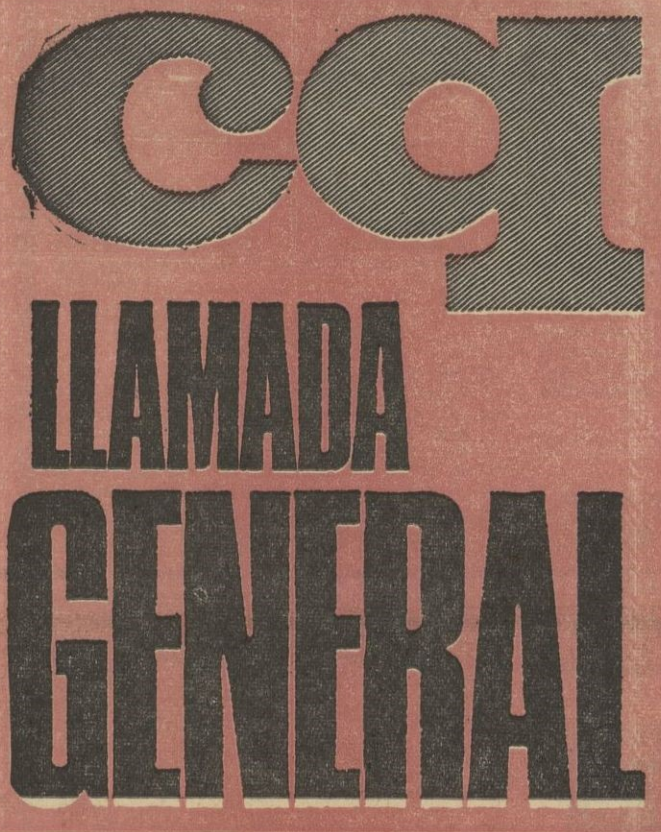
## AL SERVICIO DE LOS LECTORES

Llegan a la redacción de esta página noticias de alguna determinada «oficina» que, al parecer, valiéndose de la publicidad que aquí se da, gratuitamente, a todo el que recurre a nuestras secciones, intenta valerse de la misma para su propio provecho. Este es el caso de algunas personas de las que aquí solicitan trabajo, que fueron requeridas por la aludida «oficina» y, con pretexto de ofrecerle trabajo, pretendió lograr de los interesados alguna cantidad de dinero. **UNA VEZ MAS ADVERTIMOS A NUESTROS LECTORES QUE LOS SERVICIOS QUE ESTA PAGINA PRESTA A LOS LECTORES SON ABSOLUTAMENTE GRATUITOS Y QUE NADIE ESTA AUTORIZADO A COBRAR POR LOS MISMOS, O EN SU NOMBRE, CANTIDAD ALGUNA.** Rogamos a cualquier lector que tenga referencia de la actividad a la que venimos refiriéndonos no lo comunique a la mayor brevedad.

## MAYORES DE CUARENTA AÑOS

Nos complace sobre manera atender el ruego que don Luis R. J., de Madrid, nos hace en su amable carta, que nos pide la demos a conocer a nuestros lectores. Prescindiendo de unos párrafos en los que se alude de manera generosamente cortés a nuestra labor, ésta es la sustancia de la referida misiva:

«...Y ya resulta tópico el hacer mención de hechos en los que personas mayores de cuarenta años, pero en plena posesión de sus facultades para el trabajo, son desechadas con la mayor indiferencia. Los anuncios y convocatorias de plazas de trabajo NO SE HACEN YA PARA PERSONAS MAYORES DE TREINTA Y CINCO. Incluso para trabajos intelectuales se exige esa edad tope. Es decir, que se hace vigente con la mayor absurdidad ese dicho cruel que asegura que «el que a los cuarenta no es rico es un borrico». Pues para vivir sin trabajar es necesario disponer de dinero, ¿no es así? Pues yo voy a lanzar una iniciativa a través de estas columnas tan humanitarias: ORGANICEMOS UNA ESPECIE DE CONGRESO PERMANENTE DE MAYORES DE CUARENTA AÑOS. UNAMONOS PARA DEFENDER NUESTRO DERECHO AL TRABAJO y constituamos un círculo con ayuda del cual podremos ayudar unos a otros y prestarnos ideas e iniciativas en esta dura lucha por la existencia. Espero noticias a través de esta sección.—Luis R. J.»



Coordinador: J. R. FERRON  
Ilustraciones: A. BELLON

## Escriben los JOVENES \*

### «NECESITAMOS ACTUAR»

«Somos un dúo de chicas de dieciocho años que componemos y cantamos nuestras propias canciones y deseamos que todos los que sepáis de algún festival musical próximo a celebrarse o que alguno organice, nos lo avise e iremos gustosamente, pues creemos que es lo que más falta nos hace: acostumbrarnos frente al público. Nuestro estilo es similar a Joan Báez. Carmen.» (J-372.)



### CHICAS SIMPATICAS Y MODERNAS

«Me llamo Peter, tengo quince años, quiero escribirme o salir en Madrid con chicas entre catorce y diecisiete años que sean simpáticas, alegres y modernas; a mí me gusta mucho la música moderna, bailar y pasarlo bien. Pedro Luis.» (J-373.)

### UNA DE PREU, SOLA EN ZARAGOZA

«Me siento muy sola, tengo dieciséis años, me gustaría entablar amistad con chicos-as de Zaragoza que sean estudiantes. Me gusta la música, el arte y los deportes; soy moderna, sin exagerar. Gina.» (J-374.)

### PERSONALIDAD, ESTILO Y GUAPOS

«Desearíamos a mitad con chicos a nivel universitario de Madrid que tengan un gran sentido de la amistad con personalidad, mucho estilo y que no sean

feos. Somos seis amigas estudiantes en las mismas condiciones. Que no lleven zapatos de punta, por favor. Chedes.» (J-375.)

### FORMALIDAD JUVENIL

«Deseo correspondencia con chicas de veinte a veintidós años, formales y mujeres de su casa, a ser posible residan en Madrid; soy un chico serio y formal, ya que voy con fines matrimoniales. V. P.» (J-376.)

### DOS CHICAS DE LAVIANA

«Somos dos asturianas de diecisiete años que deseamos tener amigos en toda España amantes de la música y demás artes. Carmen.» (J-377.)

### AMIGOS DE LA JUERGA

«Tengo quince años, soy estudiante, me gustaría mantener correspondencia con chicos de toda España aficionados a la música y amigos de la juerga. Ana.» (J-378.)

### PANDILLA CON SOLITARIOS

«Debo decirles que deseo formar pandilla chicos-as, entre los dieciséis y dieciocho años y quince y die-

ciséis años chicos-as, respectivamente. Animo los que estéis solos. No importa situación social. Si importa lo moderno y no ye-ye. Manolo.» (J-379.)

### PORTUGUES ILUSIONADO

«Solicito correspondencia con cualquier chica española que a la vez envíe su dirección con el fin de amistar me con ella, cambiar impresiones; yo he oído las hay muy simpáticas mozas que desean correspondencia con jóvenes portugueses. Carlos Manuel Vasco Mateos. Vila Verde, Figueira da Foz, Portugal.» (J-380.)

### CHICAS DE QUINCE A VEINTE AÑOS

«Estoy cumpliendo la «mili» voluntario. Me quedan muy pocos meses ya. Cuando me licencie seguiré en Madrid. Mi profesión es la de camarero. Me gustaría estar en contacto con chicas de quince a veinte años. No me interesa su profesión. Sólo que quieran divertirse y que, por supuesto, no hayan salido con ningún chico. Genaro Grande García. Regimiento de Infantería Mecanizada Wad-Ras 55, 2.ª compañía. Campamento (Madrid). (J-381.)



Según el método

ASSIMIL

«EL RUSO sin esfuerzo»

aprenda **RUSO**

con **PUEBLO**

93

**DISCOS**  
**«EL RUSO**  
**SIN**  
**ESFUERZO»**

Los discos son el complemento indispensable para el estudio de «El ruso sin esfuerzo». Con su ayuda el estudiante «vive» las lecciones. En todo caso la pronunciación figurada aparece al pie de la página, lo que permite recordarla cuando no se tienen los discos a mano.

Cada disco contiene las correspondientes lecciones del libro, interpretadas de una manera viva y natural por rusos cultos de ambos sexos.

«El ruso sin esfuerzo», con sus discos, equivale a una estancia de varios meses en Rusia.

УРОК № СЕМЬДЕСЯТ ТРИ (73)

Сон на яву (1).

1 Мы передаём следующий (№ 4) репортаж, опубликованный в газете «Новое Время», с Январе тысяча восемьсот девяносто шестого года:

2 ...На Капудинском бульваре недавно появилась (1) на одной двери вывеска с надписью: (2)

**Un sueño despierto.**

1 Reproducimos el reportaje siguiente publicado en el diario «Tiempo Nuevo» en enero (de) 1896: — 2 En el Bulevar de las Capuchinas ha aparecido desde hace poco en una puerta un letrero con la inscripción:

**ЗАМЕТКИ:**

(1) Сон: *sueño* o *ensueño*. Я вас видел во сне: *he soñado con Vd.* У него крепкий сон: *él ha tenido el sueño pasado (fuerte)*. Без сна, *sin sueño*. Бессонная ночь: *noche en vela*. Сниться, *soñar*. Вам снилось: *Vd. ha soñado*. (Vea p. 392, párr. 4.) На яву (locución adverbial): *despierto*. Явно, *claramente*. Явиться, появиться (acab.); являться, появляться (inac.): *aparecer*. Явление, *aparición*.

(2) Вывеска, *letrero*, de вывесить o повесить: *suspender, colgar*. Надпись, *inscripción*, de писать, *escribir*.

3 «Кинематограф, вход франк — представления даются каждые полчаса».

4 Вы входите, и в зале, увешанном photographиями (3)

5 застаёте очень приличную публику, сидящую в креслах (4).

6 На стене большой экран из белого полотна.

7 Вот на экране появилось фотографическое изображение фабрики с большими железными воротами (5).



8 Вдруг происходит совершенно невероятное:

9 ворота широко раскрываются, и из них начинает валить толпа работниц (6).

10 Они (7) бегут, разговаривают, смеются, толкают друг дружку,

11 поправляя на ходу свои волосы, сохраняя каждая свою походку, свои манеры (8),

12 раскланиваются (9), убегают, а за ними след появляются новые и новые толпы работниц.

13 Сколько их? — Не меньше четырехсот, пятисот.

3 «Кинематограф, entrada (un) franco — las funciones [representaciones] se dan cada media hora».

— 4 Vd. entra, y en la sala (con paredes) cubiertas de fotografías. — 5 Vd. encuentra una asistencia [público, femenino] muy conveniente, sentada en sillones. — 6 Sobre la pared, una gran pantalla de tela blanca. — 7 He aquí (que) sobre la pantalla ha aparecido la representación fotográfica de una fábrica, con un gran portal (plural) de hierro. — 8 De repente ocurre (algo) completamente inverosímil: — 9 el portal (plural) se abre completamente [anchamente] y de él empieza a salir [desembocar] una muchedumbre de obreras. — 10 Corren, charlan, rien, se empujan unas a otras, — 11 arreglándose el peinado en marcha, conservando cada una su paso, sus ademanes, — 12 saludándose, se escapan, y detrás de ellas [a la continuación] aparecen siempre [y] nuevos grupos de obreras. — 13 ¿Cuántas hay de ellas? — no menos de 400 (a) 500.

(3) Увешать: *suspender alrededor, guarnecer*. Стены увешаны картинами: *paredes adornadas con cuadros*.

(4) Застать: *hallar, tropezar con, encontrar inopinadamente*. Я вас застал: *¡lo sorprendí!* Приличный: *conveniente, decente, decoroso*. Кресло, *sillón*. — Сидящая: которая сидит.

(5) Белое полотно: *tela blanca*. Ворота (plural): *portal, puerta cochera*.

(6) Валить: *ir en masa, o volcar, tirar*. Валить в кучу: *arrojar en el montón*. — Валий: *janda, vel*. Работница, femenino de работник. — Раскрыть, раскрывать: *abrir, descubrir*.

(7) Толкать: *chocar, topar, empujar*. Толкаться (локтями): *trabajar con los codos*. — Локоть, *codo*. — Толчок: *choque, sacudida*.

(8) Поправить, поправлять: *enderezar, reparar, reajustar*. Поправиться, поправляться: *estar mejor, restablecerse*. — Хранить, сохранять (inac.): *guardar, conservar*. Отдать на хранение: *dar para guardar (en guardia)*.

(9) Кланяться раскланиваться (inac.), раскланяться (acab.): *saludar*.

# PISOS LLAVE EN MANO

ALQUILER Y VENTA

## EDIFICIOS SANTANDER

ENTRADA ÚNICA:

**150.000 ptas.**

**FACILIDADES 5 y 15 AÑOS**

2 - 3 - 4

dormitorios

EXENCIONES  
TRIBUTARIAS

Calefacción central.  
Persianas.  
Parquets.  
Muebles en cocina.  
Ascensor subida y bajada.  
Portal de lujo.  
Etcétera.

SITUACION:

ANTONIO LOPEZ, 45  
ALFAR, 6

AVDA. MANZANARES, 158

PROMOTOR:

**RIOMANZANARES, S. A.**

Fuenterrabía, 9

Teléfonos 251 12 01 y 251 96 04

## EDIFICIOS MAR CANTABRICO

Situación: VIRGEN DEL VAL, 25 (Mercado)

### VIVIENDAS Y LOCALES COMERCIALES

ENTREGAS EN EL ACTO

RENTA Y VENTA LIBRE

ENTRADAS DESDE

**110.000 ptas.**

GRANDES FACILIDADES

1, 2, 3, 4 DORMITORIOS, SALON-COMEDOR, COCINA, TERRAZAS, CALEFACCION CENTRAL, ASCENSOR SUBIDA Y BAJADA.

Teléfonos:

251 12 01

251 96 04

Promotor: **CUVILSA**, Fuenterrabía, 9

## COLONIA EL SARDINERO

Situación: AVENIDA ALBUFERA, Kilómetro 6,300

PROXIMA ENTREGA

ENTRADAS DESDE

**100.000 ptas.**

(Junto a Colonia Los Alamos)

AUTOBUSES: 51 desde ATOCHA.

58 desde FUENTE VALLECAS.

Renta y venta libre

2, 3 DORMITORIOS, SALON-COMEDOR, TERRAZA, CALOR NEGRO, etc.

Promotor: **CONSTRUCCIONES SAN AGUSTIN**, Fuenterrabía, 9

Se ajustará la contratación al cumplimiento de la ley 57/68 del 27 de julio. Ingreso de cantidades: Banco de Santander. Agencia 13. Entidad garante: MEDIODIA, S. A.

**NAVES Y LOCALES COMERCIALES**  
EN ALQUILER Y VENTA EN TODOS LOS EDIFICIOS



# LA IRLANDA DEL NORTE LA HORA DEL ARREBATO



Escribe:  
**VICENTE  
TALON,**  
enviado especial



## EL «EJERCITO FANTASMA» DE LOS NACIONALISTAS IRLANDESES SIGUE ACTUANDO

CAPITULO 4

El 5 de octubre de 1968, por vez primera, manifestaciones de una violencia extrema incendian las calles de Londonderry. Los católicos y ciertos grupos protestantes, ganados por la causa de los derechos civiles, chocan rudamente con las fuerzas del orden. Hay heridos, detenidos, destrozos de envergadura, aspasión y gritaría. La Prensa internacional se deja asaltar por la sorpresa y la estupefacción al descubrir lo que está ocurriendo en Irlanda del Norte y, sin descuidar la temática del Oriente Medio, Biafra y el Vietnam, comienza a atender el frente informativo del Ulster.

Sólo cuatro días después de los sucesos de Londonderry, un grupo de estudiantes funda, entre las paredes pluriseculares de la Queen's University, en Belfast, el grupo Democracia del Pueblo. Se trata del mismo movimiento a quien acusaba de tendencias de extrema izquierda, en el reportaje de ayer, el ministro del Interior de Irlanda del Norte. De momento, el People's Democracy se presenta como aconfesional, interclasista y abierto a gentes de toda condición social y formativa. Tanto da que quienes acudan a él sean estudiantes u obreros, católicos o protestantes. Y, cosa digna de reseñarse, el mayor acopio de simpatizantes lo proporciona, precisamente, la Iglesia Reformada.

ES necesario que pase muy poco tiempo para que la Democracia del Pueblo deje las áreas de la pura entelequia para convertirse en algo concreto, operante y agresivo. Bien pronto el movimiento de los derechos civiles tiene en este grupo a su aguijón y bajo sus consignas se celebran manifestaciones de hasta cinco mil personas. Por fin, en la segunda semana de enero, en Newry, son incendiados seis autobuses de la Policía y se causan daños por valor de diez mil libras en la propiedad pública. La People's Democracy pasa a encarnar, con estos hechos, un factor operante y peligroso capaz de alarmar al Gobierno, exasperar a los

—En realidad, no. Aquí no existen jefes. Las decisiones son discutidas y aprobadas por mayoría, encargándose de aplicarlas después un comité del que formamos parte.

—¿Cuáles son sus metas inmediatas?

—Consiguir el apoyo de los obreros protestantes, que, en líneas generales, viven tan mal como los católicos. En parte ya lo hemos conseguido, y por ello podemos decir que desde 1798 es ésta la primera vez en la que católicos y protestantes luchamos juntos.

—¿Figuran entre sus metas la de la unificación de Irlanda?

—Ese es un problema que no nos hemos planteado. Por

da y en cierta medida revolucionario, ya que tanto el Gobierno como la oposición actuales son conservadores y de derechas al basar sus ideas en un fondo religioso.

—¿Tienen ustedes algo que ver con Cohn-Bendit o Tarik Ali, los dos jóvenes agitadores estudiantiles?

—Desconocemos a Cohn-Bendit, al que ni hemos leído ni escuchado. En cuanto a Ali, estuvo aquí hace unos pocos días y no pudimos entendernos con él.

—¿Son ustedes partidarios de la violencia?

—No. Quienes temen que seamos violentos son los gobernantes y los suyos. Ellos tomaron esta tierra por la violencia y creen que van a perderla por el mismo recurso.

—Entonces, ¿qué pasó en Newry con esos seis autobuses de la Policía incendiados?

—Son cosas que ocurren y que lamentamos. Entre nosotros actúan algunos anarquistas. Son muy pocos, pero también muy audaces e incontrolables.

### El «ejército fantasma»

Desde las áreas gubernamentales de Irlanda del Norte se acusa a los activistas de la Democracia del Pueblo de preparar, basándose en la agitación actual, el caldo de cultivo necesario para el desencadenamiento de una revolución proletaria. Pero, a la vez, se les reprocha una colusión secreta con los comandos, nacionalistas y católicos, del Ejército Republicano Irlandés (I. R. A.).

Por cierto, que una parte de los «raids» del I. R. A. han tenido lugar en la Gran Bretaña, hasta donde los comandos acuden de vez en cuando para asaltar convoyes militares y depósitos de municiones, con objeto de proveerse de armas.

Ahora, como he dicho antes, el I. R. A. ha vuelto a ser sacado a colación. Altos portavoces gubernamentales manifiestan en Belfast que, tras el movimiento de los derechos civiles, tienden sus garros los comandos y hace muy pocos días que la Policía ha dado a conocer, oficialmente, una declaración según la cual el Gobierno posee documentos que denuncian la existencia de contactos formales entre el I. R. A. y la Democracia del Pueblo. Según la Policía, los expertos del «ejército fantasma» han pedido que se abandone, por el momento, el sistema de marchas y se pase a la ocupación de edificios públicos, a la irrupción del tráfico en las carreteras, al «boicot» y a otros sistemas de desobediencia civil como medidas previas a la insurrección armada.

Entre 1922 y 1968, el «ejército fantasma» de los nacionalistas ha causado varios miles de muertos y destruido puentes, líneas ferroviarias, edificios públicos, instalaciones de diverso tipo y monumentos por valor de muchos millones de libras esterlinas. Sólo en 1965, por citar un hecho concreto, el I. R. A. llevó a cabo cuarenta y seis atentados, que produjeron

once muertos y treinta y dos heridos entre las fuerzas del orden.

—¿Tienen ustedes algo que ver con Cohn-Bendit o Tarik Ali, los dos jóvenes agitadores estudiantiles?

—Desconocemos a Cohn-Bendit, al que ni hemos leído ni escuchado. En cuanto a Ali, estuvo aquí hace unos pocos días y no pudimos entendernos con él.

—¿Son ustedes partidarios de la violencia?

—No. Quienes temen que seamos violentos son los gobernantes y los suyos. Ellos tomaron esta tierra por la violencia y creen que van a perderla por el mismo recurso.

—Entonces, ¿qué pasó en Newry con esos seis autobuses de la Policía incendiados?

—Son cosas que ocurren y que lamentamos. Entre nosotros actúan algunos anarquistas. Son muy pocos, pero también muy audaces e incontrolables.

### El «ejército fantasma»

Desde las áreas gubernamentales de Irlanda del Norte se acusa a los activistas de la Democracia del Pueblo de preparar, basándose en la agitación actual, el caldo de cultivo necesario para el desencadenamiento de una revolución proletaria. Pero, a la vez, se les reprocha una colusión secreta con los comandos, nacionalistas y católicos, del Ejército Republicano Irlandés (I. R. A.).

Por cierto, que una parte de los «raids» del I. R. A. han tenido lugar en la Gran Bretaña, hasta donde los comandos acuden de vez en cuando para asaltar convoyes militares y depósitos de municiones, con objeto de proveerse de armas.

Ahora, como he dicho antes, el I. R. A. ha vuelto a ser sacado a colación. Altos portavoces gubernamentales manifiestan en Belfast que, tras el movimiento de los derechos civiles, tienden sus garros los comandos y hace muy pocos días que la Policía ha dado a conocer, oficialmente, una declaración según la cual el Gobierno posee documentos que denuncian la existencia de contactos formales entre el I. R. A. y la Democracia del Pueblo. Según la Policía, los expertos del «ejército fantasma» han pedido que se abandone, por el momento, el sistema de marchas y se pase a la ocupación de edificios públicos, a la irrupción del tráfico en las carreteras, al «boicot» y a otros sistemas de desobediencia civil como medidas previas a la insurrección armada.

Entre 1922 y 1968, el «ejército fantasma» de los nacionalistas ha causado varios miles de muertos y destruido puentes, líneas ferroviarias, edificios públicos, instalaciones de diverso tipo y monumentos por valor de muchos millones de libras esterlinas. Sólo en 1965, por citar un hecho concreto, el I. R. A. llevó a cabo cuarenta y seis atentados, que produjeron

### Acusaciones en todos los sentidos

Tanto las acusaciones, según las cuales intentan aplicar una revolución de extrema izquierda, como la pretendida colusión con los comandos nacionalistas han sido rechazadas por los dirigentes de la Democracia del Pueblo. Bernardette Devlin, a la que interrogué sobre estos extremos, me dijo:

—Hasta ahora, todas las acusaciones han sido gratuitas. El Gobierno no ha presentado ni una sola prueba concluyente. Nosotros únicamente queremos justicia e igualdad de oportunidades para todos, pero nuestros enemigos tratan de hacernos pasar por lo que no somos e interesan así, en su favor, al Gobierno de Londres, a los Estados Unidos y a la opinión protestante mundial.

Luego añadió:

—Más valiera que quienes nos mandan se diesen cuenta de que su égida ha terminado. Pero no ocurre así. La Policía continúa siendo reclutada entre protestantes de ideas políticas bien concretas y, en estos días, han sido movilizados los miembros de la fuerza policíaca B

que, como nadie ignora, pertenecen a las facciones presbiterianas más extremistas. No puede extrañar, por tanto, que mientras a nosotros se nos acusa, a los activistas del reverendo Paisley se les concede plena bula.

—¿Podría darme algunas pruebas de ello?

—Basta con dos: el pasado tres de enero fué volado, en Autrim, el monumento erigido a la memoria del patriota irlandés Roddy McCorley, que fué ahorcado por los ingleses en 1798. La Policía, pese a hallarse la Comisaría a cincuenta metros del lugar de la explosión, no se enteró de nada. También por esas fechas, una columna de manifestantes pro derechos civiles fué asaltada por los ultras protestantes en el puente de Burntollet, cerca de Comber. A la columna la apoyaban cuatro autobuses de la Policía. Sin embargo, los agentes permanecieron sin inmortalizarse a bordo de los vehículos y cuando, al final, se decidieron a bajar fué para —oh, milagro— dejarse arrebatar las porras por los protestantes, que nos golpearon con ellas. Este hecho lo presenciaron numerosos periodistas extranjeros, que han dado fe de ello.

## Por primera vez (desde 1798), protestantes y católicos están luchando juntos

extremistas protestantes y radicalizar la lucha por formas de vida más humanas para todos en el Ulster.

### Múltiples procedencias

En el bar de la Queen's University tengo oportunidad de hablar con Michael Farrell, Bernardette Devlin y Kevin Boyle, máximas figuras del movimiento. Para llegar hasta ellos me ayuda, con su buena disposición habitual, Michael Cooney, un muchacho irlandés que hasta hace pocas semanas residía en Gijón.

—¿Qué clase de personas integran el grupo de la Democracia del Pueblo?—pregunto.

—Gentes de todas las ideologías, desde la extrema derecha a la extrema izquierda. Creemos que bajo las actuales circunstancias hay que olvidar las diferencias de partido. Obrar de otra forma sería egoísta e imperdonable.

—¿Ustedes son los jefes del movimiento?

otra parte, creemos que en la República de Irlanda existen tantas injusticias como aquí.

—¿A qué injusticias se refieren?

—A la existencia del Acta de Ofensas al Estado y al Acta de Justicia Criminal, así como a la concesión de privilegios a la Iglesia católica, en detrimento de las demás confesiones. Por otra parte, tampoco admitimos la prohibición del divorcio y de los medios anticonceptivos, que constituyen doctrina de Estado para el Gobierno de Dublín.

—La People's Democracy, ¿no acabará convirtiéndose en un partido?

—Es posible que después de la victoria cada cual se reintegre en el grupo político del que formaba parte. Pero también es posible que, al ser mucho lo que hemos descubierto que nos une, tratemos de buscar un cauce común y permanente. En ese caso formaríamos un partido situado a la izquier-

**a Italia en Canguro**

Servicio regular ESPAÑA-ITALIA (Barcelona-Génova) en el transbordador "CANGURO BIANCO"

Salidas de Barcelona: Martes y sábados a las 17 h. Un viaje de 20 horas.

Pasajeros con o sin su coche. Autopullmans.

Precios desde 995 ptas.

A partir del 24 de marzo, salidas martes, jueves y sábados.

Información en las oficinas de YBARRA y en todas las Agencias de Viaje.

**CANGURO IBERIA S.p.A.**  
"LA AUTOPISTA SOBRE EL MAR"

**¿BUSCA VD. UN PISO BARATO?**

**¡¡ LE ESTAMOS ESPERANDO !!**

Vea en ALCORCON nuestros bloques de TORRES BELLAS O ALAMEDA.

Bien construidos y con comodidades 50.000 pesetas de ENTRADA UNICA Resto, muchísimas mensualidades.

EDIFICACIONES GALMAR, S. A.  
Los miles de pisos que hemos entregado son nuestras referencias.  
Doctor Gómez Ulla, 4 (Metro Becerra)

**PINTO PARQUE EBOLI**

50 metros del ferrocarril  
Pisos todo exterior  
Bloques abiertos  
80 m<sup>2</sup>

Tres dormitorios, salón, baño, cocina, dos terrazas, instalación calor negro

Autobús a Atocha y Delicias Ferrocarril a Atocha

ENTRADA, 60.000 PESETAS RESTO, FACILIDADES

Anticipos garantizados Compañía Española de Crédito y Caución. Cuenta Banco Urquijo (ley 57/68)

**Inmobiliaria Castilla**  
CARACAS, núm. 23  
Teléfonos 257 67 12 - 223 65 93



28 DE ENERO DE 1969  
16 PAGINAS ESPECIALES

PUEBLO

# extra

**EN 4 HORAS, SU COCHE TAPIZADO  
EN 10 MINUTOS, FUNDAS**

SEAT 600; SKAI, 1.900 pesetas; con puertas,  
2.500 pesetas. En LONA FOAM, 950 pesetas,  
y precios sin competencia para todas las  
marcas

**SOCORRITO, FABRICA**

VENTAS AL POR MAYOR

Ferrer del Río 33 y 17 - Teléfs. 2454595 - 2551405-06-07

**POR UNA DEUDA  
DE TREINTA MIL  
PESETAS**



JOSE MARIA GARCIA  
Y RAUL CANCIO,  
ENVIADOS ESPECIALES

# KO A UN GIMNASIO RECIEN ESTRENADO

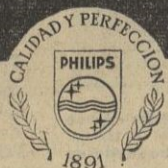


- ◆ El Municipio de Gijón, que había recibido cinco millones de la D. N. D. a fondo perdido, ha tenido tres meses cerrado el local
- ◆ Ni el concejal de Deportes ni la Junta Provincial de Educación Física y Deportes tenían noticias del caso
- ◆ Mil quinientas pesetas mensuales (mantenimiento del local) dejarán en la calle a 20 muchachos que entrenaban diariamente



un  
regalo  
**PHILIPS**

*Mejores no hay*





# K. O.

# A UN GIMNASIO RECIEN ESTRENADO

**punto  
MEDIO**  
por RUANGO

VIAJE relámpago a tierras asturianas. Motivo: comprobar la confianza del viejo aficionado boxístico que, entre amargado y ruborizado, no daba crédito a lo que le habían contado.

—Dicen que un gimnasio de la D. N. D., donde entrenan diariamente más de veinte muchachos, está cerrado desde hace tres meses por falta de pago.

Desgraciadamente, las noticias se confirmaron. El pequeño cuarto—no llega a los 100 metros cuadrados—que, en los sótanos del Pabellón Deportivo de Gijón, está destinado a los menesteres de cuidado y preparación de los púgiles luce un hermoso candado.

—Si «fius», hijo—confirma un ex boxeador de tronío y hoy modesto preparador, que efectuaba su trabajo en esta salita—: cuando el pasado día veintiocho de octubre llegué, como cada día, a entrenar con mis chavales, me encontré el candado. Nadie me dió una sola explicación y tan sólo el conserje, por su cuenta y riesgo, me habló de una deuda pendiente.

—Entonces... ¿llevan noventa días sin entrenar?

—Claro. Nadie solucionó el caso. Y así nada se puede hacer. Los chicos se desaniman y no vuelven. Y el material que tenemos dentro estará perdiéndose.

## 30.000 PESETAS TUVIERON LA CULPA

Como fácilmente pueden deducir, el problema es grave. Muy grave para nuestro deporte. Los campeones se hacen en los gimnasios. Los gimnasios, cansados estamos de oírlo, escasean y, si los pocos que tenemos se cierran por lamentables fallos burocráticos, díganme ustedes dónde irá a parar nuestra cantera.

Pero dejemos nuestras particulares lucubraciones. Vayamos al fondo de la cuestión. Esta es:

En julio del 66, Gijón inauguraba un coqueto pabellón de deportes, construido por el Municipio. La Delegación Nacional de Deportes había colaborado con la entrega de cinco millones de pesetas—cantidad que no he podido

mino sorprendente del informador: el concejal de Deportes del Ayuntamiento de Gijón, don José María Mijares, que vive y reside en el mismo Gijón, tampoco conocía—según dice—el caso.

—Hace unos minutos que el presidente de la Asturiana me lo ha comunicado. Nada sabía.

—¿Cómo es posible esto, si lleva tres meses cerrado?

—Nadie me ha dicho nada.

—¿Quién tomó la decisión de echar el candado?

—Supongo que el gerente del pabellón.

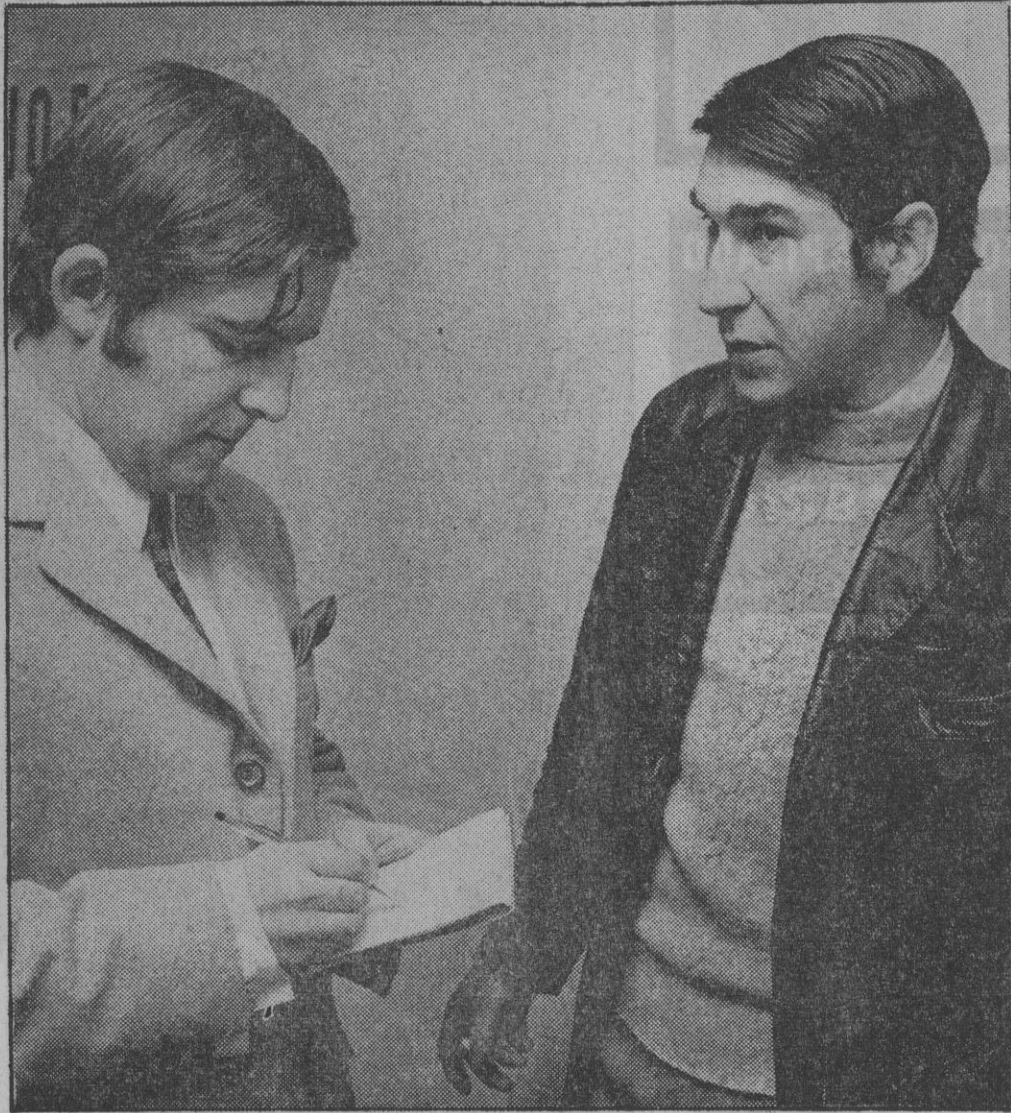
Y a por el gerente del pabellón me fui. Nos acompañaron en la visita el propio Mijares y el presidente de la Federación. En efecto, en el sótano, y bajo un pequeño letrero donde se puede leer «Boxeo», un candado diminuto, cuya llave sólo tenía Carlos de las Heras. El aspecto, como se pueden imaginar, era de soledad. Mínima higiene, una humedad que se metía en los huesos y, sobre unas sillas, las manoplas de entrenamiento y los guantes rotos, destrozados, por la mugre y la inactividad.

En un rincón, bajo el saco terrero, dialogo con el gerente del pabellón, Carlos de las Heras. Es un hombre joven. Vestido deportivamente y con aspecto dinámico. El me dice:

—Se convino, con la Federación Nacional de Boxeo, el arrendamiento del local con un canon de mil quinientas pesetas mensuales, en concepto de gastos de luz, agua caliente, limpieza... Comenzó a funcionar en julio del sesenta y siete y se nos hicieron dos pagos. No volvimos a tener noticia alguna, a pesar de nuestras reclamaciones. En enero y febrero del sesenta y ocho también lo hicieron efectivo, alegando el entonces presidente regional, don Genaro Suárez, que él arreglaría lo pendiente. Pero después de febrero, nada se ha vuelto a saber.

—¿Se lo comunicó usted a alguien?

—Me he dirigido en repetidas ocasiones al presidente regional, al tesorero, señor Rendueles, y al secretario gene-



Nuestro enviado especial, José María García, dialoga con el gerente del Pabellón de Deportes, que fue quien cerró el gimnasio

ral de la Federación Española, don Leopoldo Cid.

—¿Cuánto dinero?

—Treinta mil pesetas. Las mensualidades pendientes, una velada que faltaba por liquidar y una cuenta de hotel.

—¿Qué respondieron de Madrid?

—Que salía inmediatamente el dinero. Y así parece que ocurrió. Pero el tesorero, al parecer, lo retuvo, alegando que le adeudaba la Federación esta cantidad.

—¿Y entonces usted cerró el gimnasio?

—Claro. El pabellón se fi-

nancia a sí mismo. Y sólo tenemos una ayuda indirecta del Ayuntamiento de cuatrocientas mil pesetas anuales.

—¿La Delegación no da nada para el sostenimiento del pabellón?

—No.

## INTERROGANTES

No creo que sea necesario comentario alguno. El gimnasio ha quedado ya abierto. La Federación Española se compromete en reembolsar el dinero y, tanto Sixto Barros como sus chicos, podrán reintegrarse a sus quehaceres diarios. Un trabajo que, según el propio entrenador me dice, sólo pueden efectuarlo de siete a nueve, y cuando en el pabellón no se celebran competiciones deportivas o extradeportivas.

Pero este problema, que no es único, pues, según noticias oficiosas, también en Pamplona ocurre tres cuartos de lo mismo, tiene que dar paso a unas preguntas:

—¿Cómo el Municipio, al que se le han concedido cinco millones de pesetas, a fondo perdido, puede cerrar un gimnasio sin dar cuenta de ello a la Delegación, por una suma tan ínfima?

—¿Cómo la junta Provincial de Educación Física y Deportes, puede estar totalmente desconexada de lo que ocurre y acontece a tan pocos kilómetros y bajo su jurisdicción deportiva?

—¿Cómo la D. N. D. entrega una tan respetable cantidad a fondo perdido y pierde después el control y, si me apuran, hasta la orientación del pabellón?

Podría seguir el rosario de interrogantes, aunque lo cierto y seguro es que, entre unos y otros, están acabando por matar el deporte. A las pruebas me remito: Asturias tenía, hace tres años, sesenta licencias de aficionados y ocho profesionales con once gimnasios a pleno trabajo. Hoy, según cifras que me facilita el presidente regional, no llega a veinticinco el número de «amateurs» controlados y sólo tres profesionales pertenecen a aquella demarcación. Gimnasios se han perdido cuatro... De ahí, las palabras graves y dramáticas del federativo asturiano, con quien mañana les ofreceré una amplia conversación al declararme abiertamente: «ESTO ESTA MUER-TO»...

- ◆ La Federación Española de Boxeo invirtió 275.000 pesetas en acondicionar el local
- ◆ ¿Por qué se cerró el gimnasio sin comunicarlo previamente a las autoridades deportivas?

confirmar—, al parecer a fondo perdido.

La Federación Española de Boxeo invirtió 275.000 pesetas—me dicen—en acondicionar debidamente el local y en material para los muchachos. Y a trabajar. En calidad de arrendamiento, la propia federación se compromete a pagar, a la administración del pabellón, 1.500 pesetas mensuales. Demora en los pagos, alguna complicación, y el gerente del Coliseum Deportivo, don Carlos de las Heras, opta el pasado día 28 de octubre, cuando la suma ascendía a 30.000 pesetas, por echar el cerrojo.

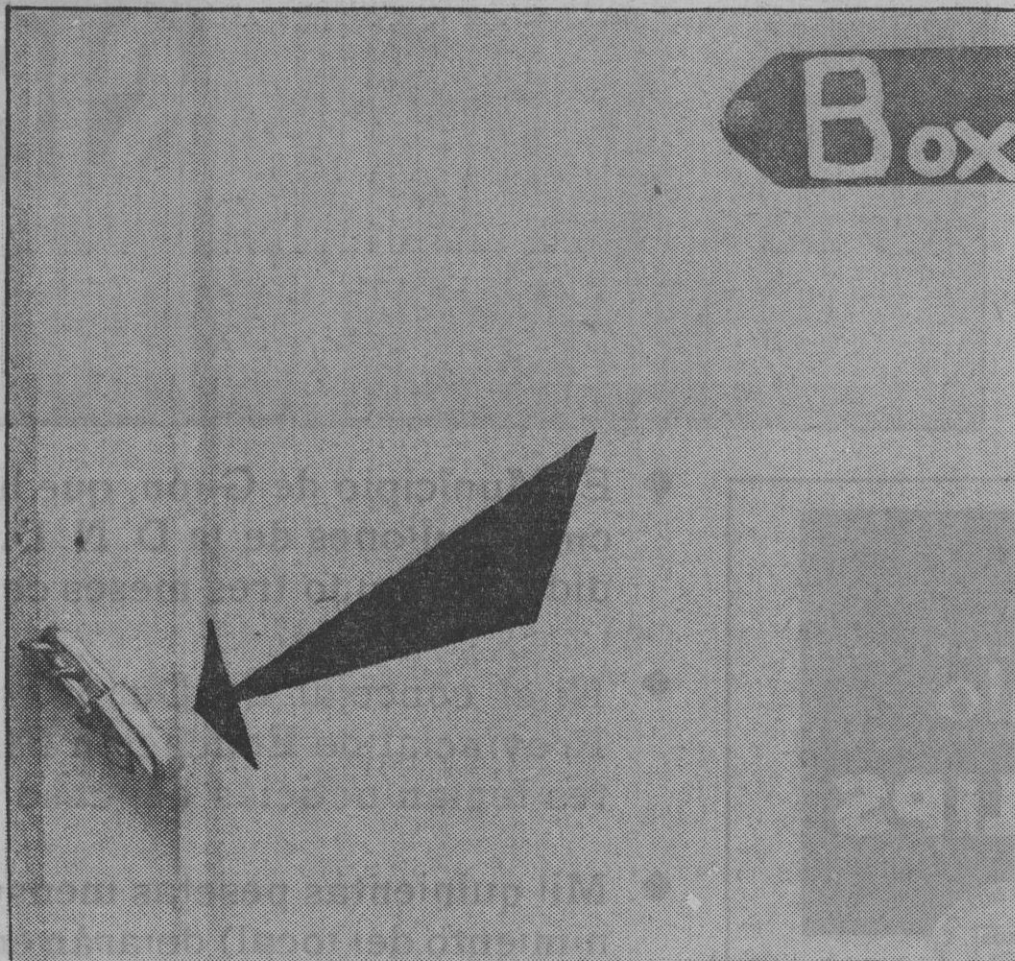
En Oviedo visito al nuevo presidente de la Federación Asturiana de Boxeo, al joven y destacado abogado don Arturo Martínez Díez, encargado de solucionar el engorroso problema.

En la sede del Ayuntamiento ovetense, primera sorpresa. Mayúscula sorpresa, diría yo. El secretario de la Junta provincial de Educación Física y Deportes, don León Bernardo Manso, desconocía por completo el caso. Y no tenía noticia alguna sobre la inactividad del gimnasio. El no estar informado se fundamenta, al parecer, en estas dos poderosísimas razones, galantemente expuestas por el señor Manso:

Primera.—No hay dependencia alguna entre la Delegación Nacional de Deportes y el Municipio.

Segunda.—Nada hay reglamentado taxativamente sobre la intervención de estas juntas provinciales en casos como el que nos ocupa.

Pero no acaba aquí el ca-



Con este candado, que el gerente del pabellón colocó el día 28 de octubre, se impidió la entrada a preparador y boxeadores

## BELGICA, ALERTA

NO sólo es Toba quien alerta sobre el trascendental partido de Lieja. El fútbol belga vive en tensa vigilia porque sabe que, frente a España, está la casi total y segura calificación para Méjico.

El último «boom» flamenco ha sido la rehabilitación del famoso defensa Heylens. Con genial taumaturgia y a espaldas de la Federación Española, ha hecho valer como oficial un vulgar entrenamiento de su selección «B» contra la «A» de Luxemburgo. El partido, al abonar los federativos del Gran Ducado los derechos a la F. I. F. A., ha sido considerado por ésta, a todos los efectos, como un encuentro oficial, en unilateral decisión de sus reglamentos. El otro encuentro que dejó de jugar Heylens fué el de Chamartin, con lo que completa la sanción de dos partidos dimanante del match frente a Yugoslavia.

Entre esta curiosa picaresca del fútbol, Bélgica, además de recuperar a Heylens—auténtico director de la zaga belga— sigue, paso a paso, metro a metro, pulso a pulso, la condición física y técnica de los posibles componentes de su selección frente a los españoles. Por ella sabemos las preocupaciones sobre la última lesión de meta Trapenniers (nada alarmante) y del delantero del Standard Semmeling, expulsado en un internacional amistoso jugado en Alemania, con posible sanción para partidos de la F. I. F. A. Son las únicas inquietudes. El resto de preselecciones a bes, incluidos los excelentes Van Himst, Puis, el defensa Jeck (ligeramente tocado), el peligroso ariete Devrint, el pequeño y fabuloso Van Moer, Dockx, Lambert, etcétera, parecen estar en buen momento.

De ello va a precararse el propio Toba, que hará muy bien en tomar medida no sólo del juego del Standard (nodriza del equipo nacional), sino de las dificultades que el vicinglero clamor del estadio Sclessin puede jugar en un choque de esta trascendencia. El doctor Toba, además, con la idea real de lo que presencia, podrá adecuar la condición de los jugadores españoles que necesite. Y lo dice uno con más fundamento del que fuese necesario, porque considera que alguno de los 17 nombres de la primera selección que se enfrentó al Murcia, pese a su clase indiscutible, pudiera no reunir la condición de lucha y fortaleza suficientes para un ambiente febril, un terreno blando y un rival incordiante y de calidad.

**MAGNIFICA  
TIENDA  
CON 5,80 M.  
ALTURA**  
y 635 m<sup>2</sup> ampliables. a 9.000 pesetas  
**BATALLA DE BELCHITE, 16**  
(Junto paseo Delicias)  
Información:  
**Juan de Austria, n.º 32**  
**Teléfono 223 00 49**





LA OPINION DE ESCARTIN

## ALARMA PARA EL ATLETICO

### Siete, equipos en peligro de acompañar a Córdoba

Queda aún mucho camino hasta el final de Liga, pero todo parece indicar que, mientras el Madrid es gran favorito para renovar el título y el Córdoba descenderá, los otros dos puestos de abajo no es fácil preverlos. Los cordobeses han recibido la elevada cifra de cuarenta y un goles; carecen de cimentación segura, son muy vulnerables en su área y esto se paga siempre. ¿Quiénes acompañarán al Córdoba? Tienen posibilidades Zaragoza, Pontevedra, Español, Málaga, Coruña, Granada y aun el propio At. de Madrid, aunque, a nuestro modo de ver, es el menos amenazado de los siete. ¿Razones? Por el Manzanares pasaron ya Barcelona, Madrid y Las Palmas.

Los atléticos, por una causa u otra, han perdido hombres de gran eficacia en el área. Ufarte, extremo rápido que sabe internarse y ceder; Adelardo, que viene de atrás y tira a puerta, pero, sobre todo, la pérdida de mayor importancia es Luis, que, junto a Gárate, es hombre gol. Nada más volver al equipo, recaerá otra vez sin poder aliarse en Granada y sólo pudo jugar contra el Barcelona, a quien marcó un espléndido gol. El Atlético no ha rehuido el problema de la renovación, en las zonas que necesitan renovar, pero esto ocurre cuando construye el estadio del Manzanares. Batirse en dos frentes es difícil, mas a pesar de ello, lanzó a Melo, Eusebio, Iruretagoyena y alguno más. Están menos uno y sólo tienen detrás cinco equipos. Por eso no es posible tropezar más dentro del estadio del Manzanares.

El domingo jugarán en terreno atlético los discípulos de César. Es decir, el Real Zaragoza, que ocupa el penúltimo lugar con cinco negativos, veintidós goles favorables, pero veintinueve en contra. Los números positivos están superados por los tantos marcados dentro y fuera de casa por Madrid, Las Palmas, Barcelona, Real Sociedad, Valencia, Sabadell, Atlético de Bilbao, Coruña, Málaga, Español y Atlético de Madrid. Los goles adversos solamente han sido igualados por la defensa del Sabadell y superados por Atlético de Bilbao y, claro está, el Córdoba.

Para el Zaragoza ganar el domingo en el estadio del Manzanares equivaldría a dejar a los atléticos con tres negativos y quedar con igual cifra el conjunto que entrena César. La visita es peligrosa y sobre ella deberá meditar Miguel, pues el Zaragoza intentará buscar la salvación en Madrid. Si no juega más y mejor que acabamos de verlo en Granada, todo es posible, mas creemos no pasará esto. De ocurrir, sería demasiado grave.

Por lo que acabamos de ver en Los Cármenes y vimos antes, la defensa funciona bien, salvo cuando Jayo va adelante y olvida lo que deja atrás. Lo hacía Zunzunegui también en el Madrid y el medio de cierre ha de serlo al setenta por ciento o más. Si marcha lejos del área y reacciona tarde, deja en mala situación a defensa central (dos contra uno). Los medios, sean Melo y Eusebio o con la incrustación de Irureta, pasan balones altos a delanteros hábiles de pequeña estatura. ¿Por qué hacen esto? El fútbol aéreo, caso de Granada el domingo, ayuda a los defensas y perjudica a los delanteros, quienes forzosamente han de disputar el balón.

El Atlético está teniendo pésima suerte con las lesiones y también en los nervios de Ufarte, pero hay que sobreponerse. El domingo, el Zaragoza en el Manzanares. Luego, viaje a Elche, donde algo es posible pescar. Más tarde, choque de rivales en el Bernabéu, para, en la fecha siguiente, jugar el dramático Atlético-Español. En La Coruña, salida no fácil. Seguido el Córdoba en el Manzanares, partido claro, y al domingo siguiente a Bilbao, donde será difícil puntuar. Finalmente, el Sabadell, en terreno atlético, y viaje a Valencia para jugar en Mestalla. Cerrarán con la Real Sociedad en el Manzanares. Como se verá, el camino no es malo... si no se descuidan los jugadores. Hay que jugar mucho más que en Granada.

# en voz baja



Escribe: MIGUEL ORS

Informa: RAMON LA TORRE

## «¡COMO "MUERDE" EL MADRID!»

Minutos antes de comenzar el partido, ANTONIO CALDERON atendía compromisos de última hora. Se le pregunta: —¿Habrá lleno hoy? —Echó una mirada a los graderíos, y sonrió satisfecho: —Eso parece. No es avaricioso el Real

como periodista, me debo a la verdad; bueno —matizo— a mi interpretación subjetiva de la verdad. Le felicito a continuación: —Ahora sí, ahora, creo, estás acertando. Y en Lieja, ya sabes, jugáretelo todo. O ganar o morir. Asiente:

liza, ya sé, pero el partido lo merece. Me susurra al oído: —Ahora sí, ahora el Atlético tiene gente. Fíjate en CLEMENTE e IGARTUA. Como cuajen, y me parece que sí, habrá fuertes refuerzos para la selección para dentro de uno o dos años. Están haciéndose un buen portero, excelente, pero eso, da disgustos. A JOSE LUIS LOPEZ ROMERO, que es de los que ve el fútbol con la cabeza, no con el corazón, que ciega y apasiona, se le ocurre: —Ansio la resurrección del Atlético, porque repercutiría en bien de la selección. Generalmente, cada vez que tiene gente de clase el Atlético de Bilbao la selección gana en poder. Sólo por esto deseo ver en órbita a los vascos. Si no hay espejismo, y no sucede lo del pasado año, en que el Atlético hizo una serie seguida de espléndidos partidos, a lo mejor, al fin, el Atlético logra lo que lleva buscando desde hace tantos años. —Pues desde la época de los GAINZA, VENANCIO, PANIZO... Parece que fué ayer. Faltando cinco minutos para el final, GRANDE —número cuatro en la espalda— derrite las esperanzas de los bilbaínos, que tan excelentemente se habían batido en el segundo tiempo, y marca el gol de la victoria madridista. Masculla, rabioso, entre dientes, Olaeta: —¿Como muerde este Real Madrid! ¡Maldita sea! ¿Gafe el cuatro? Sí, sí...

- ◆ Esta vez el «4» no fué nada... «gafe»
- ◆ Se ansia la resurrección del Atlético de Bilbao por bien de la selección

Madrid. Los hoteles de lujo reservan siempre habitaciones para las emergencias, para esos clientes que se presentan sin avisar y a los que no se les puede decir que no. El Real Madrid hace lo mismo. AGUSTIN DOMINGUEZ me decía una vez: —Los compromisos verdaderamente ineludibles suelen presentarse a la hora del partido, aquí mismo, en el estadio, ya con los jugadores fuera. Cierto. Hombre prevenido vale por dos. No le sucederá nunca al Real Madrid lo que al... bueno, otro club modesto, eso sí. Momentos antes de comenzar el encuentro le fueron al presidente con el susto: —Está ahí el general tal, acompañado de dos o tres personas. Dice que no le han enviado las entradas que pidió. Se pegó el presidente con la mano en la frente. Exclamó: —¡Atiza, es verdad! Y, ¿dónde los acomodo ahora? Salió a la puerta el presidente. Los condujo hasta el palco. Balbuceando, se excusó: —Mi general, le pido mil perdones. El caso es que vamos a ver dónde le coloco. Mire, mi general, la verdad: lo hemos vendido todo. Hace tanta falta el dinero, estamos tan mal, y hoy con la visita del Real Madrid... A ver —y se puso a mirar— ¡Ah, allí! Estará usted estratégicamente situado. Refusó, trónico, el general: —Estoy de vacaciones. Por favor, no me sitúe usted estratégicamente, sí, tómeme como un simple aficionado más. Con exquisita humildad, el general se negó rotundamente a tomar asiento en las sillas ocupadas y vió el partido de pie. Al Real Madrid, repito, no le pasa jamás nada de esto. Saludo a TOBA. Me dice: —Sí, estoy enfadado contigo. ¿Somos o no somos amigos? Razono: —Tú, como seleccionador, a la hora de hacer la selección, busca tu éxito y, por lo tanto, no admities recomendaciones. ¿Es así?... Yo, compréndelo,

—Es mi lema para ese partido: el todo por el todo. Los periódicos belgas están al día de lo que ocurre en nuestro fútbol. Se extrañan, eso sí, de que en el grupo recientemente llamado por TOBA figuren más jugadores del Barcelona que del Real Madrid. Que no acusen extrañezas. Recuerden a QUEREJETA, aquel defensa que en el Real Madrid era reserva y titular en la selección. Muchos bilbaínos en el Bernabéu. Se hacían notar. ENRIQUE OLAETA acaba de llegar de Bilbao: —He salido a las diez y media. Regreso en cuanto acabe el partido. Una pa-

dose, aún no están maduros. No hay que ser exigentes con ellos. Casi acierta IRIONDO y le da el disgusto al Real Madrid. Se critica a IRIBAR: —Sí, es un buen portero, pero no sé... Iribar me trae a la memoria el recuerdo de esos coches formidables, carísimos, que paran indefectiblemente al peatón cuando están aparcados. Esos coches que por su estampa y el dinero que valen parece que no pueden tener jamás una avería, y que, sin embargo, cuando están todavía en rodaje, te dejan tirado en una noche de frío, en medio de un páramo. O sea,

## Aspirinas inglesas para los dolores de cabeza



Siempre lo mismo. «Cuenta usted la anécdota, pero silencie los nombres.» Bien. Sucedió, hace poco, en un campo de fútbol catalán de Primera División. Minutos antes de saltar los jugadores al terreno de juego, el presidente del club de casa visitó en su vestuario al árbitro, al que dijo: —Este equipo de mis entretelas no hace más que darme dolores de cabeza. El árbitro, riendo, replicó: —Hombre, no dramático. Ya sabe que el fútbol no hay que tomárselo tan a pecho. Venga a verme finalizado el partido. Le felicitaré si ganan; si no, le daré un par de aspirinas inglesas. Ya verá, mano de santo.

## PATATIN, PATATAN

● PLAZA, presidente del Colegio Nacional de Arbitros, dirige su organismo con tacto y con talento. ¿Han caído ustedes en la cuenta de que los árbitros de Primera División no han visitado nada más que una sola vez cada campo en la primera vuelta? Se está repitiendo el ensayo en la segunda vuelta, en que estamos. ● Los árbitros de Primera cobran 8.000 pesetas por partido arbitrado, cantidad de la que les deducen el 25 por 100 para el sostenimiento de los colegios comarcales. Esas deducciones van a un

fondo común y se reparten equitativamente entre todos los colegios. Otra inteligente iniciativa de Plaza. Conviene airear lo bueno que hace. ● El domingo viene al Manzanares el Zaragoza. Hueso de taba. Y, por ello, partido difícil para el Atlético, que de perderlo caería en zona peligrosa y de desazón. Los veteranos del Zaragoza son Yarza, con treinta y siete años; Santamaría, con treinta y uno, y Alarcía, con treinta. A pesar de las edades de estos jugadores, la edad media del equipo es de veintiséis años. Equipo, pues, peleador.

## IMPRENTA

Por no poder atender, traspaso o formo sociedad personas solventes. Local diáfano, 330 metros cuadrados, con teléfono y despacho; alquiler. 8.000 mes. Caso venta doy facilidad gastos exclusivamente banco. recibiendo parte metálico Amparo Usera. 39. de 5 a 8

## ¡¡CARRETERA CORUÑA!!

Kilómetro 11,300, 210.000 pies, 90 metros fachada, agua del Canal, además de propia 10.500.000. Es ideal para varios hoteles, centro deportivo, colegios, residencias, etc.

EXCLUSIVAS RAMIRO :: Goya 58. 1.

## VEA SU PISO AHORA

junto al parque Azorin y Piscina Municipal

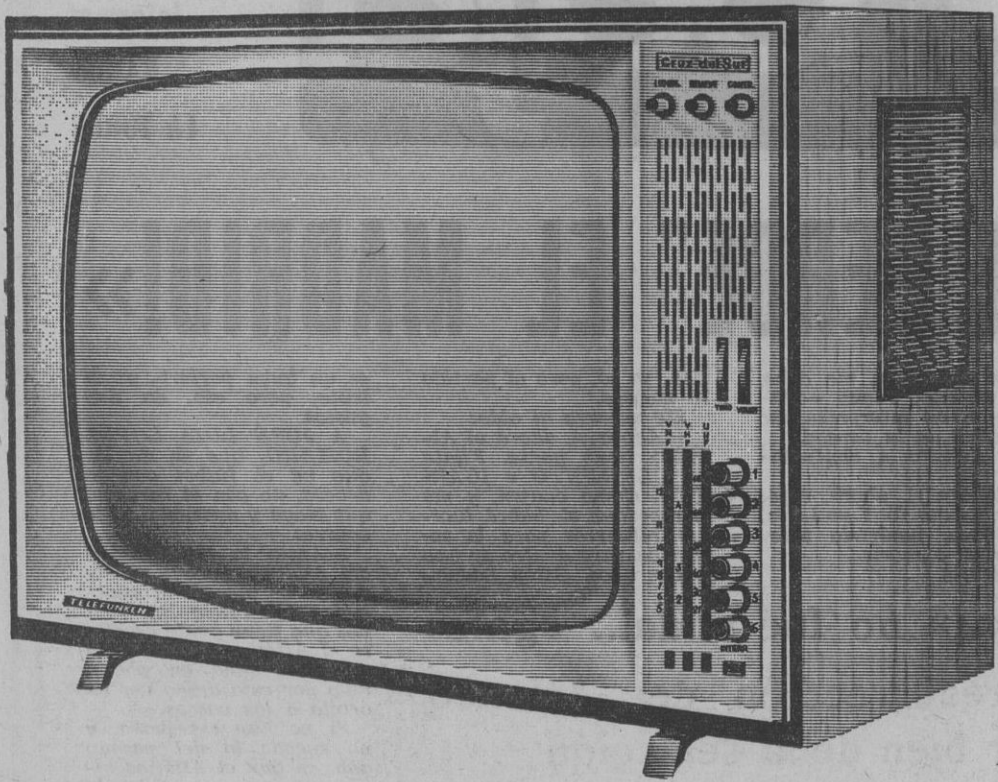
Comunicadísimo. Amplias facilidades. Piso piloto amueblado. Informes, en la obra, todos los días, incluso sábados y domingos. Alcalá de Guadaíra, esquina Arroyo del Olivar, Metro Portazgo. Autobús 10

MENABRA, S. A.

Grupo I.º - R. limitada - Exp. M-1-4278/63 - Aut. cant. cuenta número 695. - Calif. Prov. 14-8-64 - Term. obra: 24-7-69 Aut. Pub. 151



Este es  
el nuevo televisor  
"CRUZ DEL SUR"  
DE TELEFUNKEN



Estas son  
algunas de sus exclusivas  
ventajas:

TELEFUNKEN transforma su sala de estar, destacando su buen gusto por la elegancia de su diseño. La sonoridad exclusiva de sus tres altavoces (único modelo en el mercado) y la luminosidad perfecta de su imagen, con su gama total de grises, distinguen al auténtico experto. Engarce en su hogar CRUZ DEL SUR una joya electrónica pulida por setenta años de experiencia. Póngale a su hogar TELEFUNKEN... y telesatisfacción.

PODRÍAMOS CONTINUAR  
CON OTRAS VENTAJAS IMPORTANTES...

...pero  
vale más  
"verlo" un  
momento!



PREFIERA TELEFUNKEN-TELEFUNKEN VALE PARA TODA LA VIDA

TELEFUNKEN



Los miércoles, lucha en Price

## Reaparición de Benito Galán frente a Superman

Otro luchador que vuelve del nuevo mundo cargado de gloria y laureles: Benito Galán, quien apenas llegado saltará las cuerdas del ring para

enfrentarse a uno de los más peligrosos adversarios del momento, el batallador Superman, hombre difícil siempre y que en esta ocasión habrá de extremar el uso de sus armas para hacer frente al empuje de este hijo pródigo audaz, que retorna a la Patria cargado también de experiencia y conocimientos, adquiridos ampliamente en esa dura escuela que son los cuadriláteros americanos. Un combate de fondo de gran atracción.

### SARDINA, OPERADO

Por el ilustre cirujano, don Manuel Hidalgo Huerta, director del Hospital Militar del Generalísimo y del cuadro médico de la Asociación de la Prensa de Madrid, ha sido intervenido quirúrgicamente nuestro entrañable compañero en las tareas periodísticas deportivas, don Pedro Sardina Díaz, redactor jefe del diario «Marca». La operación ha constituido un nuevo éxito profesional del doctor Hidalgo Huerta, y el estado de nuestro querido colega es altamente satisfactorio y se encuentra en franca convalecencia.

Nos congratulamos de la mejoría del querido amigo, Sardina Díaz, y le deseamos un rápido restablecimiento, esperando verle prontamente en su puesto de trabajo, al frente de la Redacción de su diario.

En el anteuúltimo encuentro del cartel Los Halcones de Oro y la pareja formada por Modesto Aledo y El Greco disputarán el ya clásico combate por relevos, en un ambiente de incertidumbre y de cabalías. ¿La ciencia? ¿La bravura? ¿Cuál de los dos dios se llevará el gato al agua?

Otra pelea inquietante será la que, en tercer lugar, enfrentará nada menos que a Hércules Cortés con el campeón levantino, Rafael Calvo. Dos grandes conocedores del arte de pelear van a ofrecer un choque plagado de incidencias y abocado al k. o. o la descalificación. Al tiempo.

Nino Pizarro y Chato Pastor, el primero campeón europeo y el segundo titular español en la actualidad, serán los encargados de brindar una disputa de alto valor técnico. Asaltos muestrario de habilidad y de finura combativa.

Comenzará la reunión con el enlace de Lahuerta, campeón de Aragón, y Tony River, la gran promesa madrileña. A las once, en la pista de Price.

S	P	T	*	N	O	A	I	N	D	
K	M	F	R	L	Y	E	U	L	B	C

La profesión del futuro  
**¡¡HAGASE ESTENOTIPISTA!!**  
NOSOTROS la preparamos y especializamos en nuestro centro, único en España dedicado exclusivamente a esta enseñanza  
**APERTURA DE NUEVOS CURSOS EN ENERO**  
ACADEMIA  
**STENOTIPIE CENTRAL**  
Zurbano, 29. Telf. 223 43 71  
MADRID-4

### COMPRADOR

De vajillas, cristalerías, cuberterías y artículos del hogar. Necesita importantes almacenes de la calle Serrano

- Edad, 25 a 35 años.
- Tres años de experiencia en puesto similar.
- Amplios conocimientos del mercado.
- Capacidad de organización, iniciativa y buen gusto.
- Interesantes condiciones.
- Absoluta reserva colocados.

Escribir, enviando «curriculum vitae» detallado, al apartado de Correos 6.181, MADRID, indicando en el sobre «Comprador»

### Mil pesetas día

**GANAR UN TECNICO EN TELEVISION**

Lógrese en poco tiempo, desde su casa, con famoso curso Telekey, fácil y económico. Recibirá gratis material para moderno televisor. Pida folleto sin compromiso

**I. H. A. R., Tallers, 27 BARCELONA-1**

Autorizado Ministerio

## BUTANO, S. A. ANUNCIO DE OBRA

Construcción de la Factoría de BUTANO, S. A., en PINTO (Madrid)

### PRIMERA FASE

Obras de movimiento de tierra, explanaciones, saneamiento, accesos, cerramientos y apartadero ferroviario

Los planos proyecto y memoria de las obras de la primera fase a realizar pueden consultarse en:

### MADRID

Oficinas Centrales de BUTANO, S. A.

Dirección de Servicios Económicos

Contratación-Obras

Avda. de José Antonio, 82, séptima planta

Horas: de 9 a 12

Las ofertas se remitiran, en sobre cerrado y lacrado, por correo o entregadas en mano en las citadas oficinas centrales (avenida José Antonio 82, Registro General, cuarta planta), indicando en el sobre la siguiente inscripción:

**OBRAS FACTORIA PINTO - Primera fase**

El plazo de presentación de ofertas terminará a las doce horas del día 23 de febrero próximo del presente año 1969



LAS FERIAS DE LA MAGDALENA Y FALLAS, A PUNTO

Escribe: MANUEL F. MOLES

# «SOLO ME QUEDAN LAS DUDAS DE PUERTA Y PALOMO»

(Alberto Alonso Belmonte)

- ◆ EL CORDOBES, GRAN AUSENTE
- ◆ ORDOÑEZ, MIGUELIN, CAMINO, EL VITI, PAQUIRRI, TERUEL, MARQUEZ, FABRA Y CORTES, SEGUROS PARA MAGDALENA Y FALLAS
- ◆ LOS PRECIOS SEGUIRAN IGUAL, PERO ESTE AÑO LA EMPRESA PERDERA DINERO EN VALENCIA



No ha habido acuerdo entre estos dos hombres. Ellos son Paquito Ruiz, apoderado de Manuel Benítez, y Alberto Alonso Belmonte, el gerente de Castellón y Valencia. Así, pues, El Cordobés será el gran ausente de las ferias levantinas cuando todavía cabe la posibilidad de contar con Puerta y Palomo Linares. (Foto José Cerdá.)

JUSTAMENTE dentro de mes y medio, la temporada taurina se montará a caballo de este largo y cálido invierno. El asalto taurico tendrá su punto de partida junto a las costas del Mediterráneo, en Castellón, por la Magdalena, y en Valencia, por las Fallas de San José. Alberto Alonso Belmonte, el hombre al que la empresa de Madrid ha confiado dos de sus plazas más importantes, está a punto de deshojar por entero la margarita de unos carteles que ya apuntan hacia lo definitivo.

Mi intención es que para el primer día de febrero las combinaciones de Castellón y Valencia sean del dominio público.

Tres corridas de toros, los días 9, 10 y 16, se anunciarán en la capital de la Plana.

Tres corridas suponen nueve puestos. ¿Quiénes los ocuparán?

—En principio, estos nueve hombres: Antonio Ordoñez, El Viti, Paco Camino, Angel Teruel, Paquirri, Miguel Márquez, Miguelin, Ricardo de Fabra y Manolo Cortés.

—¿Por qué dice en principio?

—Porque queda la duda de Diego Puerta.

—¿La duda en qué estriba?

—En el precio, naturalmente.

—¿Es baja la oferta?

—No, ni muchísimo menos.

—¿Posibilidades de un acuerdo?

—Hemos firmado una tregua hasta final de mes. El decidirá.

—Si acepta, a cuál de los previstos quitarán?

—A Manolo Cortés o Ricardo de Fabra.

—Dos ausencias importantes: Palomo y El Cordobés. ¿Qué sucede?

—Palomo no está todavía descartado. Esperamos que su apoderado llegue de América. Ya veremos qué sucede. En cuanto a Benítez no creo que decida torrear por el momento.

Así está la feria de Castellón tres días antes de la solución definitiva.

—¿Las fallas?

—A Valencia irán los mismos de Castellón, más Palomo y Puerta si llegamos a entendernos. Las únicas novedades las constituirán Macareno y Sancho Alvaro, a los que se les dará la alternativa.

—¿Los precios?

—Aunque parezca mentira no subirán, y en algunas corridas serán más económicos que el pasado año.

—¿Como gerente, en funciones de empresa-

rio, va a quedar satisfecho de los carteles?

—Hombre, mi deseo sería que no faltara ninguna figura. Si ello ocurre no va a ser mi culpa. De todos modos los carteles van a quedar muy interesantes y variados.

—Concretando, ¿cuántas corridas se darán en Valencia?

—En principio cuatro, los días 16, 17, 18 y 19. Cabe la posibilidad de añadir otra corrida, pero ésta depende de que lleguemos a un entendimiento con Puerta, Palomo y algunos más.

—A 1969 lo presentan ustedes los empresarios como un año difícil y cargado de problemas económicos, ¿pensando en esto montarán carteles baratos?

—Los carteles de Castellón y Valencia no serán baratos, sino, por el contrario, muy caros.

—¿Entonces perderán dinero?

—Creo que sí.

—¿Por culpa de qué o de quién?

—Por culpa de lo elevado de los arrendamientos de las plazas.

—Pero esa culpa recae directamente sobre ustedes, que en su día se volvieron locos ofreciendo dinero en las subastas.

—Por toda contestación, Alberto Alonso Belmonte se limita a sonreír. Vuelvo al ataque.

—¿Qué sentido tiene el que unos empresarios que, en un caso como el de ustedes, se han comprometido a dirigir la plaza de Valencia hasta el año 1979 a unos precios de arriendo astronómicos se conformen con perder dinero?

—Haremos lo posible para no perder mucho; pero de todas formas esto es un imperativo de la política empresarial de una sociedad anónima tan amplia como la nuestra.

Desde luego, cada cual conoce los secretos y las interioridades de su casa, y cuando el bueno de Alberto Alonso habla así sus razones tendrá.

—Finalmente, ¿cuál ha sido su mayor satisfacción como empresario de Castellón y Valencia?

—El haber ayudado, en la medida de lo posible y más, a los que empiezan. También constituye motivo de satisfacción el saberse querido por el público y por los hombres que componen el mundo taurino de Valencia y Castellón.

—¿El mayor disgusto?

—Ese todavía no ha llegado, afortunadamente.

## QUIERE USTED SABER HABLAR INGLÉS O FRANCÉS EN 3 MESES ?

Muchas personas que leen la expresión «made in Sweden» no saben lo que significa.

Otras preguntan cómo se pronuncian las palabras «juicy» y «up-to-date» y cómo se traducirán. Algunos saben, por ejemplo, que significa «corn flakes» y «pine apples», pero ¿conocen la pronunciación correcta? Diariamente nos encontramos con palabras como «fashion» y «air minded», pero, ¿qué significan estas palabras?

En general hay muchas ocasiones en que se experimenta una sensación de disgusto porque no se tienen conocimientos de Inglés.

**POR QUE SON TANTOS LOS QUE NO SABEN INGLÉS**

¿Por qué sigue habiendo tantas personas que se sienten inseguras cuando encuentran alguna palabra o expresión inglesa? ¿Por qué continúa habiendo tantas personas que no aprenden a hablar y comprender este idioma mundial, que es el Inglés? Falta de decisión, dicen unos; otros no han tenido tiempo, o no han podido económicamente y la mayoría continúan creyendo que es difícil aprender el Inglés.

Todas esas personas sencillamente desconocen el método moderno de aprender Inglés «en Inglés».

No saben que existe el «Método Deductivo».

**NINGUN ESTUDIO DE GRAMÁTICA**

La distancia más corta entre dos puntos es la línea recta. Esta regla tiene su aplicación hasta cuando se trata de aprender idiomas.

Hay que seguir el camino más fácil y rápido que la naturaleza nos indica, sin traducciones y sus obstáculos, sin reglas de gramática. De forma natural. Como un niño aprende español.

Es por esto que muchos creen que el Inglés es difícil y cansado, cuando es en realidad sencillo y fácil. Aquí está la diferencia entre el antiguo «método de estudio» y el Método Deductivo.

**USTED LEE EN INGLÉS DESDE EL PRIMER DIA**

La base fundamental del Método Deductivo es que Usted aprenda Inglés en Inglés. ¿Cómo es esto posible? Pues gracias al original, sencillo y ameno sistema que forma el Método Deductivo. Cuando Usted empiece a aprender Inglés con el Método Deductivo, lo hará desde el primer momento en Inglés, y a pesar de ello comprenderá Usted todo lo que lea. Las frases están de tal forma desarrolladas que Usted entiende las palabras por el conjunto sin necesidad de consultas ni de gramática. Así continúa Usted todo el curso. En seguida empieza a construir frases por su cuenta y ya siente el estímulo de seguir adelante.

**UN CAPITAL, POR SOLO 80 PTAS. AL MES**

El Método Deductivo ha hecho posible, para todos y cada uno, aprender el idioma mundial, el Inglés. El que aproveche este genial Método, recibe un regalo incalculable en dinero, y que nadie podrá quitarle nunca. No sólo aumentan sus posibilidades económicas, sino que también aumenta su seguridad en sí mismo, que es necesaria en la vida moderna. Acuérdese de una cosa: Usted nunca podrá valorar suficientemente sus conocimientos de Inglés.

**SOLO UNA HORA AL DIA**

Ahora el Método Deductivo simplifica la enseñanza del idioma Inglés de tal manera que ya se tiene la seguridad de hacer grandes adelantos en muy poco tiempo.

Usted necesita dedicar solamente media hora al día. Sin estudios aburridos, sino una lectura atractiva, y el resultado le sorprenderá a Usted. Habrá aprendido inglés leyendo una novela.

**EL CURSO SOBREPASA LAS ESPERANZAS DE LOS ALUMNOS**

Después de sólo tres meses de estudios, marché a Manchester y pude constatar con gran alegría, que yo entendía y me hacía comprender en Inglés. El curso tiene, entre otras cosas, la ventaja de no tener que estudiar gramática. El Método está desarrollado de tal manera que inconscientemente se aprenden los giros gramaticales y el exacto orden de las palabras. Por eso es para mí un placer el recomendar este método tan superior, a todos aquellos que deseen un resultado efectivo en sus estudios de Inglés.

Alumno  
ANGEL LASO MERINO

**GRATIS RECIBIRA UN LIBRO SOBRE EL METODO DEDUCTIVO**

Si está Usted interesado, podrá recibir gratis y sin compromiso alguno, el fascinante libro «Atajo del Inglés», con sólo enviarnos el cupón adjunto y dentro de un par de días lo recibirá en su casa libre de portes.

Dirija su correspondencia a: Instituto INTER - Apartado 1.164 - BARCELONA - Sec. 82-10-3

Inglés - Francés - Alemán - Italiano - Correspondencia Comercial Inglesa - Correspondencia Comercial Francesa - Contabilidad - Cálculo - Reforma de letra - Taquigrafía - Ortografía - Cultura general - Conversación Inglesa - Gimnasia Atlético (Masculina) - Gimnasia Rítmica (Femenina)

## LAS VENTAS: Inauguración, el 5 de marzo Buena marcha de las obras

Importantes obras de reforma se están realizando en la plaza de toros de Madrid. Terminarán el día 5 de marzo y en ellas se invertirán 47 millones de pesetas, según ha manifestado a los informadores taurinos el presidente de la Diputación Provincial, don Carlos González Bueno, durante una visita realizada al coso taurino, en la que acompañaron al presidente miembros de la Comisión Plaza de Toros, a cuyo frente figura don Leopoldo Matos y el arquitecto que dirige los trabajos.

Las obras consisten en la sustitución de la armadura de hierro de todos los tendidos; sustitución de toda la madera de las gradas por estructura metálica y asientos de piedra, para evitar el riesgo de incendio, ganándose una fila más en las mismas, lo que representa 600 nuevas localidades; bajada de las tres puertas grandes, lo que permite dotar a los tendidos de 240 nuevas localidades; sustitución de los asientos de madera, en palcos, por otros de fábrica, con lo que se gana una fila más; modificación de las barreras, suprimiendo la madera de la barandilla por otra de estructura metálica, más limpia y cómoda; preparación y alisamiento del ruedo, que será cubierto con albero de Sevilla; modificación y modernización de los servicios, y pintura general.

De los 47 millones que importan las obras, 12 correrán a cargo de la empresa arrendataria, que abonará 1.200.000 pesetas anuales durante los diez años que durará el contrato.

**PARA USTED**  
GRATIS y sin compromiso de ni parte, sírvase enviarnos información sobre el Curso que le indicamos a continuación.

Sr. Director:

CURSO que me interesa \_\_\_\_\_

Nombre \_\_\_\_\_ Edad \_\_\_\_\_

Dirección \_\_\_\_\_ n.º \_\_\_\_\_

Población \_\_\_\_\_ Dist. Postal \_\_\_\_\_ P. Provincia \_\_\_\_\_

Depende de Usted que la información llegue a su poder. ESCRIBA CON CLARIDAD

Instituto INTER - Sec. 82-10-3 - Apartado 1.164 - BARCELONA - España

**AYUDE A UN AMIGO**  
Escriba el nombre de alguno de sus amigos que desee un porvenir mejor y le mandaremos información.

CURSO \_\_\_\_\_

Nombre \_\_\_\_\_ Edad \_\_\_\_\_

Dirección \_\_\_\_\_ n.º \_\_\_\_\_

Población \_\_\_\_\_ Dist. Postal \_\_\_\_\_ P. Provincia \_\_\_\_\_

Instituto INTER - Sec. 82-10-3 - BARCELONA - España - Apartado 1.164

Aunque continúa el tratamiento con anibióticos

El Cordobés, trasladado a «Villalobillos»

CORDOBA, 28.—El diestro Manuel Benítez (El Cordobés) ha mejorado notablemente. Le bajó la inflamación de la cara y le ha desaparecido la fiebre, y aunque aún continúa el tratamiento de antibióticos, puede considerarse que se encuentra ya en plan de franca mejoría, hasta el punto de que hoy ha sido trasladado a «Villalobillos», donde convalecerá una temporada para comenzar después sus entrenamientos.

Si se encuentra en condiciones físicas normales, es probable que pueda marchar a tierras americanas, para torrear el domingo 9 de febrero en Bogotá, pero esto no es seguro, ya que dependerá de las circunstancias que rodeen el periodo de convalecencia del diestro. (Cifra.)



¿ qué se puede  
COMPRAR hoy

POR **2.998**

pesetas al mes ?

un  
**PISO**

en la

**ciudad parque**  
JUAN DE LA CIERVA

Para que Vd. pueda vivir cómodamente y sus hijos puedan jugar sin peligro alguno.



- 3 Dormitorios • Salón • Servicios • 2 Terrazas
- Parquet en zona noble • Terrazo.

**Situados en la mejor zona de GETAFE**

(a sólo 15 minutos de la Gta. de Atocha)

DISPONEMOS DE PISOS PARA ENTREGA INMEDIATA

CONSTRUIDO POR:  
**VIFESA**  
Inmobiliaria

Vea nuestro PISO PILOTO en la CIUDAD PARQUE JUAN DE LA CIERVA



Las cantidades anticipadas están garantizadas por la Cía. Mediodía. Cuenta especial n.º 34.927 en el Banco de Crédito Navarro (calle Recoletos)

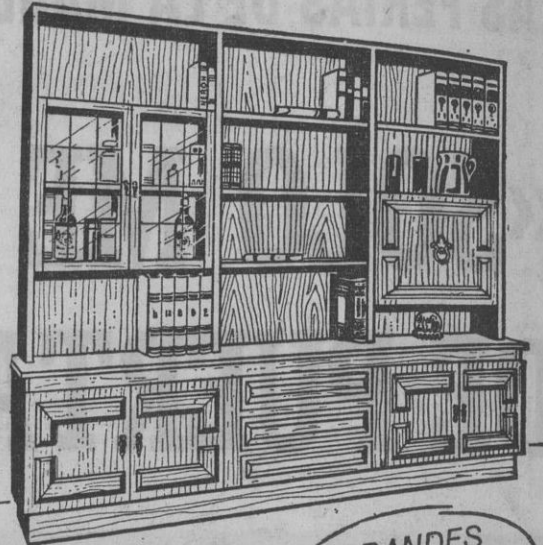
INFORMACION Y VENTA:

**VIFESA**

LAGO CONSTANZA, 11 (junto Metro Quintana) de 9 1/2 a 2 y de 4 1/2 a 9 y en el PISO PILOTO (GETAFE) de 10 a 2 y de 4 1/2 a 8 incluso festivos.

**Fabulosas  
Rebajas**

sólo durante el mes de Enero



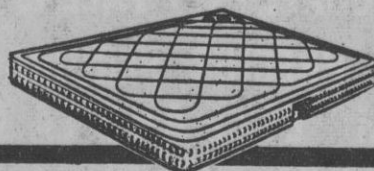
LIBRERIAS  
Y MUEBLES  
POR ELEMENTOS  
A LOS MAS  
VENTAJOSOS  
PRECIOS.

GRANDES  
FACILIDADES

Las librerías y muebles por elementos tienen entre otras importantes ventajas la de amueblar con elegancia y a la vez decorar cualquier espacio por grande o pequeño que sea su hogar.

... también le ofrece a Vd. COLCHON

**Relax**



Es... ¡mucho colchón!

**MUEBLES ATOCHA**

le espera en sus 2 tiendas de:

Goya, 114 (Entre Palacio de los Deportes y Dr. Esquerdo)  
Onésimo Redondo, 36 (Junto a Estación del Norte)

Fabrica en VALDEMORO

¿ sólo rumor de hojas ?..



¡sí! sólo ese es el "ruido" que oigo desde mi terraza...

y junto a la calle de Alcalá.

552 viviendas de 2, 3, y 4 dormitorios con piscina y espaciosas zonas ajardinadas, parque infantil, zona de juegos y amplios aparcamientos de superficie.  
METRO (Ciudad Lineal), 3 líneas de tranvías 4 de autobuses, amplia zona comercial.  
• Calefacción y Agua caliente central  
• Suelos de madera de roble  
• Ascensores de subida y bajada  
• Puertas de madera vista en zonas nobles • Armarios empotrados • Un trastero por vivienda • Aparatos sanitarios Roca. Serie Lucerna  
• Armarios metálicos en cocina  
• Tendederos • Cuarto de basura

• Desembolso inicial desde 134.000 pts • Aplazamiento de pago hasta 12 años, acogiéndose al sistema de Ahorro-Vivienda. • Estudiaremos también otras fórmulas de acuerdo con las particularidades del cliente

Dirección del Conjunto Residencial y piso Modelo: General Aranz (Entre López de Aranda y Sánchez Díaz) Teléfono en la obra: 204 40 74

Oficina Comercial: Iberial, s. a. (Empresa Constructora) Alvarez de Baena, 7. Tel. 261 92 00 (5 líneas)



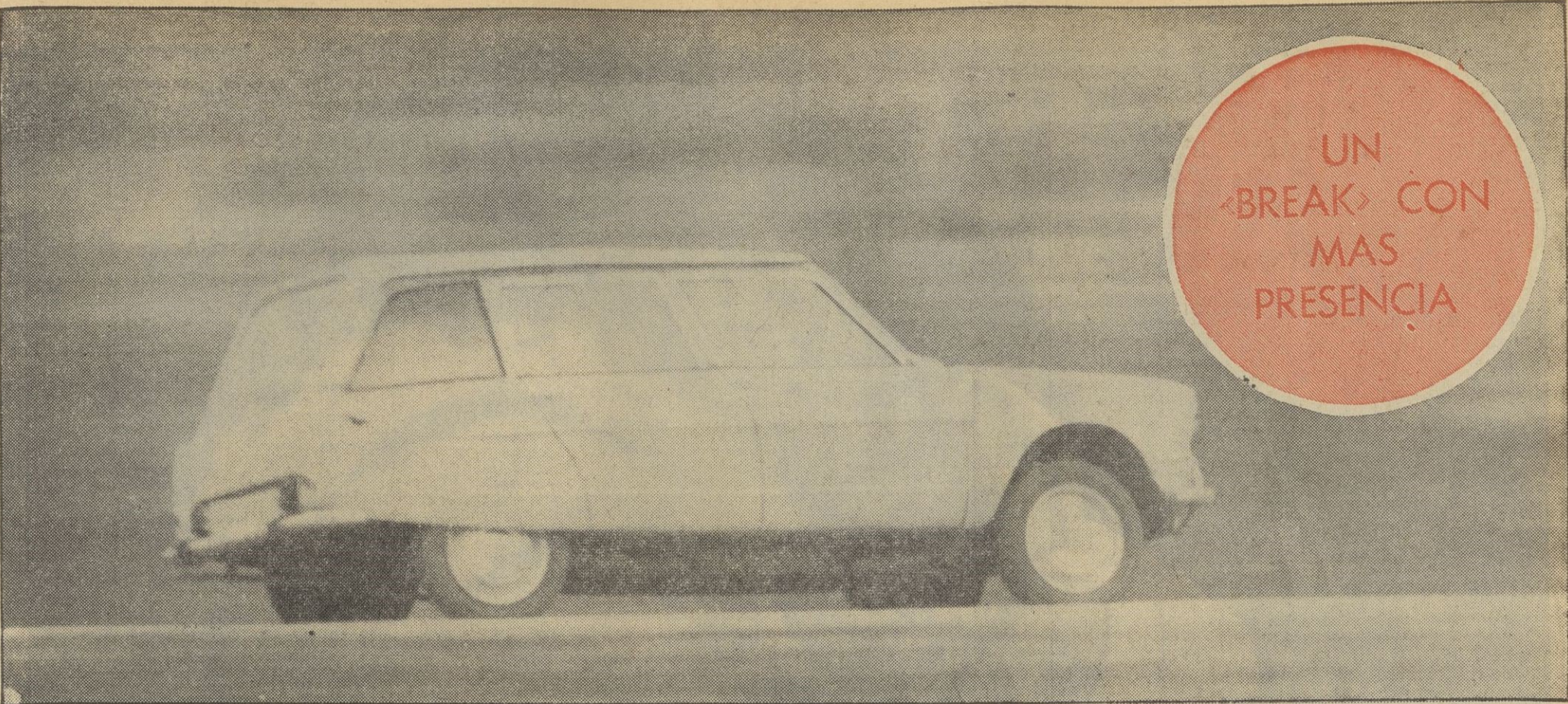
Se ajustará la contratación a los términos de la Ley 57 1968. Entidades garantes: Banco Español de Crédito (Castellana 77 (Cta. 6758) Banco de Vizcaya (Avda. del Generalísimo, 8) Cta. 451.000)

conjunto residencial  
**iberia**





UN  
«BREAK» CON  
MAS  
PRESENCIA



# DYNAM: NUEVO MODELO CITROËN

Pese a ser esperada, no ha dejado de ser grata la aparición en el mercado del nuevo Citroën Dynam, que viene a ser una prolongación sólida del Break —nombre que desaparece de la lista de Citroën, aunque se seguirá vendiendo como Berlina AMB. El nuevo modelo, sobre la misma base, está dotado de un motor que da 35 CV., lo cual es un logro importante. Con ello, el Dynam se permite superar los 120 kilómetros por hora. Tal vez este aumento de potencia era lo que esperaban los adeptos de esta marca, sobre todo no en orden a la velocidad punta, sino de cara a las subidas y sinuosidades de nuestras carreteras.

A la vez, se ha procedido a un reajuste de precios de los modelos Citroën, por lo

Este nuevo motor de aleación ligera, con mecánica de alta precisión, dispone de los elementos necesarios para lograr obtener grandes performances, como son carburador de doble cuerpo con bomba de reprise, cabeza de pistón de nuevo diseño, precalentamiento de gases, válvulas rotativas, bielas asimétricas, nuevo radiador de aceite, etc.

Las pruebas no oficiales que se han hecho hasta la fecha en España con este modelo permiten afirmar que se trata de un vehículo de alto rendimiento, con un consumo verdaderamente reducido.

La más importante de las mejoras ha sido la adopción de un motor más potente, que alcanza los 35 CV. a 5.700 r. p. m., manteniendo los 4,9 CV. fiscales.

con nuevo diseño más anatómico y confortable, lo que permite conducir con más comodidad; a ambos costados existen unas bolsas portamapas.

El papel utilizado es de una calidad semejante a la de los sillones de lujo. El conjunto se completa con unos reposabrazos situados en el interior de las puertas. El asiento trasero es abatible, dejando un es-

pacio muy amplio que permite fácilmente transportar objetos de tamaño muy superiores a los normales.

Sobre los pasos de rueda se han instalado unas placas de fieltro, que aíslan el interior de ruidos y dan mejor aspecto de terminación.

El verde charmille es uno de los colores dedicados exclusivamente a este modelo.

## PRECIOS

Turismo	Precio f. f. Ptas.	I. T. E. 2,40%	I. lujo		Total v. p. con I. T. E. y con impto. lujo Ptas.	Total I. T. E. sin impto. lujo Ptas.
			%	Ptas.		
Citroën Azl-Nt.	69.990	1.615	16	11.198	82.803	71.605
Citroën D-6 (AYB) ...	89.975	2.025	16	14.744	106.744	92.000
Citroën Azam-6.	84.091	1.909	16	13.530	99.530	86.000
Citroën Amb ...	109.522	2.878	16	17.599	129.999	112.400
Industriales:						
Citroën Ak-S ...	89.051	1.949				91.000
Citroën Ak ...	83.121	1.879				85.000
Citroën Azu ...	72.879	1.571				74.450



que al final ofrecemos una lista de ellos, que contiene el costo en fábrica y costo total.

## GAMA

La gama de turismos Citroën queda formada ahora como sigue:

- Berlina 2 CV., AZL-NT, 100 kilómetros-hora.
- Berlina Dyane-6, 110 kilómetros-hora.
- Berlina AMB (Break normal), 115 kilómetros-hora.
- Superberlina Dynam, 35 CV., más de 120 kilómetros-hora.

La Berlina Dynam 35 CV. presenta una serie de mejoras que afecta, de un lado, a la mecánica, y de otro, a la carrocería.

En los recorridos Albacete-Alcudia se obtuvo una media de 104 kilómetros por hora; en el de Lérida-Huesca, 97 kilómetros por hora; en el de Burgos-Madrid, 103 kilómetros por hora. El consumo comprobado en 278 kilómetros fué de 6,4 litros cada 100 kilómetros.

He aquí un vehículo verdaderamente ideal que alcanza una velocidad media próxima a la velocidad punta debido a que, gracias a la tradicional refrigeración por aire, se puede rodar el tiempo que se desee con el acelerador pisado a fondo.

Desde el punto de vista de la carrocería se han introducido las siguientes mejoras:

En primer lugar, una nueva calandra de nido de abeja; los mandos de la calefacción han sido sustituidos por un regulador progresivo; el pedal del acelerador ya no es de plancha, sino suspendido; los asientos delanteros sufren una gran transformación en el modelo Dynam, son separados,

## Ficha técnica del Dynam

### Motor

- Dos cilindros horizontales de 602 cm<sup>3</sup> (67,4 x 70).
- Refrigeración por aire.
- Tasa de compresión: 9 a 1.
- Par motor máximo: 4,7 a 4.750 r. p. m.
- Potencia SAE: 35 CV. a 5.700 r. p. m.

### Caja de velocidades

- Cuatro velocidades sincronizadas, más marcha atrás.
- 35 kilómetros-hora en 1.ª
- 70 kilómetros-hora en 2.ª
- 100 kilómetros-hora en 3.ª
- 123 kilómetros-hora en 4.ª

### Equipo eléctrico

Doce voltios, con alternador.

### Neumáticos

135 x 380.

### Suspensión

Interacción entre las ruedas delanteras y traseras.

### Radio de giro

Cinco metros y medio.

### Performances

Ciento veintitrés kilómetros por hora, cronometrados. El kilómetro, saliendo parado, 45 segundos 3/5.

### Consumo

Aproximadamente, 6,4 litros cada 100 kilómetros.

MERECID' «LOGO A LOS  
PERIODISTAS ESPAÑOLES

EN MONTECARLO,  
A RITMO  
DE CAMPEONES

(Foto, Alguersuari.)

(PAGINA 3 DE ESTE SUPLEMENTO)



MARTES



MOTOR

---

Recueta estas páginas

MOTOR PRESS UNION

Director: ENRIQUE HERNANDEZ MUÑOZ (Luika)

Copyright: «Auto-Club», «L'Auto-Journal», «Autopista», «Motociclismo», «Sport-Autos» y «Champions».



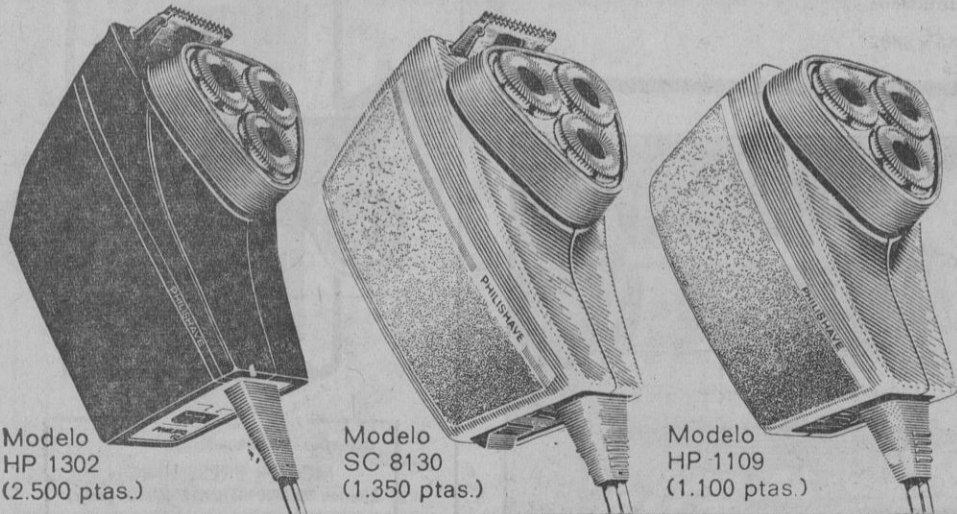
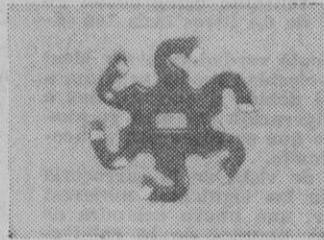


# Besos PHILIPS los besos que afeitan

Si Vd. junta las 6 cuchillas que hay en el interior de las cabezas flotantes de la PHILISHAVE 3...

... en la misma forma en que los labios se unen y se separan para dar un beso...

... serán ¡BESOS PHILIPS! Besos cariñosos. El mejor sistema de afeitado del mundo.



Modelo HP 1302 (2.500 ptas.)

Modelo SC 8130 (1.350 ptas.)

Modelo HP 1109 (1.100 ptas.)

izquierdo & noqueras

## PHILISHAVE 3



*Mejores no hay*



¿Ha ganado España una baza técnica?

# COMPARACION ENTRE EL R-8 FRANCÉS Y EL R-8 TS ESPAÑOL

Effectuar una comparación entre dos vehículos que son prácticamente iguales no es empresa fácil, porque hay dos peligros: uno, el ya indicado de conformarse con decir que son la misma cosa; el otro, empeñarse en buscar diferencias donde las hay y donde no las hay, cayendo en un detallismo maníaco. No obstante, creemos que el modelo español R-8 TS y el francés R-8 S permiten la comparación de caer en uno u otro extremo. Vamos a verlos inmediatamente, procediendo, en primer lugar, a la comparación directa de sus elementos mecánicos y constructivos, y reservando para el final un juicio de carácter global.

## MINIMAS DIFERENCIAS MECANICAS

En su aspecto motriz, ambos coches son prácticamente idénticos. El mismo motor, que es del antiguo Caravelle S con aumento de compresión de 8,5 a 9,5. La clásica cilindrada de 1.108 c. c. (70/72 mm.), la culata de cuatro admisiones y el colector correspondiente, todo ello heredado, como ya dijimos, del Caravelle S (en España ya lo conocíamos en nuestro Alpine A-110, que monta, además, un árbol de levas más «abierto»).

En el modelo francés, el rendimiento se cifra en 53 CV. DIN a 5.500 revoluciones por minuto. En el español, según unos datos, tenemos 54 CV. DIN, y según otros, 55, siempre al mismo régimen que el francés. Realmente hay unas diferencias pequeñísimas en el carburador, un Weber dos cuerpos vertical de apertura progresiva, pero en un caso de fabricación francesa y en otro española. También hay ligerísimas variaciones en el distribuidor, pero no creemos que ninguna de estas diferencias justifiquen 2 CV.; como mucho, uno; aunque más bien nos inclinamos a pensar en un cierto optimismo por parte de nuestros compatriotas. Resumiendo: motores iguales o con ligerísimas ventajas de potencia para el modelo español. Por otra parte, y pese a la elevada compresión, es un motor muy dócil de arranque y de gran flexibilidad, y a que el par. motriz máximo se encuentra a 3.000 revoluciones por minuto.

Es un buen rendimiento, aunque no es excesivamente brillante. Por comparar, el 124, con 1.197 c. c., tiene 60 CV. DIN a 5.600 revoluciones por minuto. Si tuviese la misma cilindrada que el Renault, proporcionalmente tendría 55,5 CV. DIN; igualando por completo, a 5.500 revoluciones por minuto, corresponde una potencia de 54,5 CV. DIN, ligeramente superior. Y eso con una compresión más discreta, 8,8:1, lo que nos viene a decir que el llenado de sus cilindros es más completo, gracias a un colector de admisión más amplio, de mayor sección y curvas más suaves, y también por sus válvulas de admisión, bastante mayores.

Bien, esto es todo en cuanto al motor. Por lo que hace a la transmisión, aquí sí que hay rigurosa identidad. El mismo embrague de diafragma, muy suave pero un poco justo en el diámetro del disco, y la misma caja de cambios, de cuatro marchas sincronizadas, así como el grupo cónico de desarrollo largo, el 8/33, que autoriza un desarrollo muy propio para el llaneo veloz y desahogado, con sus 26-3 kilómetros-hora a 1.000 r. p. m. En el manejo de la palanca de cambios se ha mejorado mucho, y ahora es tan fácil encontrar el sitio de una velocidad en el TS como en cualquier otro coche. Es diferencia nimia, pero de interés por el mucho manejo que se hace de este dispositivo, ya que ambos coches estrenan un pomo distinto en la palanca del cambio. El francés se pasa a la clásica, pero no muy estética, esfera; el español utiliza con singular acierto el pomo del R-4 Super, colocado en una disposición muy adecuada para un buen agarre. Es poca la diferencia, pero de nuevo tenemos una ligera ventaja a favor del TS.

## MEJORES FRENO EN EL MODELO FRANCÉS

Por lo que respecta al bastidor, ambos coches son también equivalentes. Las suspensiones son las mismas que en los R-8 normales (de 950 c. c. en España y del tipo Major 1.108 x. x. en Francia), los mismos muelles (un poco largos, tanto delante como detrás) y amortiguación sencilla atrás. No se ha ido a la amortiguación doble que monta en Francia el R-8 Gordini, y en España, el Alpine A-110. Las llantas se heredan, eso sí, del Gordini, y aunque siguen siendo de un diámetro de 15 pulgadas, ensanchan en su garganta hasta 4,5 pulgadas, en vez de las cuatro justas de los modelos normales.

En cuanto a los neumáticos, el coche nacional sale con Michelin Xasiométrica de 135-15; el francés, en su mayoría, con Dunlop SP Sport de la misma medida. Ambos son neumáticos radiales de excelente adherencia y reconocido prestigio; seguimos en empate.

Empate que se mantiene en la dirección, que es la bien conocida de cremallera, muy ligera, de gran precisión, pero que podría ser, tanto en uno como en otro (a juzgar por las pruebas que hemos leído del modelo francés), un poco más rápida en su efecto, tan sólo para los giros algo cerrados, puesto que su desmultiplicación es más que suficiente para mantener el coche en línea, y para las curvas abiertas.

Donde sí encontramos una diferencia sustancial es en los frenos. Ni uno ni otro coche llevan el servofreno —que no es imprescindible, pero que sería muy bien recibido—, el francés monta cuatro discos, mientras que el TS lleva dos discos y dos tambores. La diferencia arranca de la fabricación en España del primer R-8. Se juzgó más oportuno montar tambores atrás para conservar una mejor frenada en frío, a baja velocidad (en tráfico urbano, en otras palabras), y para tener un freno de estacionamiento más enérgico.

Para coches de turismo esto es cierto, sin discusión. Para coches con tendencia a la utilización deportiva, la cosa ya no está tan clara. La estabilidad de frenada que se consigue con cuatro discos es inigualada; frenando fuerte a alta velocidad o en frenada a marcha más lenta, pero muy enérgica (caso de querer aprovechar las posibilidades de coche en un recorrido montañoso), se perdona gustosamente la suavidad de frenada en ciudad a cambio de la potencia y equilibrado que se logra con los cuatro discos. Naturalmente, la solución ideal, como así se hace en el R-8 Gordini, es, motor además, un servofreno, en cuyo caso no hay problemas ni siquiera en ciudad.

Así que, tal como están las cosas, el S francés tiene un mejor equipo de frenos que el TS español para utilización deportiva del coche. En cambio, el modelo español frena mejor y con menos esfuerzo en tráfico de ciudad. Según el empleo que cada usuario vaya a hacer del coche, juzgará más ventajosa una u otra disposición.

## MEJOR PRESENTACION DEL TS

Donde sí hay diferencia importante es en la presentación y equipo del coche, y nos alegra poder decir que la ventaja es claramente favorable al modelo nacional. Exteriormente, dos diferencias: el modelo español viene en color «azul Gordini», mientras que el francés es un amarillo chillón, muy vistoso, pero menos elegante. La otra diferencia son los faros: el S francés lleva los exteriores con luz larga y de cruce de mayor diámetro, como el Gordini, mientras que en el TS los cuatro son rigurosamente idénticos; pero ni uno ni otro llevan de ídolo los centrales, como el Gordini, y ahí sí que habría diferencia favorable para el que los tuviera, pero no es el caso. La ventaja de iluminación que pueda haber por el aumento de diámetro en la parábola es despreciable, máxime al encender tanto uno como otro los cuatro faros.

Es al entrar al interior donde se encuentran las diferencias. Para empezar, el salpicadero. El modelo español, con plancha de madera a todo lo ancho, tiene una instrumentación más completa (lleva termómetro de agua, mientras que el S, no) y mejor colocada, que permite observarla toda por el interior del hueco del volante, mientras que en el S el aro del mismo tapa los dos instrumentos más alejados.

Luego, el volante. El TS tiene este elemento de constitución similar a la del Gordini auténtico, tipo Quilléry, de plástico esponjoso y rugoso al tacto, con dos radios metálicos perforados; un volante de excelente adherencia y bonita presencia. En cambio, el S hereda el volante del Caravelle S, con aro de plástico duro y brillante, más resbaladizo, y radios falsamente perforados.

Y para acabar, lo más importante: los asientos y tapizados en general. Resulta curioso que todas las opiniones francesas hayan coincidido unánimemente en criticar los asientos del S como duros e incómodos, cosa rara en una marca que desde que apareció, precisamente, el R-8 se distingue por tener unas butacas excelentes. En cambio, el TS todavía ha mejorado, respecto a los modelos nacionales 8 y 10, en el diseño de los asientos, que son más anatómicos y envolventes. El único punto negativo que tienen es que, si bien de muy bonita presencia, en «skab» negro, son intraspasables, lo cual es una molestia en verano. De haberse mantenido el tejido espumoso que es habitual en los otros modelos, serían verdaderamente perfectos.

## CONCLUSION Y CONSIDERACIONES FINALES

Resumiendo, podemos decir que el modelo francés tiene ventaja, aunque ligera, en los frenos (ventaja apreciable tan sólo en utilización intensiva del coche), y despreciable en los faros. Por el contrario, el TS tiene ligerísima ventaja en potencia motriz, y clara ventaja en la presentación general: estética, de confort y utilitaria (recuérdese el cuadro de instrumentos).

Desde luego, ciertas diferencias, en especial las relativas a la presentación y lujo, se explican, por la proyección comercial, relativamente diferente, de uno y otro modelo. En Francia tienen el Gordini 1.300 de cinco marchas, por lo que el S no puede aspirar a la imagen de un coche deportivo, ya que su hermano mayor le ridiculiza en este terreno. Por tanto, busca su mercado en el público joven (el color rabioso es muy importante al respecto), que no tiene posibilidades de llegar al Gordini, de precio bastante elevado.

En cambio, el TS se encuentra con un mercado distinto. Al no existir un Gordini, ni coche similar, puede aspirar con derecho, dentro del marco de la producción nacional a la consideración de «turismo deportivo». Por otro lado, puesto que en la producción nacional no abundan los modelos lujosos (admitamos como tales al Dodge, al 1.500 y al MG), también puede sacar bastante ventaja comercial de una presentación cuidada, que le permita introducirse en este sector comercial, con un precio de venta inferior al de los tres coches citados y unas posibilidades de marcha equivalentes a las del 1.500 y MG. En resumen, el TS es un coche que, para el mercado nacional, juega una baza de dos caras: a la vez el matiz deportivo y la prestancia lujosa y confortable. Es la misma baza que Authi intenta con el MG (el Mini, por razones de estética y dimensiones no puede llegar al lujo), y que Seat horquilla entre su 850 Coupé (bastante deportivo, pero poco lujo y sólo dos plazas) y su 124 Lujo (buen confort, pero falta de apariencia deportiva).

Indudablemente, el TS quitará algo de venta al R-10, en especial dentro del clan de fieles de la marca, pero si todo queda en casa ¿qué importa?

A. ANDRES

## PISOS LLAVE EN MANO

SAN FRANCISCO DE SALES, 12  
C/v. Gaztambide

(junto a la plaza de Cristo Rey)

- Con plaza de garaje.
- Precios, desde 1.800.000 pesetas.

AV. DEL MEDITERRANEO, 30  
Y ABTAO, 37

(MUY PROXIMO AL RETIRO)

- Depuradores de humo Aer-lux.
- Precios, desde 725.000 pesetas.

GENERAL MOLA, 122

LEY CASTELLANA

- Precios, desde 825.000 pesetas.

CAVANILLES, 43

- Cuatro y cinco habitaciones, más servicios.
- Precios, desde 875.000 pesetas.

### CARACTERISTICAS

- Calefacción y agua caliente centrales.
- Parquet barnizado.
- Puertas interiores y armarios en ebanistería.
- Toldos en terrazas.
- Alicatado y saneamiento de primera calidad.
- Cocinas a gas.
- Ascensores subida y bajada.

### LOCALES COMERCIALES EN

SAN FRANCISCO DE SALES, 12, Y CAVANILLES, 43

### ESTUDIOS OFICINAS EN

AVENIDA DEL MEDITERRANEO, NUM. 28

PARA CONTRATAR:

ZURITA VIÑAMBRES, S. A.

Bravo Murillo, núm 50

# REBAJAS DE ENERO

largacha



PRET-A-PORTER boutique

Abrigos ante desde 1.500 Pts.  
Abrigos piel vuelta desde 2.500 Pts.

Gabardinas  
Abrigos  
Vestidos  
Impermeables

Fabricantes, confecciones  
Ante, napa  
Cuero salvaje...  
...doble faz

PELETERIA - MODELOS EXCLUSIVOS  
ASTRACANES — GARRAS — ZORROS — MOUTON DORE  
MONTERA, 43

## PISOS ENTREGA INMEDIATA

- DOS Y TRES DORMITORIOS
- SALON-COMEDOR
- BAÑO COMPLETO
- CALEFACCION C. N.
- PARQUET
- COCINA COMPLETA
- TODOS EXTERIORES

SITUACION:

HERMANOS DEL MORAL, 20  
inmediato a estación Metro



FACILIDADES A CONVENIR

INFORMACION:

«SAMP, S. A.»

CRISTOBAL BORDIU, 55



# NOVEDADES DE INGLATERRA

## RELIANT PROYECTA LA ADQUISICION DE LA FIRMA BOND

La Reliant Motor Company, de Tamworth (Staff), se encuentra en las fases finales de las negociaciones para la adquisición de la firma Bond Cars, fabricante de automóviles de tres y cuatro ruedas con carrocerías de fibra de cristal.

Reliant es el mayor fabricante británico de automóviles de tres ruedas y

el primer fabricante de la industria europea de automoción en cuanto a la utilización de fibra de cristal para carrocerías. Anualmente fabrica unos 15.000 automóviles de tres ruedas, que están equipados con un motor Reliant de aleación ligera de 700 c. c. y cuatro cilindros. También fabrica unos 1.500 automóviles de tres ruedas equipados

con el motor del Hillman Imp. Además, fabrica el Scimitar GT, con motor Ford de seis cilindros en V, y el cuatro plazas Scimitar GTE, que alcanza los 190 kilómetros por hora.

Bond, por su parte, fabrica los modelos coupé y descapotable, equipados con el motor Triumph de dos litros.

## BUENOS RESULTADOS DE VENTAS DEL SALON DEL AUTOMOVIL DE CARRERAS

En los primeros seis días del Salón del Automóvil de Carreras el valor de los pedidos recibidos alcanzó la cifra de 750.000

libras esterlinas (unos 120 millones de pesetas).

Esta ha sido la edición más triunfal de cuantas se han celebrado del Salón del Automóvil de Carreras. Han acudido en total 1.300 compradores extranjeros, algunos de países tan distantes como Estados Unidos y Australia.

El día de la inauguración, Lotus recibió pedidos de Estados Unidos y Canadá por valor de 85.000 libras esterlinas. Los mode-

los vendidos eran los fórmula Ford y fórmula III.

Por su parte, Marcos ha vendido varias unidades, por un valor de 21.000 libras esterlinas, y el total de pedidos conseguidos por Lola alcanza la cifra de 37.000 libras esterlinas.

Motor Racing Enterprises ha vendido 47 automóviles de carreras Merlyn -35 a Brasil y 12 a los

Estados Unidos-, por un valor de 60.000 libras esterlinas, mientras que otro pequeño fabricante de automóviles de carreras, Pringett Racing—a pesar de llevar tan sólo dos meses fabricándolos—, ha vendido a los Estados Unidos 37 modelos Mistral.

Las firmas de equipo de transformación y accesorios han realizado importantes ventas también.

## ¿ES EL FINAL DE UNA EPOCA?

El dominio de los pilotos británicos del campeonato mundial de pilotos de Fórmula 1, podría muy bien haber llegado a su fin. Esa es por lo menos la opinión de Mr. Peter Agg, director gerente de la Trojan Limited (Racing Car Division). Sin embargo, a la vista de los continuados años de éxito iniciados con los triunfos de Hawthorn y Collins, y culminados más recientemente por Clark y Hill, esto parece poco probable.

Peter Agg considera que la nueva Fórmula A/5.000 de automóviles, de bajo costo y alta potencia, po-

dría presentar una seria amenaza para la hegemonía de los pilotos británicos.

La nueva fórmula, que comenzará a correrse en Gran Bretaña durante la próxima temporada, tiene como características un motor americano de cinco litros, sin modificaciones, que se monta sobre un chasis monoplaça básicamente idéntico al utilizado en los últimos Fórmula 1 con motor de tres litros.

En la actualidad, los motores de Fórmula 1, como el Ford Cosworth de tres litros, desarrollan una potencia superior a los 400

caballos al freno, mientras que los motores americanos de cinco litros pueden desarrollar potencias de hasta 450 caballos al freno. La Fórmula A/5.000 proporcionará oportunidades a los conductores que todavía no han logrado alcanzar fama y que podrán así correr en automóviles de potencia y performances similares a los de Fórmula 1.

Además, las carreras con Fórmula A/5.000 serán más emocionantes que las actuales Fórmula 2 y Fórmula 3, que ahora sirven de lanzamiento para los buenos pilotos.



## NUEVO FORD CAPRI

Las líneas bellas y sorprendentes son una de las principales características del nuevo Ford Capri, de cuatro plazas, que siguiendo la tendencia de las fábricas americanas saldrá al mercado de forma que el comprador pueda elegir entre seis motores diferentes y cinco «estilos interiores» distintos.

Todos los modelos tienen en común el motor delantero, y la caja de cambios con cuatro velocidades. Las ruedas motrices son las traseras, y la suspensión es independiente.

La carrocería semi «fastback» y el suave diseño frontal ofrecen mínima resistencia al viento, con lo cual se reduce al mismo tiempo la sonoridad del automóvil.

Los seis modelos que se ofrecen permiten elegir varios motores, que van de los 1,3 a los

tres litros de capacidad. Cuatro modelos, los de 1.300 c. c., 1.300 c. c. GT, 1.600 c. c. y 1.600 c. c. GT tienen los cilindros en línea, mientras que el motor de 2.000 c. c. GT es de cuatro cilindros en V, y el modelo tres litros, que se pondrá a la venta a finales de año, tendrá igualmente un motor de seis cilindros en V. Además, Ford fabricará un número limitado de Capris, que utilizará el prototipo de motor de alto performance diseñado por Keith Duckworth. El nuevo motor, con doble árbol de levas en cabeza, 16 válvulas y cuatro cilindros con una capacidad de 1.600 c. c., es prácticamente la versión de carretera del motor desarrollado para carreras de Fórmula 2, y que Ford afirma desarrolla 120 caballos al freno a 6.000 r. p. m.

Merecido elogio a los periodistas españoles

## En Montecarlo, a ritmo de campeones

Empieza un año brillante para Porsche con la victoria en Montecarlo del equipo Waldegaard-Helmer. Se calcula el valor del triunfo cuando de los 183 equipos participantes se restan los 139 que han quedado en la cuneta. Uno de ellos, precisamente otro Porsche, pilotado por el vencedor del año pasado, Elford, estrellado contra un puente, aunque sin consecuencias físicas para él ni para su acompañante, Stone.

Todo esto y cien incidencias más lo han visto mis ojos, lo han captado las cámaras de «No-Do», de T.V. E. y de ese arriesgado fotógrafo de carreteras que es Paco Alguersuari, todos oportunos en el sitio y el momento. He de confesar sinceramente que nunca había supuesto el supremo esfuerzo que han de hacer los periodistas para informar debidamente en una competición de este tipo. Ha habido momentos en que he superado el techo de mis buenos tiempos en rodaje sobre hielo. Toda una noche, hasta el amanecer, aprovechando los faros para fil-

mar, los chicos de «No-Do» me han animado para seguir a las figuras. Sentía cierto respeto hacia el Porsche de Waldegaard y me parecía imposible poder ir a su rueda con nuestro Seat 124. Por fortuna, el iguala a los poderosos deportistas con los turismos de serie y he logrado mantenerme con los ases el tiempo suficiente para tomar la película. Pero lo asombroso es que cuando felicítala a mis amigos de «No-Do» por haber soportado estoicamente los vaivenes, he visto que me seguían el ritmo de marcha el locutor de televisión Silva y los otros dos equipos de la Prensa española, con lo que formábamos una rápida procesión de

cuatro coches de España, metidos de lleno en el Rally de Montecarlo. Faltaba el de Alguersuari... porque se nos había adelantado. No sé cómo.

Carlos Llagostera y Enrique Ruiz Giménez nos han dado la inmensa alegría de clasificarse con su Porsche en el puesto veintitrés, éxito que hemos celebrado por iniciativa de los periodistas españoles. Pero ambos pilotos dicen que no puede olvidarse que España también ha triunfado en Montecarlo a través de su Prensa. Y así me han pedido que lo diga en esta mi ocasional colaboración.

Polo VILLAAMIL

N. de la R.—El sencillo artículo de Polo Villaamil, veterano piloto de carreras con reavivado impulso en la etapa heroica de los bólidos Pegaso, actual director del circuito del Jarama, le revelan como un buen cronista. En cuatro palabras describe una faceta inédita del Rally de Montecarlo, como es el trabajo de los informadores españoles. Polo Villaamil ha sido el volantista de uno de los equipos informativos y ha vivido de cerca los avatares de nuestra profesión. Como periodistas felicitamos a nuestros compañeros por el éxito de su labor y agradecemos al señor Villaamil los elogios que dedica a nuestra profesión.



EL ILUSTRISIMO SEÑOR

# Don Andrés Gómez Fernández

Presidente del Grupo Nacional de Despachos Centrales y Auxiliares de Ferrocarriles

Falleció en Madrid el día 26 de enero de 1969

HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS

## R. I. P.

EL SINDICATO NACIONAL DE TRANSPORTES Y COMUNICACIONES

Suplica una oración por el eterno descanso de su alma

LA PELICULA SELECCIONADA PARA EL OSCAR DE HOLLYWOOD

manuela vargas

mark stevens · mariane kock

DIRECTOR: jaimé camino

EASTMANCOLOR · Una producción PANDORA S.A.

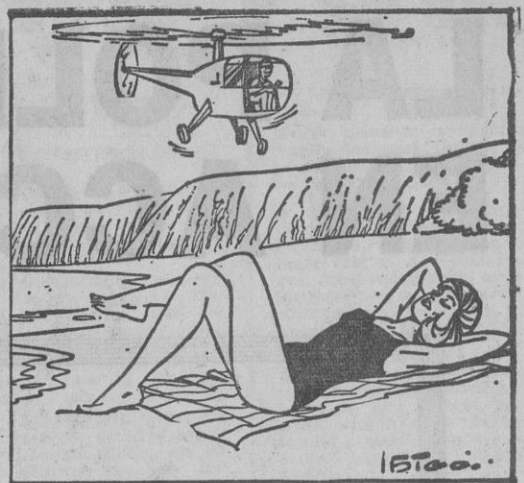
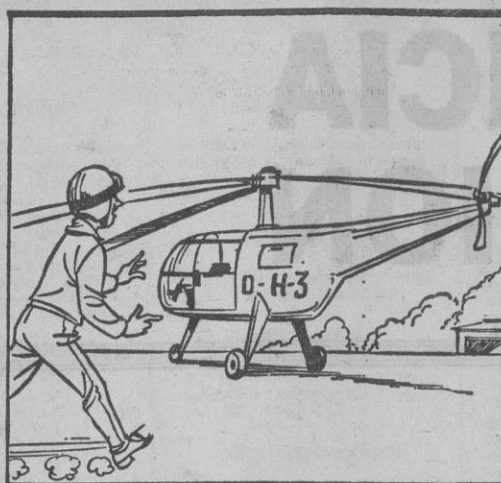
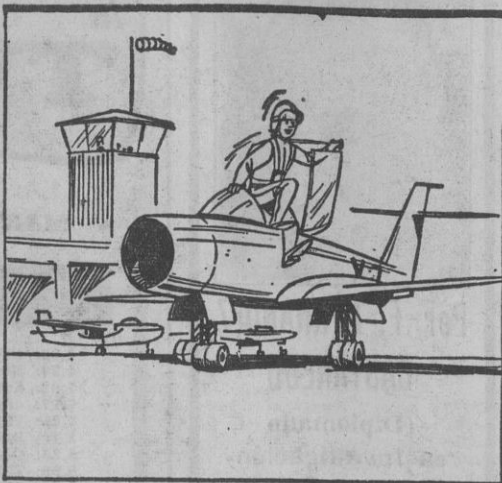
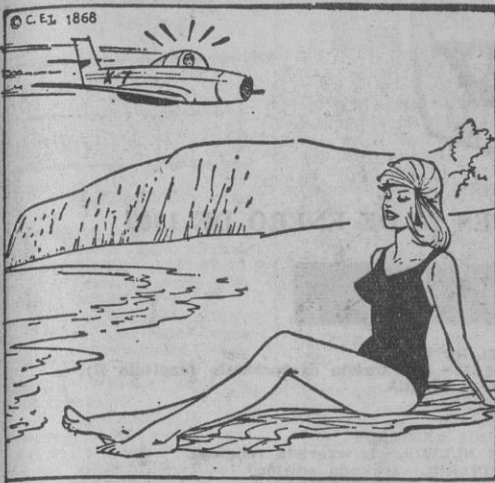


# ESPAÑA OTRA VEZ

## OTRA VEZ, OTRA VEZ, OTRA VEZ, OTRA VEZ, OTRA VEZ

UNA AUTENTICA HISTORIA DE DOS PERSONAS QUE SE ENCONTRARON DEMASIADO TARDE





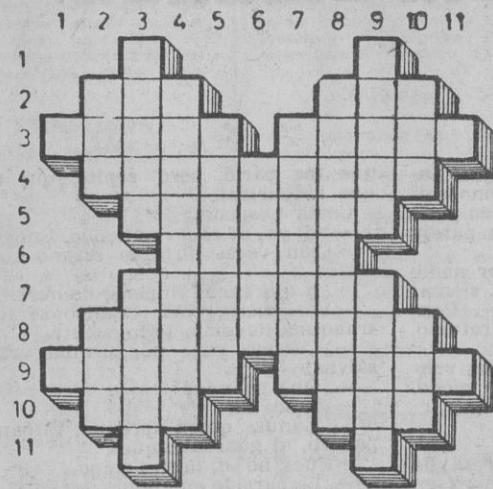
**RULETA MAGICA**  
HOROSCOPO PARA MANANA Por MIRIAM

SIGNOS	Salud	Amor	Dinero	Trabajo	GULA PARA LA JORNADA
<b>ARIES</b> 21 de marzo a 20 de abril	⊗	=	+	⊗	En sus planes deje un puesto para lo imprevisto si no quiere perder el tiempo en proyectos que la realidad hará luego muy distintos. Habrá de resolver dilemas íntimos inconfesables.
<b>TAURO</b> 21 de abril a 21 de mayo	=	+	+	⊗	Controle sus simpatías y sus antipatías de modo que no hiera sentimientos ajenos ni dé pie a ilusiones capaces de posteriores conflictos dadas las circunstancias de las personas interesadas.
<b>GEMINIS</b> 22 de mayo a 21 de junio	⊗	=	+	+	Posibilidad de accidentes en el hogar y en relación con familiares en condiciones de inferioridad. Atención a los niños, los enfermos y las personas ancianas que tenga bajo su cuidado.
<b>CANCER</b> 22 de junio a 21 de julio	⊗	+	+	=	No descubra sus armas antes de ponerlas en juego por presunción o una excesiva seguridad en sí mismo. Atacar por sorpresa a sus rivales eventuales será el mejor medio de deshacer sus maquinaciones.
<b>LEO</b> 22 de julio a 22 de agosto	=	+	⊗	+	Gran esfuerzo en el sector económico y acontecimientos ventajosos en tal sentido. Sus gestiones para encontrar un nuevo trabajo o un colaborador eficiente podrán verse coronados por el éxito.
<b>VIRGO</b> 23 de agosto a 23 de septiembre	=	⊗	⊗	=	Se sentirá inclinado a dejarse llevar por las circunstancias sin hacer mucho por salirles al paso ni cambiar su rumbo. A pesar de su desgana y apatía, los resultados podrán ser satisfactorios.
<b>LIBRA</b> 24 de septiembre a 23 de octubre	+	⊗	+	=	En el terreno sentimental las circunstancias aconsejan una extrema prudencia. Las reacciones del ser amado serán imprevisibles e decepcionantes. Conviene esperar a que pase la tormenta.
<b>ESCORPIO</b> 24 de octubre a 22 de noviembre	+	+	+	=	Podrán tomarle como consejero o árbitro en una cuestión delicada que, sin sospecharlo nadie, podrá interesarle enormemente. Lo apasionado de su temperamento le impedirá actuar con objetividad.
<b>SAGITARIO</b> 23 de noviembre a 21 de diciembre	=	+	⊗	+	En ciertos momentos la vida afectiva presente le resultará monótona o quizá insoportable. No hará demasiado, por supuesto, para mantener la necesaria armonía en su ámbito íntimo cotidiano.
<b>CAPRICORNIO</b> 22 de diciembre a 20 de enero	⊗	=	+	⊗	La jornada podrá iniciarse bajo aspectos de incertidumbre o contrariantes, pero luego ciertos acontecimientos servirán para levantar su moral y devolverle el buen humor necesario.
<b>ACUARIO</b> 21 de enero a 18 de febrero	⊗	=	+	=	No contraiga deudas ni se mezcle en operaciones monetarias dudosas por más que alguien le intente convencer de la oportunidad de correr un pequeño riesgo dado el resultado previsto alegremente.
<b>PISCIS</b> 19 de febrero a 20 de marzo	+	=	⊗	⊗	Sea precursor en materia económica y no se deje ganar por optimismos y euforias que, si bien estarán justificadas por las circunstancias presentes, no resultarán tan sólidas como pudiera pensar.

**CLAVE**

- ⊕ EXCELENTE
- ⊗ BUENO
- = MEDIANO
- ≠ PASABLE
- Σ MALO
- + PESIMO

**CRUCIGRAMA** Por PETER



**HORIZONTALES.**—1: Cifra romana. Consonante.—2: Planta cuyo fruto es la uva. Río de Rusia.—3: Antigua población de Palestina. De labios gruesos y abultados (plural).—4: Apartamos.—5: Bancos de arena no cubiertos por el agua.—6: Terreno plantado de nabos.—7: Mezcla de polvos de vainilla y otras especies aromáticas que antiguamente se echaba en el chocolate (plural).—8: Figuradamente, se los cambió.—9: Caballero. Batracios.—10: Consejero de Palafox. Astro.—11: Consonante.

**VERTICALES.**—1: Consonantes.—2: En sentido figurado, juzgar. Período de tiempo.—3: Canallas. Arma blanca.—4: Parados.—5: Nombre de varón.—6: Pedúnculos.—7: Vulgares, triviales.—8: Retráseles.—9: Blandos, esponjosos. Adormecimiento.—10: Forma pronominal. Moneda peruana.—11: Consonante repetida.

**SOLUCION AL CRUCIGRAMA ANTERIOR**

**HORIZONTALES.**—1: D. V.—2: Don, Par.—3: Vales. Pases.—4: Rabaneros.—5: Ruletas.—6: Ligas.—7: Conatos.—8: Pasarelas.—9: Moras. Setos.—10: Ras. San.—11: S. N.

**VERTICALES.**—1: V. M.—2: Dar, Por.—3: Dólar, Caras.—4: Nebulosas.—5: Salinas.—6: Negar.—7: Petates.—8: Parasoles.—9: Vasos. Satán.—10: Res. Son.—11: S. S.

**AVISO**

A los microbios resfriado, tos, anginas

se confirma que en las farmacias de España hay **TIROCETAS** nuestro peor enemigo ¡Estamos perdidos!

La bitableta que contiene: en su mitad blanca Antibióticos (Tirotricina y Neomicina) y en su capa amarilla Vitamina C, Balsámicos, Antitusivos



CPS.4176

Consulte a su médico.



# LA POLICIA EN ACCION



## Cuenta saldada



Por F. HERNANDEZ CASTANEDO  
(Diplomado en Investigación Criminal)

—Y estando en posición dominante—prosigue Lanuza, desentendiéndose de lo despectivo del tono empleado en su frase por el guardabosques—, usted pudo ver, sin duda alguna, cómo se acercaba una pareja al refugio.

—¿Ni a un alma en pena habría podido ver nadie con el temporalazo que estaba zurrando a la sierra!

—Sí, bueno, claro—acepta el investigador—. Pero dígame: una luz que se encendiera en el refugio, ¿sería visible desde el observatorio?

—Según y conforme. La nieve puede cegar las ventanas de la cabaña y entonces no. De otro modo, cabe que sí.

—¿Vió usted esa luz aquella noche?

—No, señor.

Céspedes, luego de percatarse de la entereza de que hace gala Emigdio, releva a su compañero en la tarea del sondeo:

—Entre las siete y las nueve de la noche del crimen, ¿dónde se encontraba usted exactamente?

—Arriba, en el observatorio, ganándome el jornal que me paga la empresa en que trabajo!

—Bien. ¿Se hallaba completamente solo?

—Leñe, igual que siempre! No estuvieran mal las guardias con buenas mozas. Cuando quisiéramos dar el alerta de un incendio, lo mismo se habría prendido ya medio bosque.

—Y entre las horas citadas, ¿no reparó en nada extraño? Pudo ser una pareja, o el señor Castaños, que anduvo por allá, o el asesino del señor Monsálvez...

—No reparé más que en la fuerza enorme de la tormenta. Aparte de que, repito, la nevada cegaba todo.

Céspedes, decidido incluso a machacar en hierro frío, insiste:

—Entonces, cómo se explica la angustia y el llanto de Martina?

—Las mujeres, que son idiotas... —enuncia el interrogado, despectivo—. Bueno que uno tenga el genio vivo y sea un tanto malicioso por naturaleza, pero de eso a rebañarle a nadie el cuello, por muchos celos que se sientan, va un mundo.

—Los celos ciegan, amigo Emigdio —señala Lanuza.

—No en mi caso —concluye el citado—. ¿Puede que quiera a la Martina más que a la misma madre

que me parió, pero, repito, que de eso a cometer una barbaridad...

Corta Céspedes:

—Ya, ya; se está repitiendo, Emigdio.

—Cien veces diría lo mismo con tal de convencerles.

—¿A qué tanto empeño, hombre...?

—Verdaderamente. Cuando se tiene la conciencia tranquila lo demás poco cuenta.

—¿Cuándo viste por última vez a Ramiro Monsálvez?

—¿Que cuándo?

—Vamos di.

Es Lanuza quien apremia, tuteando, como su compañero, al guardabosques.

—Pues, no sé; hace tiempo.

—¿Le paraste en alguna ocasión?

—Nunca, aunque bien sabe Dios que porque no sabía su empeño de buscarle las vueltas a la Martina.

—¿No nos digas que no te maliciabas nada!

—Soore el particular, no —rechaza Emigdio, muy entero—. Aunque algunas cosas hubiera escuchado alguna vez por ahí, pero siempre di en tomarlo como maliciencias de la gente, que no está a gusto sino desollando al projimo.

El inspector Lanuza decide poner en juego una carta peligrosa; así que lentamente y mirando con fijeza al joven rústico, dice:

—Escucha, Emigdio... ¿Cómo se explica, después de cuanto nos has dicho, que una determinada persona jure haberte visto en el refugio enfrentando con Ramiro Monsálvez?

El guardabosques, que ha recibido con el mayor asombro la puntualización, yergue su figura después, en gesto altanero, mientras rechaza categóricamente:

—¿Que lo repita esa persona delante de mí...!

¡Miente como un cerdo...! ¡Y maldita sea su alma si no pretende perderme!

—No puede tener nada contra ti. Prácticamente te desconoce.

—¿Y desconociéndome puede acusarme? ¡Esta sí que es grande! ¡Ya pueden dar por seguro, sin lugar a duda, que la tal persona es quien mató al Ramiro... De otro modo, ¿a qué achacarme tal desafuero?

—¿Qué habías ido a hacer en la cabaña a la hora del crimen?

—¿Yo no me moví de la jaula desde que subí a ella hasta que terminó mi servicio!

—Razona, Emigdio —insiste, reposado, Lanuza—. El que te presentaras un instante en el lugar indicado no tiene nada de particular... Con seguridad reconociste desde lejos a Ramiro Monsálvez y al verle que entraba en el refugio llevando en brazos a una chica...

—¿Nada de eso...! ¡Déjenme de historias, no quieran complicarme en un lío sin comerlo ni beberlo...! Digo, y repito, y repetiré mil veces si hace falta, que no me moví de mi trabajo en el día y horas que a ustedes les interesan, y que, por lo tanto, malamente me pudo ver nadie, ni enfrentándose con el que murió, ni viendo llegar a nadie a cuestras con nadie...

Lanuza se deja oír a continuación:

—¿Bueno, hombre, bueno, tranquilízate! Realmente esa persona no se ha arriesgado a identificarse por completo, y si tanto te obstinas...

—¿Como para jurarlo ante toda la corte celestial que me lo pidiesen!

—No hace falta. Calma, ya te digo. No habría la menor sospecha sobre ti, pero como tienes por ahí a tu chica más astutada que una corza seguida de perros, pues comprenderás...

—¿Ella que es tonta!

Poco después los dos policías se despiden del guardabosques.

—¿Qué, Lanuza? ¿«Tenemos» hombre?

—¿El Emigdio? ¡Hum! Si no te ha dado, como a mí, la impresión de ser la inocencia personificada, es que yo soy tonto.

—Eso no quiere decir nada. Fíjate: los celos son móvil de mucha consideración. Oportunidad tuvo la que quiso, puesto que reconoce haberse hallado en las inmediaciones del crimen a la hora de la comisión de éste, y en cuanto a medio o instrumento del delito, troncos son los que sobraban en la leñera.

—Bueno —indica Lanuza—, pero ¿iba a haberse decidido a ultimar su propósito a la vista de Paloma?

—Si la chica tenía perdido el conocimiento, ¿por qué no?

—Porque lo hubiera podido recobrar de un momento a otro.

—Que no sucediera tal cosa pudo ser lo único que salvo la vida de la muchacha.

Tras una relativamente larga pausa resume Lanuza:

—No sé, chico. Pudo ser Emigdio, claro está. Sólo que en tal caso la víctima debiera de haber presentado un aspecto lastimoso... Siendo los celos la razón del crimen, lo más lógico es que el asesino hubiera descargado todo su encono y toda su vesanía cebándose sobre el cuerpo, ya caído al suelo desde el primer golpe, de su rival. Y según nos consta, Ramiro Monsálvez, o mejor dicho, su cadáver, no presentaba más que un solo golpe.

—A propósito de lo que dices, ¿vamos a ver al forense?

—Para allá, justamente, nos encaminamos. Aunque no espero mucho de esta gestión. Verás como todo se reduce a confirmaciones de lo ya conocido.



MARTES 28 DE ENERO DE 1969

PRIMER CANAL

4.00: NIVEL DE VIDA.  
4.30: NOVELA.—«Un turista excepcional» (capítulo II).  
7.02: ESPAÑA AL DIA.  
7.17: «FLIPPER».  
7.45: TELECLUB.  
8.15: DIBUJOS ANIMADOS.  
8.25: OJOS NUEVOS.—Telerrevista religiosa.  
9.00: TELEDIARIO.—Segunda edición.  
9.32: PROGRAMA INFORMATIVO.  
10.00: ESTUDIO I.—«Espejo para dos mujeres».  
11.45: TELEDIARIO.—Última edición.  
11.55: EL ORO DEL TIEMPO.

SEGUNDO CANAL (UHF)

8.02: DOCUMENTO.—«Juguetes mecánicos».  
8.15: EL MUNDO DEL DEPORTE.  
9.00: TELEDIARIO.  
9.32: LA CONQUISTA DEL ESPACIO.  
10.30: MEDIO SIGLO DE IMAGEN.  
11.00: VOCES DE COLOR.

MIÉRCOLES 29 DE ENERO DE 1969

PRIMER CANAL

8.02: BUENOS DIAS.  
8.30: TELEDIARIO.—Edición matinal.  
9.00: TESTIMONIO.—El tren.  
10.02: TELEVISION ESCOLAR.  
1.32: PANORAMA DE ACTUALIDAD.  
2.30: TELEDIARIO.—Primera edición.  
3.00: DAKTARI.  
4.00: NIVEL DE VIDA.  
4.30: NOVELA.—«Un turista excepcional» (capítulo III).  
7.02: ESPAÑA AL DIA.  
7.17: ANTENA INFANTIL.  
8.15: DIBUJOS ANIMADOS.  
8.25: MISTERIOS AL DESCUBIERTO.  
9.00: TELEDIARIO.—Segunda edición.  
9.32: POESIA E IMAGEN.  
9.45: PEQUEÑO ESTUDIO.—«La parábola de Gregorio».  
10.15: TELESCRITO.  
10.45: IRONSIDE.  
11.45: TELEDIARIO.—Última edición.

SEGUNDO CANAL (UHF)

8.02: DIBUJOS ANIMADOS.  
8.20: ENCUENTRO CON LA MUSICA.  
9.00: TELEDIARIO.  
9.32: LA HORA DE DICK POWELL.  
10.30: CUESTION URGENTE.  
11.00: ULTIMO GRITO.

## FARMACIAS DE GUARDIA

FARMACIAS DE GUARDIA DE 9,30 DE LA MAÑANA A 11 DE LA NOCHE

CENTRO.—Arenal, 2. Barquillo, 31. Fuencarral, 108. Conde Romanones, número 8.  
UNIVERSIDAD.—Fernando el Católico, 17. Isaac Peral, 56 (cont. Plaza Cristo Rey). Palma, 75.  
CHAMBERI.—General Sanjurjo, 20. Maudes, 38 (esquina a Ponzano).  
TETUAN.—Avenida Doctor Federico Rubio, 88. Marqués de Viana, 24 (Tetuán).  
CHAMARTIN.—Barrio San Miguel, Bloque 5. Cartagena, 99 (esquina avenida de América). Avenida del Generalísimo, 68 (esquina H. Mendoza). Puerto Rico, 8 (100 m. Norte Parque Berlin). Victoria Pérez, 4 (final Agustín de Foxá). Vinaroz, 31 (fachada Sur).  
VENTAS.—Chapistería, 1. Parcela D (Gran S. Blas). Avenida de Daroca, 47 (antes carretera del Este). Emilio Gastesi, 28 (junto colonia O. Perelló). General Kirkpatrick, 16 (Barrio Alegria). José Arcones Gil, 7 (ent. Alcalá, 406). Peñascales, 6.  
BUENAVISTA.—Paseo de la Castellana, 2. Goya, 55. Serrano, 112. Avenida de los Toreros, 41.  
LATINA.—Av. Valladolid, 71 (piscina El Lago).  
RETIRO-MEDIODIA.—Atocha, 94. Doctor Castelo, 26. Felipe IV, 10 (Nepuntino a Alfonso XII). Avenida del Mediterráneo, 28.  
ARGANZUELA-VILLAVERDE.—Paseo de las Delicias, 115. Embajadores, número 100. Mgsa. Silvela, 2 (frente gasolinera G. Elíptica). Portaceli, número 21 (colonia Almendrales). Toledo, 105.  
CARABANQUEL.—Avenida de las Animas, 53 (Canódromo). Avenida del Manzanares, 90. Carrero Juan Ramón, locales 7 y 8. C. Viejo Leganés, 64 (frente Viv. Experim.). Colonia Pan Bendito (C. Bajo). Marcelino Castillo, número 25 (Lag. Animas). Santa Ursula, 17 (esquina J. Tornero). Sedano, 31 (Col. Sta. Mónica-Campamento). Tembleque, 103 (Copsa)-Metro Empalme. Villamanin, 7 (Alto Extremadura).  
VALLECAS.—Avenida de la Albufera, 27 (Punto de Vallecas). Avenida Palomeras, 75 prov. (P. V.). Avenida de San Diego, 70 (P. Vallecas). Barrio Moratalaz, Polígono I. 145. Los Mesejo, 4 (P. Vallecas).

FARMACIAS DE GUARDIA DE 9,30 DE LA MAÑANA A 10 DEL DIA SIGUIENTE

CENTRO.—Infantas, 24. Pez, 25.  
UNIVERSIDAD.—Guzmán el Bueno, 77. Princesa, 30. Rodríguez San Pedro, 47.  
CHAMBERI.—Fernando el Santo, 5 (próximo Almagro). Joaquín García Morato, 56.  
TETUAN.—Francos Rodríguez, 18. General Ramírez de Madrid, 18. Marcellina, 27 (Tetuán). Palencia, 2. Col. Virgen de la Paloma, bloque 5.  
CHAMARTIN.—Arturo Soria, 164 (C. Lineal). General Mola, 270. Marcelliano Sta. M., 7 (Sur Est. Bernabéu). Santa Hortensia, 16 (ent. López de Hoyos, 166). Urbaniz. Villa Rosa (Pobl. Canillas).  
VENTAS.—Avenida Donostiarra, 22 (B. Concepción). Alcalde Sainz de Baranda, 73. Emilio Muñoz, 7 (Iglesia García Noblejas). Gutiérrez de Cetina, 34 (ent. Alcalá, 348). Poblado de Absorción Canillejas. San Emilio, 50 (ent. Ricardo Ortiz, 43).  
BUENAVISTA.—Alcalá, 85 (esquina Legasca). Alcalá, 98. Don Ramón de la Cruz, 59. General Mola, 75. Otero, 1 (detrás Av. Bruselas, 49. Parque de las Avenidas).  
LATINA.—Cava Baja, 45. Juan Duque, 30. Paseo Onésimo Redondo, 12.  
RETIRO-MEDIODIA.—Lavapiés, 56. Murcia, 1. Núñez de Arce, 15. Tomás Bretón, 14.  
ARGANZUELA-VILLAVERDE.—Amparo Usera, 35. Parador del Sol, 3 (Antonio López, 72). Segura, Bloque 39 (Pdo. Ddo. Orcasitas).  
CARABANQUEL.—Alondra, 9 (entrada General Ricardo, 180). General Ricardo, 114 (Mataderos). Nájera, 5 (Carabanchel Bajo). Pl. Setúbal, 4 (S. Vicente Paúl). Avenida de Portugal, 149. Avenida Rafael Finat, 4 (Metro Aluche). Barrio del Lucero, Bloque 2, número 1.  
VALLECAS.—Avenida Buencas Aires, 10 (próx. iglesia San Pablo). Puerto Alto, 21 (ent. Martínez de la Riva, 12). Barrio Moratalaz, Polígono G. 850.  
TURNOS ESPECIALES.—Fuencarral, Barrio del Pilar. Vicálvaro, Vallecas Pueblo, Villaverde Alto, Villaverde Bajo, San Cristóbal de los Angeles, Ciudad de los Angeles, Colonia de San Fermín.

## PISOS POPULARES

Llave en mano

Carretera de Toledo y Campamento

- Tres y cuatro habitaciones.
- Terraza.
- Cuarto de baño.
- Cocina con galería y demás servicios.

PRECIOS TOTALES DESDE

289.465 pesetas y 334.341 pesetas

Entradas: 98.419,10 y 113.676

Resto: 100 mensualidades, a 2.675 y 3.090 ptas.

Otros pisos en DEHESA DE LA VILLA

INFORMACION Y VENTA

URBANIZADORA BEJAR, S.A.

Ayala, núm. 38 - Teléfs. 2269714 y 2269709

Joyería Pérez Fernández

PULSERAS PEDIDA  
JOYAS MODERNAS  
BRILLANTES ALTA CALIDAD  
ZARAGOZA, 3 - HORTALEZA, 3











# CARTELERA DE ESPECTACULOS

## GABETILLAS

**CLUB CONCIERTOS FESTIVALES ESPAÑA. MOURA LYMPANY**  
Piano, recital. Mañana miércoles, 29, 7.15 tarde. Teatro Real. Obras de Brahms, Schoenberg, Bartok, Scriabin y Chopin. Localidades de 10 a 75 pesetas.

**CLUB CONCIERTOS FESTIVALES ESPAÑA. ODON ALONSO. CASADESSU (piano). ORQUESTA SINFONICA DE LA RTV. ESPAÑOLA. TEATRO REAL**  
Sábado 1. 11 noche, y domingo 2, 7.15 tarde. Concierto. Programa: «La procesión del Rocío», Turina. Concierto para piano y orquesta número 5, «Emperadores», Beethoven; sonata para cuerdas op. 48, Tchaikovsky; «El pájaro de fuego», Stravinsky. Localidades de 10 a 75 pesetas.

**ORQUESTA NACIONAL. TEATRO REAL. MARTINON. HINDEMITH (TROMPETA)**

«Nobilissima visiones», Hindemith; «Concierto Trompeta», Haydn; «Páti-tica», Tchaikovsky. Viernes y sábado, 7.15 tarde. Venta libre desde mañana. Domingo, 11.30 mañana. Localidades desde el jueves. Taquillas abiertas de diez mañana a dos y de tres a seis y media tarde. Jueves, se abre taquilla nueva mañana.

## TEATROS

### FUNCIONES PARA MANANA

**ALCAZAR (221252)** - 7, 11: Compañía Zori-Santos, con Manolo Codeso en los tunantes, de Manuel Bas, y música de García Morcillo.

**ARLEQUIN (Tel. 247 51 31)** - 7 y 11: «Pero en el centro, el amor, de José María Pemán. Con Angel Picazo, Lola Herrera y toda la compañía titular de Pemán dice muchas cosas... Que bien dichas y con cuánta gracia!» Enrique Llovet, T. E.

**ARNICHES (Cedaceros)** - Teléfono 222 49 91 - 7 y 11: Pastor Serrador con Marisol Avuso y la colaboración de Encarna Paso en Por lo menos tres (de Alfonso Paso) Gran éxito.

**BETATRIZ (226 46 26)** - 7 y 11: No somos ni Romeo ni Julieta de Alfonso Paso con José Sazatornil (Saza), Queta Claver, Ange-

la M.ª Torres y la colaboración de Ricardo Canales. Gran éxito cómico.

**BELLAS ARTES (2324437)** Director: José Tamayo) - 7 tarde y 11 noche: Manolo Gómez Bur en El inocente (de Joaquín Calvo Sotelo). Con Olga Peiró, José María Caffarel, Carmelo Lozano y Ricardo Alpuente. Dirección escénica: José Osuna. Miércoles noche no hay función por descanso de la compañía. Próximo jueves, noche, 200 representaciones.

**CALDERON** - 7 y 10.45: Compañía revistas Tony Leblanc: «Que viene el Moreno! Primerísimas figuras: Eva Greiner, Lynda Boss, Joaquín Romero, Nano Martín, «El Chico» y el famoso ballet inglés procedente de Las Vegas: Doce Staffed Dancers.

**CIRCO PRICE (Tel. 2314607)** Plaza del Rey, 3. Metro Banco España) - 6.45 y 10.45: «Sensacional! Fabuloso! Gran Festival Mundial del Circo 1969!» Elefantes de la India; Grupo de tigres y leones; Chimpancés musicales; Los trapecistas luminosos de París; La ópera y el circo; «Saltadores a la báscula con zancos!» Rudi Llatas, clowns internacionales! Los malabaristas de Las Vegas; «Ballarines sobre caballo!» Ciclistas en bicicletas gigantes! «Cómicos ingleses y muchas otras atracciones seleccionadas en los 30 mejores circos del mundo!» Funciones, 6.45 y 10.45. Miércoles, sábados y festivos, especial a las 4 tarde.

**CLUB (Batos Palacio Música)** - 11: Ismael Merlo, Vicky Lagos en la obra de Alonso Millán: Estado civil: Marta.

**COMEDIA** - 7 y 11: Compañía de Conchita Velasco, con Alfredo Landa en la comedia de humor de Alfonso Millán. El alma se sienta con Rosario García Ortega, Ricardo Merino, María José Román, Elena Arnao y la colaboración de Julia Caba Alba. Dirección: José Luis Sáenz de Heredia. Hoy martes, noche, no hay función, por descanso de la compañía.

**COMICO** - 7, 11: «Nuevamente en Madrid el mayor éxito de la temporada! Compañía Conchita Montes, con Vicente Parra y Fernando Delgado en El amante complaciente (de Graham Greene). Adaptación: José María Pemán. Dirección: José María Pemán. Más de doscientas representaciones desde su estreno. Miércoles noche no hay función, por descanso de la compañía.

**ESPAÑOL (221 22 47)** - 7 y 11: Analia Gadé y F. Fernán-Gómez en La pereza, de R. Talesnik con Manuel Alexandre y la colaboración de Aurora Redondo. Dirección: F. Fernán-Gómez. Lunes, miércoles y viernes, no hay función de noche, por descanso de la compañía.

**ESPAÑOL (221 22 47)** - Compañía titular. Mañana, 11 noche, estreno de Medida por medida, de William Shakespeare, versión de Enrique Llovet, con (por orden alfabético) Ana Belén, Agustín González, José Luis Heredia, Javier Lovola, Guillermo Martín, José Luis Pellicena, Mari Carmen Paredes, Berta Riaza, Mónica, Carmelo Bernada. Dirección: Miguel Narros. Mayores 18 años. Localidades de 15 a 70 pesetas.

**INFANTA ISABEL (2214778)** - Compañía Arturo Fernández. 7, 11: «¿Quién soy yo?», de Juan Ignacio Luca de Tena. En su segundo año! Primera actriz, Milagros Pérez de León.

**LARA (221 16 31)** - Compañía Alberto Closas - 7 y 11: Una noche de lluvia (de Joaquín Calvo Sotelo), con Julia Gutiérrez Caba, Clara Suárez, Ramón Pons, Ana Carvajal, Montserrat Juliá, Rosita Palomar y Manuel Collado. 228 representaciones.

**LATINA (Tel. 265 28 35)** Revistas Coltsada - 7 y 11: Los cómicos de Madrid Lina Morgan y Juanito Navarro en La chica del barrio, con Lolita Cano, Tito Medrano, Manens Algorta y el ballet Los Maxim's.

**MARAVILLAS** - 7 y 11: Florinda Chico y José Bódalo en Viuda ella, viudo él (de Alfonso Paso), con Mara Goyanes, Pedro Valen-

tín. ¡El espectáculo de las mil carcajadas!

**MARQUITA (Prim. 11)** Teléfono 231 84 67 - 7 y 11: María José Alfonso, Francisco Valladares, Te-rele Pávez, Manuel Torremocha en La casa de las chivitas, de Jaime Salom. Dirección: José María Loperena. Crítica y público, de acuerdo: ¡¡Apasionante, inolvidable!!

**MARTIN** - 7 y 11: Nueva compañía revistas: Tres mujeres para mí, por Addy Ventura, Angel de Andrés, Mari Francia. Gran éxito.

**REINA VICTORIA (221 34 58)** - 7 y 11: Compañía M.ª Luisa Merlo, Carlos Larrañaga. Siete gritos en el mar (de Alejandro Casón). 6 últimos días.

**TEATRO CHINO MANOLITA CHEN** (Mesón de Paredes, La Corrala). Circo y variedades. 12.ª semana. 5 a 9.30, continúa, 10.30, numeradas 50 artistas, 30 bellísimas señoritas. Lujosa presentación. Calefacción, 25 grados. Lunes, cambio de programa.

**VALLE INCLAN (Torre de Madrid, 241 13 89)** - 7 y 11: Compañía titular M.ª José Goyanes-Emilio Gutiérrez Caba en Un matrimonio muy, muy, muy feliz, de Alfonso Paso, con Sonsoles Benedito, Enrique Paredes, Dirección: Ricardo Lucía. Mañana, miércoles, 300 representaciones. Últimas semanas, Lunes, miércoles y viernes, noche, no hay función, por descanso de la compañía.

**ZARZUELA (221 43 41)** Temporada oficial de teatro lírico nacional. Compañía titular) - 6.45 y 10.30: Doña Francisquita, de Federico Romero y Guillermo Fernández Shaw, música de Amadeo Vives. Director de orquesta, Jorge Rubio. Dirección escénica: Angel F. Montesinos. Domingos, 4.30 y 7.30 exclusivamente.

## CINES

### SESION NUMERADA

**ALBENIZ-CINERAMA** - 7, 10.30: 2001: Una odisea del espacio. Apta.

**ALCALA-PALACE (225 46 08)** Alcala 90) - 7 y 10.45: Un hombre para Ivy (Sidney Poitier). Technicolor 4.30, sesión especial para niños: El mundo de la risa (selección de Comedv-Cappers). Butacas desde 8 pesetas.

**AMAYA** - 4.30, 7, 10.30: Adivina quién viene esta noche (Spencer Tracy, Sidney Poitier, Katherine Hepburn) 70 milímetros. Color. Tolerado.

**ARGUELLES-CINEMA (El más chico)** - 4.30, 7, 10.45: El guateque (Peter Sellers). Tolerada, AVENIDA (221 75 71) - 4.15, 7, 10.30: El valle del arco iris (Fred Astaire, Petula Clark, Tom-mey Steele) 70 milímetros. Pana-misión. Technicolor. Tolerada. 6.ª semana.

**BARCELONA** - 4.30, 7, 10.45: El guateque (Peter Sellers). Tolerada, BENILUERE - 4.30, 7, 10.45: El guateque (Peter Sellers). Tole-rada.

**BUEVAR (Alberto Aguilera, 56)** 4, 7, 10.30: Mavelring (Omar Sharif, James Mason, Catherine Deneuve, Ava Gardner) 70 milímetros. Technicolor. Domingos y festivos matinal, 11 mañana.

**CALLAO** - 6.45 y 10.15: Desde la terraza (Paul Newman, Joanne Woodward). Color. 7.ª semana. Rogamos puntualidad.

**CAPITOL** - 4.30, 7, 10.45: El guateque (Peter Sellers). Tolerada.

**CARLOS III** - 7, 10.45: Raquel y sus bribones (Raquel Welch, Robert Wagner, Edward G. Robinson, Vittorio de Sica). Divertidísima!

**COUSEVM** - 7, 10.20: Las Vegas, 500 millones, de Antonio Isasi (Gary Lockwood, Elke Sommer, Lee J. Cobb, Jack Palance). Technicolor. Techniscope. o. p. e. ¡Cuarto mes triunfal!

**CONDUQUE** - 4, 7, 10.30: Sha-lako (Sean Connery, Brigitte Bar-dot, Stephen Boyd). Technicolor. 70 milímetros. Festivos, matinal, 11 mañana.

**CONSULADO** - 7, 10.45: Raquel y sus bribones (Raquel Welch, Robert Wagner, Edward G. Robinson, Vittorio de Sica). Divertidísima!

**FIJNCARAL** - 7, 10.45: Un hombre para Ivy (Sidney Poitier). Technicolor. Mayores 18 años.

**GRAN VIA** - 7, 10.45: La guapa y su fantasma (Sofía Loren, Vittorio Gassman). Technicolor.

**LOPE DE VEGA** - 7 y 10.30: La brigada de diablo (William Holden). Technicolor. Mayores 18 años.

**LUTHANA-TODD-AO (10.30)** La leyenda del indomable (Paul Newman). Color. 35 mm. Rogamos puntualidad.

**MOLA (General Mola, 90)** Teléfono 262 36 01) - 4.30, 7 y 10.30: El incendio de Moscú (Liudmila Savellieva). Color.

**PALACIO DE LA MUSICA** - 4.30, 7, 10.45: El incendio de Moscú (Liudmila Savellieva, Vlatkheslav Tikhonov). 70 mm. Mayores 14 años.

**PALACIO DE LA PRENSA** - 7, 10.45: En país enemigo (Tony Franciosa, Anjanette Comer). Technicolor. Techniscope. Sensacional!

**PALAFOX (El mejor cine de Europa)** - 7, 10.30: Romeo y Julieta (Leonard Whiting y Olivia Hussey). Technicolor.

**PAZ** - TODD-AO (70 milímetros) - 6.30, 10: Las sandalias del pescador (Anthony Quinn, Oskar Werner, David Janssen, Vittorio de Sica, Laurence Olivier, Bárbara Jefford). Me' color Tolerada. El mayor éxito mundial! Venta anticipada.

**PRINCESA** - 7, 10.45: Raquel y sus bribones (Raquel Welch, Robert Wagner, Edward G. Robinson, Vittorio de Sica). Divertidísima!

**PROYECCIONES-CINERAMA** - 7, 10.45: Play-time. Extraordinaria creación de Jacques Tatí. Color. Apta.

**REX (247 12 37)** - Continúa, 11 mañana a 6 tarde. Numeradas 7 a 9 tarde. Continúa, 9.30 noche a 1: Sexto Festival de Tom y Jerry. Tolerado.

**RIALTO** 7, 10.30: Su excelencia (Cantinflas). Color. Mayores 14 años.

**CHMOND** - 6.45, 10.15: Desde la terraza (Paul Newman, Joanne Woodward). Color.

**XY A** - 7, 10.47: Raquel y sus bribones (Raquel Welch, Robert Wagner, Edward G. Robinson, Vittorio de Sica). ¡Divertidísima!

**ROXY B.** - 7, 11: La «ragazza» con pistola (Monica Vitti). Eastman-color. ¡Extraordinaria!

**TORRE DE MADRID-TODD-AO** - 7, 10.30: La leyenda del indomable (Paul Newman). Color. 35 mm. Rogamos puntualidad.

### ARTE Y ENSAYO

**ALEXANDRA** - Continúa 11, numeradas 7 y 10.45: Gli indifferenti (Los indiferentes), de Francesco Maselli, con Claudia Cardinale y Rod Steiger. V. O. subtitulada.

**GALILEO (Galileo, 100)** - Continúa 5. Numerada 10.45: El ángel exterminador (de Luis Buñuel). Con Silvia Pinal. V. O. integra en español.

**GAYARRE** - Continúa 4 a 10. Numerada 5 a 10.45: Le journal d'une femme de chambre (Diario de la camarera), V. O. francesa, subtitulada. Jeanne Moreau. Director: Luis Buñuel. Cortometraje Pablo Casals dirige. Mayo-res 18 años.

**INFANTAS** - Continúa 11 mañana: Le déjeuner sur l'herbe (Comida en la hierba). Eastmancolor. Un himno a la vida, una lección de felicidad. V. O. francesa con subtítulos español. Un film de Jean Penoir, con Paul Meurisse y Catherine Rouvel. Cortometraje 18 años. Numeradas 10.45, estreno Sommarnattens leende (Sonrisas de una noche de verano) de Ingmar Bergman. V. O. subtitulada. Ulla Jacobsson, Harriet Andersson. Mayores 18 años.

**PAJACE** - Continúa, 4.30 Numeradas, 10.45: Freud («Pasión secreta»). V. O. inglesa, subtitulada. Montgomery Clift, Susanah York. Cortometraje húngaro: Cuento del insecto. Mayores 18 años.

**POMPEYA** - Continúa 11 a 6. Numeradas 7 y 10.45: Helga (El milagro de la vida). V. O. subtitulada Ruth Gessman. Color. Cortometraje en color producido por NO-DO: Modas 69. Mayores 18 años.

**ROSALES** - Continúa 4.30 a 9.30. Numeradas, 10.45: Qui est-ce, Polly Maggoo? («¿Quién es ella, Polly Maggoo?»). V. O. francesa, subtitulada. Dorothy Mac Gowan. Mayores 18 años.

### SALAS ESPECIALES

**CINE TEATRO GOYA (Sala especial)** - 4.45, 7, 10.45: La Viaccia (de Mauro Bolognini), con Claudia Cardinale, Jean Paul Belmondo. V. O. subtitulada. 10.ª semana.

### SESION CONTINUA

**ALVI** - 5: La guapa y su fantasma (Sofía Loren, Vittorio Gassman). Technico or.

**BAHIA** - 4: Cruzada en la mar y El abuelo de la criatura. Color. Tolerado.

**BELLAS ARTES** - 5: Un millón en un cadáver (Sid Caesar, Robert Ryan, Anne Baxter). Technicolor, techniscope.

**BELLAS VISTAS** - Ataque al carro blindado y El derecho de nacer, 14 años.

**BIJAO** - 5: En país enemigo (Tony Franciosa, Anjanette Comer). Technicolor. Techniscope. Sensacional!

**BPISTOL** - 5: Cuarenta grados a la sombra y Un millón en un cadáver. Technicolor. Techniscope.

**CANDILEJAS** - 4: Operación Gigante y La novia vestida de negro.

**CARLTON-TODD-AO (70 mm.)** - 5: La batalla de las Ardenas. Color. 14 años.

**CARTAGO (2577023)** - Continúa desde las 5.30: Donde están los espías y A quemarropa.

**CEUVANTES** - 5: Un día en Nueva York y La dinamita está servida. «Tolosa» programal. Tolerado.

**CINEMA LINEAL** - 5: Cuarenta grados a la sombra y Sindicato de asesinos. Cinemascope. Technicolor.

**COLON** - 5: King Kong (Robert Armstrong) y Operación Lady y Chanlin (Daniela Bianchi).

**CONCEPCION** - 5: La gran matanza Sioux y La novia vestida de negro. Dos a 4.30, 7.ª de Ca-ballería y La ley del forastero.

**EL ESPAÑOLITO** - 5: Solo en la oscuridad. Technicolor. ¡Magistral creación de Audrey Hepburn!

**EMPERADOR (243 11 51)** - Continúa 4: Estambul 65 (Scope-color) y Mirando hacia atrás con ira (Richard Burton).

**ESPANOLA** - 5: Siete dólares al rojo y Sindicato de asesinos (cinemascope, technicolor).

**EUROPA** - 4: El carnaval de la nieve y Doce del patíbulo.

**FALLA (Colegiata 9)** - 5: La batalla de las Ardenas (Color). Mayores 14 años.

**FANTASIO** - 4: De picos bardos a la ciudad Angel de Andrés. Ele-na. Teijeiro. Color. Mayores 18 años.

**FATIMA (Avenida Nuestra Señora de Fátima, 15)** Tel. 228 81 85). Carabanchel Bajo) - Continúa 5: El abuelo de la criatura y Cruzada en la ma... Tolerado.

**FELIPE II** - 4.30: Ocho en fuga y «Arde París» 14 años.

**FIGARO** - 4: De picos bardos a la ciudad (Angel de Andrés, Elena María Teijeiro). Color. Mayo-res 18 años.

**FLORIDA (271 04 02)** Carabanchel). 4.30: Los chicos del nuevo (María José Goyanes). color, y La ley del forastero (Goetz George) color.

**IBIZA** - 4.30: Dos en la carretera y Objetivo: Matar.

**IDEAL** - 5: Los rebeldes de Kansas y Así no se trata a una dama. Ambas technicolor.

**IMPERIAL** - 10 mañana: Complementos y El libro de la selva (de Walt Disney). Tolerada.

**IMPREGNO (228 85 57)** Carabanchel). 4.30: El coleccionista (Terence Stamp). color, y Sólo se vive dos veces (Sean Connery). color. Mayo-res 18 años.

**INFANTE** - 5: Solo en la oscuridad. Technicolor. ¡Magistral creación de Audrey Hepburn!

**IRIS** - 4.30: Suereazgo el Gigante y Esta perro vida. Tolerado.

**KURSAL** - 5: El escuadrón de la muerte y Un millón en un cadáver. Technicolor Techniscope.

**LIDO** - 5: Los rebeldes de Kansas y Así no se trata a una dama. Ambas technicolor.

**USBOA** - 5: El escuadrón de la muerte y Un millón en un cadáver (technicolor, techniscope).

**MADRID** - Continúa 10 mañana: Ante la favorable acogida por parte del público y de la crítica,

hacemos un nuevo esfuerzo, combinando en un solo programa, de riguroso estreno, dos películas en color: cinemascop. «Hombre en la trampa» (el más terrible esfuerzo de una mujer sin escrúpulos para sólo llegar al fracaso) y La hora del coraje (minuto a minuto templaba sus nervios y a la hora fatal demostró su coraje) Rigurosamente prohibida la entrada a los menores de 18 años.

**MAGALLANES** - 4: Veinte docenas de hijos y El tiempo en sus manos. Tolerado.

**MARVI** - 5: Berlín, cita con los espías y La novia vestida de negro.

**MONACO (Teléfono 415 74 99)** - 4.30: El bueno, el feo y el malo. Color Cinemascope.

**MONTECARLO** - 4.30: El bueno, el feo y el malo Cinemascope. Color. ¡Sensacional!

**MONTERA** - 10: Sindicato de asesinos (Kirk Douglas, Sylvia Kos-cina). cinemascop. technicolor. MONUMENTAL - 4.30: Fiebre de codicia (James Garner, George Ken-nedy). Tolerada.

**MUNOZ SECA (231 51 41)** - 10: Los parias de la gloria y El tiempo en sus manos. Tolerado.

**MURILLO** 4: Pan, amor y celos y La pantera amarilla. 14 años.

**NARVAEZ** - 5: La gran sorpresa y La dinamita está servida. ¡Colo-sal programa! Tolerado.

**ODEON** - 5: El escuadrón de la muerte y Un millón en un cadáver, technicolor, techniscope.

**OPORTO** - 5: El escuadrón de la muerte y Un millón en un cadáver. Technicolor. Techniscope.

**ORAA** - 4.30: Cuando ruge la marabunta y Descalzos por el parque.

**PALACIO DEL CINE** - 5: Apartamen-to para tres y La novia vestida de negro.

**PALMERA (2344480)** - Comando de asesinos y A la cumbre por las faldas (18).

**PRINCIPE PIO** - 4: El bueno, el feo y el malo. Technicolor.

**PROGRESO** - 5: En país enemigo (Tony Franciosa, Anjanette Comer). Technicolor. Techniscope. Sensacional!

**RECHO** - 4.30: Raquel y sus bribones (Raquel Welch, Robert Wagner, Edward G. Robinson, Vittorio de Sica). Divertidísima!

**RIVIERA (265 07 55)** - 5: El padrecito (Cantinflas) y D'Artagnan contra los Tres Mosqueteros. Tolerado.

**SAINZ DE BARANDA** - 4: La máscara de hierro y La mosca tras la cámara.

**SALAMANCA** - 5: La extraña pareja (Jack Lemmon, Walter Matthau). Color. Una comedia que provoca las más estrepitosas carcajadas.

**SAN CARLOS** - 4.30: La mujer pirata y Cruzada en la mar. Tolerado.

**SAN DIEGO (Pte Vallecas)** - 4.30: Un hazo de azul y Demasiados secretos para un hombre solo.

**SOL** - 10 mañana: Los cuatro implacables y El abuelo de la criatura. Tolerado.

**TIVOLI** - 4.30: La guapa y su fantasma (Sofía Loren, Vittorio Gassman). Technicolor.

**UNIVERSAL CINEMA** - Continúa 6: La mujer indomable (Elizabeth Taylor, Richard Burton). Color. Tolerada.

**URQUIJO** - 5: Mayores con reparos y La novia vestida de negro.

**VALLEHERMOSO** - 5: Siete mujeres para los Mac Gregor y Sindicato de asesinos (cinemascope, technicolor).

**VELAZQUEZ** - 5: En país enemigo (Tony Franciosa, Anjanette Comer). Technicolor. Techniscope. Sensacional!

**VERGARA** - 5: Un millón en un cadáver (Sid Caesar, Robert Ryan, Anne Baxter). Technicolor, techniscope.

**VERSALLES** - 5: Demasiados secretos para un hombre solo y Un millón en un cadáver Technicolor Techniscope.

**VICTORIA** - 5: Un millón en un cadáver (Sid Caesar, Robert Ryan, Anne Baxter). Technicolor Techniscope.

**VOZ (Alcalá, 184, 2458299)** - Continúa desde las 5: Cruzada en la mar. Tolerado.

## SALAS DE FIESTAS

**ALAZAN (Paseo Castellana, 24)** Teléfono 276 00 17). - Tarde y noche, encanto y belleza con las más explosivas y fabulosas vedettes. Orquestas Los Batangas y Los 5 Aguilas.

**BOITE SARATOGA (Doctor Corta-zo, 1. Bajos Teatro Calderón)** - Presenta su maravilloso desfile de estrellas.

**CANAIMA (Marcelo Usara, 86)** Teléfono 269 31 32). - El cabaret de las afueras presenta a sus 40 vedettes en pista.

**CARTAGO (Petit cabaret)** - Bravo Murillo 28 (Quevedo) - Las mejores atracciones.

**CISENE NEGRO (Cartagena, 89)** - Carrusel Mágico, con la reina de la magia, Miss Rivelles. Bailarina marroquí Habiba, María Mónica, Anita Montero y las más guapas vedettes.



SON YEMENITAS

# Los ladrones de brillantes, detenidos en Teruel

FORMABAN PARTE DE UN GRUPO DE 29 PERSONAS; 21 DE ELLAS SON MENORES DE EDAD

TERUEL, 28.—Ha sido detenida en la Puebla de Valverde, en la provincia de Teruel, una banda de yemenitas, compuesta por veintinueve personas en total, autora del robo de cien brillantes en la joyería Suco, de Gijón. La detención se llevó a cabo por una pareja de la Guardia Civil de Tráfico y números afectos al puesto de la Puebla de Valverde.

Los detenidos no opusieron resistencia cuando fueron identificados como autores del robo de la citada joyería. El propietario del establecimiento gijonés confirmó más tarde todos los extremos de la identificación.

De los veintinueve detenidos, veintiuno son niños menores de edad, que han sido internados en distintos centros benéficos de la capital turolense. Viajaban en tres lujosos automóviles de matrícula francesa, aunque la mayoría de ellos llevasen pasaportes expedidos por el Gobierno del Yemen. Otros carecen de documentación.

Tras cachearlos y registrar los automóviles, la Guardia Civil no ha podido dar con las alhajas robadas, por lo que se tiene la sospecha de que se las tragan en el momento de ser detenidos.

Al parecer, el jefe de la

banda es un individuo llamado Amán Allour, a quien secunda una mujer denominada Mariam Mustafá

El robo de la joyería Suco perpetraron tres hombres, que entraron en el establecimiento y pidieron al propietario que les mostrase piedras preciosas porque les interesaba adquirir algunas. El joyero les fué enseñando distintos sobres de brillantes, mientras que los supuestos clientes discutían a cerca del precio y la calidad de los mismos. Uno de ellos, en un momento dado, se metió varios brillantes en la boca, bromeando e insistiendo sobre el escaso valor de las piedras. Fué en este instante cuando, haciendo un juego de malabarismo, se quedaron los «clientes» con dos sobres que contenían un total de cien brillantes. Al poco rato abandonaban la joyería, sin haber realizado compra alguna.

Posteriormente, el propietario reparó en la falta de los dos sobres de piedras preciosas y denunció el hecho a las autoridades.

Según nos informan fuentes fidedignas, las mu-

jerres de la banda no han podido ser registradas por no disponer en Teruel de matronas, pero esta operación se llevará a cabo mañana.

La Guardia Civil ha culminado con la detención de estos veintinueve yemenitas un estúpido servicio, pues éste ha servido para tener noticias de que otros compatriotas de los detenidos recorren España en una treintena de automóviles, con el propósito de cometer similares fechorías. (Europa Press.)

SE HA CONFIRMADO SU PARTICIPACION EN EL ROBO DE LA JOYERIA DE GIJON

- ★ Al parecer, se tragaron las piedras preciosas al ser descubiertos
- ★ Más individuos del Yemen viaian por España en treinta automóviles con fines delictivos



En el sevillano barrio de Triana

## DOS MUJERES, APLASTADAS POR UN AUTOBUS

SEVILLA, 28.—Dos mujeres resultaron muertas ayer noche, en circunstancias verdaderamente trágicas, al quedar aprisionadas y aplastadas por un autobús contra la pared de una calle estrecha, cuando ambas se encontraban formando una cola para tomar el autobús.

El suceso ocurrió en el barrio de Triana, en la pequeña calle Clara de Jesús Montero, ante Alfarería y Pages del Corro. Las dos mujeres, Carmen Ramiro Campiña, de sesenta y cinco años, domiciliada en la calle Alfarería, 122, y la joven María Rosa López Garrido, de dieciocho años, con domicilio en la calle Cigüeña, 36, se encontraban hacia el final de la cola, en un tramo de la calle, en que la acera, con un tabique provisional construido con motivo de unas obras, quedaba reducida a poco más de treinta centímetros.

El autobús, de la empresa de transportes urbanos y que cubre el trayecto de la línea número 6, pasó por dicha calle para llegar a la parada y tomar a los viajeros. Según los testigos del accidente, la parte anterior del vehículo pasó bien junto a la fila de los usuarios, pero la parte trasera de la carrocería sorprendió a las dos mujeres, que no advirtieron la dificultad de la maniobra, quedando ambas aprisionadas contra la pared y resultando aplastadas por el vehículo.

Carmen Ramiro llegó ya cadáver a la Casa de Socorro de Triana, mientras que la joven María Rosa López ingresaba en el mencionado centro en estado preagónico, falleciendo poco después.

Una tercera mujer, María Román Morón, de setenta y cuatro años, que se encontraba junto a las fallecidas en el momento de pasar el autobús, sufrió contusiones en manos y antebrazos, de carácter leve, pasando a su domicilio después de ser atendida en el citado centro de socorro.

El trágico suceso ha causado una honda impresión entre los viajeros que esperaban la llegada del autobús. Este iba conducido por Juan Antonio García Santos, quien ha sido requerido por los agentes de la autoridad para prestar las declaraciones correspondientes. El Juzgado de Guardia ordenó el levantamiento de los cadáveres y su traslado al Departamento Anatómico Municipal. (Cifra.)

N. de la R.—Al llegar a nuestra Redacción la noticia de la detención de los 29 yemenitas, nos pusimos al habla con el puesto de la Guardia Civil de Puebla de Valverde. Allí nos confirmaron que el grupo había llegado a un establecimiento hotelero para pasar la noche, y que su presencia allí levantó sospechas de la Guardia Civil. Mucho más cuando, a las pocas horas, se presentó en el puesto una pareja de la Guardia Civil de Tráfico, que identificó la matrícula de uno de los coches en los que viajaban los yemenitas, asegurando que ese vehículo estaba reclamado. A la mañana siguiente, las 29 personas fueron detenidas. En el pueblo buscaron a dos jóvenes que hablaban francés

o inglés, con los que pudieron entenderse. Pero ante las dificultades del caso, los detenidos fueron trasladados a la Comandancia de Teruel, donde fueron interrogados y prestaron una declaración más extensa.

Al parecer, el grupo no solamente está complicado en el robo de la joyería de Gijón, aunque todavía no ha podido ser confirmado el extremo de que fueran los mismos que en el pasado mes de abril robaron sendos brillantes en joyerías de Bilbao y Madrid.

A última hora de la madrugada de hoy, nos informaron desde Teruel que solamente dos de los detenidos han pasado a prisión.



## CALIFORNIA, ZONA DE DESASTRE

Las torrenciales lluvias que han asolado California durante ocho días han causado las más trágicas inundaciones que se conocen desde hace treinta y un años. Ochenta y seis personas han perdido la vida, cincuenta y cinco de las cuales murieron en accidentes de tráfico producidos por la lluvia; otras diecinueve perecieron ahogadas, y doce más perdieron la vida en desprendimientos de tierra, al precipitarse sobre sus casas montañas de barro, sorprendiéndolas en pleno sueño. El Presidente Nixon ha declarado zona de desastre la región afectada por las inundaciones. Famosos actores, que viven en el Estado de California, en Hollywood, trabajan hombro con hombro con las brigadas de salvamento. Sus villas lujosas se han visto también afectadas por la lluvia. En un rancho-zoo, que proporciona animales para películas y series de televisión, entre las que se cuenta la de «Daktaris», doce de estos animales huyeron presas del pánico, y tuvieron que ser sacrificados. (Foto Cifra.)

EL EXTRAÑO «CASO MARKOVIC»

## ALAIN DELON, AMENAZADO DE MUERTE

PARIS, 28. — La vida del actor francés Alain Delon está amenazada por un asesino que salió de Yugoslavia el pasado mes de noviembre para ejecutarle, según se ha sabido hoy, dieciocho semanas después de la muerte del ex guardaespaldas de Alain Delon, Stefan Markovic, y que iba a desembocar en el ahora famoso «asunto Markovic».

Mientras siguen desarrollándose las encuestas se ha sabido que la Interpol previno a la Policía francesa, hacia el 15 de noviembre, que un asesino no identificado había salido de Yugoslavia y se dirigía a Francia, sin haber podido ser detenido, para matar a Alain Delon, con el fin de vengar a Stefan Markovic. Desde aquella fecha el actor francés es protegido en sus desplazamientos por policías vestidos de paisano.

Alain Delon ignoraba esta amenaza que pesa sobre él y han sido los propios policías encargados de protegerle quienes recientemente le han puesto al corriente, según se ha sabido hoy.

Asimismo también se ha conocido hoy por qué razón el supuesto intento de sabotaje al automóvil de Nathalie Delon, esposa del actor, no ha sido divulgado antes. Hace dos días Alain Delon manifestó que las ruedas delanteras del automóvil de su esposa habían sido desinfladas parcialmente el día 19 de diciembre.

Nathalie Delon se dio cuenta a tiempo también del intento del supuesto sabotaje. La Policía ha informado hoy que el hecho no fué divulgado entonces a petición de la propia actriz, que no quiso que la Prensa fuese informada de este asunto. (Afp-Efe.)